

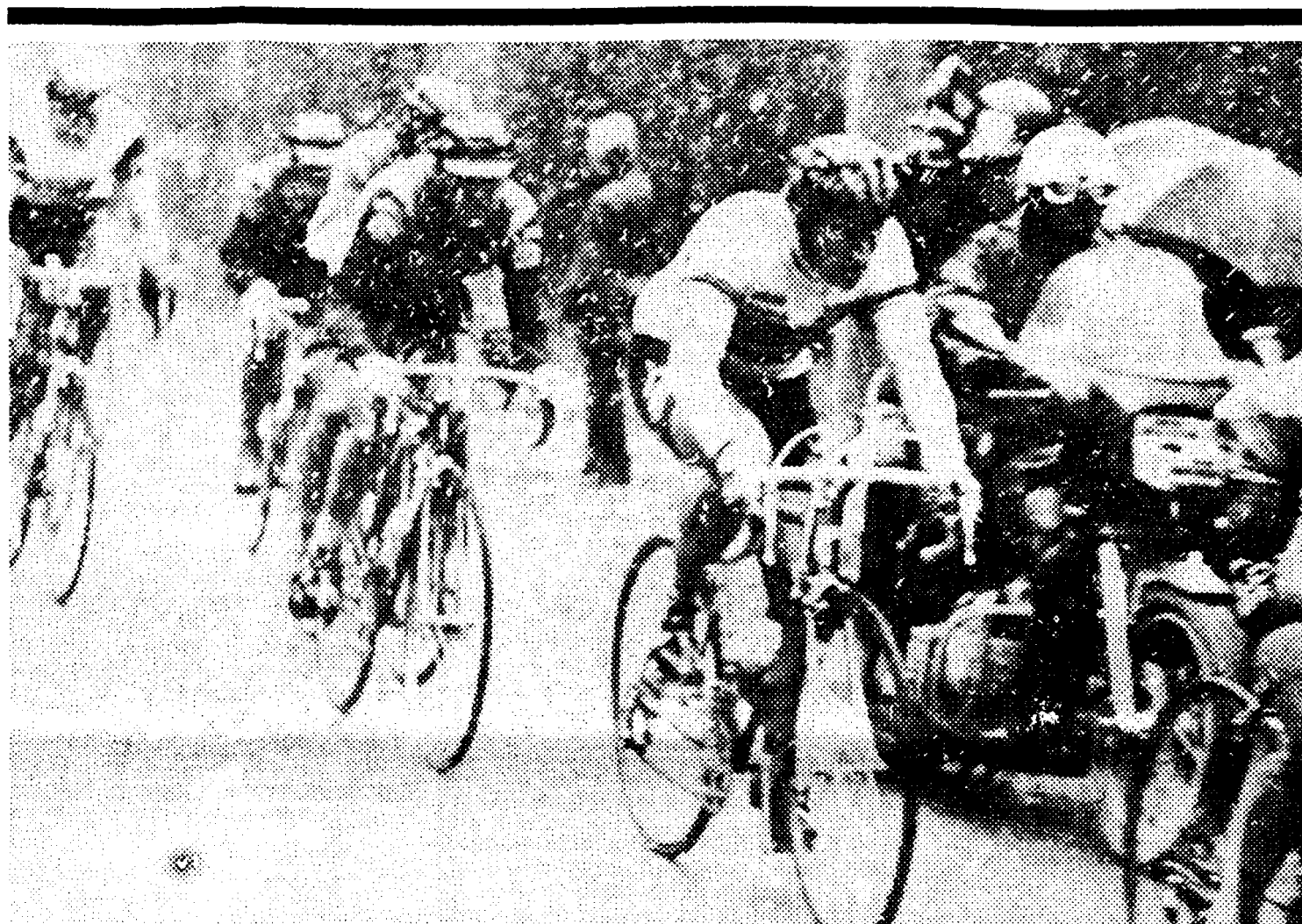


Vandaag is het Goede Vrijdag. Vroeger was dan om drie uur precies die stilte. De locomotief van de samenleving werd dan – in het Zuiden althans – zonder stroom stil gezet op de rails van het voortdurend onderweg zijn. Goede Vrijdag symboliseert in de liturgie het lijden, onverbreeklijk verbonden aan het menselijke bestaan. Dit is geen nostalgie, noch een vorm van gevoeligheid, maar louter en alleen een werkelijkheid. Je kunt daar over braven of er overheen stappen met de zeventiende eeuw van de overvloedigheid, feit is dat er – zoals dat in de populaire versie het geleiden wordt bij het leven. Nu kunnen de harde jongens met hun filmachtige „staalblauwe ogen“ de horizon van de toekomst bijkelhard afstaan, zij worden als de moderne cowboys van deze maatschappij geconfronteerd met een kreupel paard, dat niet meer die galop heeft als in de vroegere „heimweeachtige“ tijden, toen de zweep nog een middel was om tot spoed te komen. Goede Vrijdag heeft dan ook een veel modernere vertaling gekregen in deze maatschappij. Het lichamelijke lijden van de ontbering, de honger, de uitstoting, heeft in onze westerse maatschappij plaats gemaakt voor het lijden van de eenzaamheid, de onzekerheid, de miskenning en vele andere vormen van geestelijke onverdraagzaamheid. De Passie, zoals wij dat vroeger noemden, heeft een heel andere betekenis gekregen. Ik weet dat nog velen de Goede Vrijdag herdenken en beleven als een dag van stille ingetogenheid. Het lijden mag dan uitgegamen zijn in de kalender, die in vele kleuren ophangt, in werkelijkheid is de geschminkte clown van de welvaart een ontgocheld mens. Goede morgen lezer, ik hoop dat u een bestaan leidt en niet lijdt.

## In Vrijuit morgen een grote puzzel



## STROOM BUITENLANDERS OP GANG GEKOMEN Ondanks kou, toch druk



**BOCHOLTZ** – Gistermiddag is de verwachte stroom van paasvakantiegeers al op gang gekomen. Met name vele Duitsers zijn begonnen aan een koud, lang paasweekende, die zij voornamelijk zullen doorbrengen in het westen van ons land. Volgens de koninklijke marechaussee van de grenspost bij Bocholtz „loopt het lekker“. De auto's kwamen gisteren in rijen dik de grens over. De echte paasdruk wordt vandaag pas verwacht. Donderdagmiddag kwam het vakantieverkeer van Nederland naar Duitsland ook schoorvoetend op gang.

Direkteur A. Sandfort van de Valkenburgse VVV verwacht dat het druk zal worden met Pasen ondanks de slechte weersvoorspellingen. Zijn indruk is dat het zelfs drukker wordt dan vorig jaar. Hij gaat daarbij af op een stijgend aantal aanvragen op het VVV-kantoor maar ook op de drukte die nu al te constateren valt in de Valkenburgse straten. Er zijn al tamelijk wat gezinnen met kinderen gesignaleerd en bovendien een groot aantal Engelse schoolkinderen die zoals de laatste decennia



● De marechaussee had het in Limburg toch wel druk. De binnenvakantie Duitsers kregen het advies hun tijd een uur vooruit te zetten. De Nederlanders kregen de raad de oude tijd te hantieren, de horloges weer een uur terugzetten.

gebruikelijk juist in de tijd rond Pasen Valkenburg opzoeken voor een vakantie.

### Rabin treedt af

**TEL AVIV** – Premier Yitzhak Rabin van Israël heeft gisteravond meegedeeld dat hij aftreedt naar aanleiding van een onderzoek naar ongeoorloofde bankrekeningen die hij en zijn vrouw in Washington hadden.

### Het Weer

**LIMBURG**  
Wisselend tot zwaar bewolkt met af en toe regen, hagel- of sneeuwbuien. Matige tot vrij krachtige, af en toe harde wind, aanvankelijk uit het noorden, later draaiend naar noordwest. Middagtemperatuur omstreeks 7 graden.

**NEDERLAND**  
Wisselend bewolkt met enkele opklaringen. Plaatselijk regen, sneeuw of hagelbuien. Middagtemperatuur omstreeks 7 graden. Matige wind, aanvankelijk uit het noorden, later draaiend naar het westen.

Voor morgen wordt aanhoudend koud weer verwacht, met plaatselijk een bui. Maar ook enkele opklaringen.

**VANDAAG**  
zon op: 6.59 onder: 20.25  
maan op: 1.00 onder: 9.42

### Held

Een triest bericht uit welingelichte kringen in Praag: de Tsjechoslowaakse luitenant-generaal en held uit de Tweede Wereldoorlog, Vilem Sahlir, is tot gewoon soldaat gedegradeerd omdat hij zijn handtekening onder de „Charta 77“, het document dat pleit voor meer mensen- en burgerrechten heeft gezet. Het door president Husak uitgevaardigde degradatie-decreet verbiedt de 70-jarige generaal het dragen van Tsjechoslowaakse, Sovjet- en westerse onderscheidingen, die hij kreeg voor zijn verdiensten tijdens de Tweede Wereldoorlog. Een welingelichte heidhaftige waarkte van de Tsjechoslowaakse leiders. Men bedenke echter dat een held wiens glorie men steelt, toch een held blijft.

### „Pijl“ snel door de sneeuw

#### Vrouw twee weken dood in woning

**SIMPELVELD** – De 71-jarige Simpelveldse weduwe C. Hendriks is gistermiddag dood in haar woning aan de Scheelstraat gevonden. Vastgesteld is, dat de vrouw veertien dagen eerder aan een maagbloeding is overleden. Na twee weken vonden buren het vreemd, dat nog altijd was buiten te drogen hing en 's nachts het licht aanbleef. De politie stelde, met een sleutel van de woningvereniging, een onderzoek in en vond de vrouw liggend tussen keuken en woonkamer.

Van onze sportredactie

**VERVIERS** – Wereldkampioen Freddy Maertens won de Waalse Pijl. Een ultra-zware klassieker waarin de renners door koude, regen en sneeuw geteisterd werden. Een koers waarin Freddy Maertens revanche zocht en vond voor de smadelijke nederlaag die hij vier dagen eerder in de Ronde van Vlaanderen incasseren moest. De wijze waarop de Belg zijn tegenstanders deklasseerde en met bijna drie minuten voorsprong alleen de finish in Verviers bereikte, maakte op iedereen grote indruk.

**WIEL VERHEESEN** en **NINO TOMADESSO** (Even Apart) waren er in de Waalse Pijl bij. Zie pagina 23

Foto (van ROEL CUSTERS): In de bijtende koude, in de sneeuwacht beïrdt Maertens (rechts) zijn „coup“ voor. In zijn kielzog o.m. Gerrie Knetemann.

(ADVERTENTIE)

#### LOTUS-DANCING

Nieuwstr. 140 KERKRADE

zaterdag: orkeest

**CIRCLE** entree: f 2,50

Bistro geopend tot 4 uur.

#### Loven Heerlen B.V.

Palmgracht 401, Heerlen, tel. 045-712151, 01. Nieuwstraat 89, Kerkrade, tel. 045-453030.

AV195

**VOLVO**

#### A.S. MOEDERS

Baby-Discount nodigt u uit om de overvloedige kollektie kinderwagens te komen zien. Ook de ledikanten en kommoden nemen een bijzondere plaats in en natuurlijk heeft de Baby-Discount nog veel meer artikelen voor u.

Maar het belangrijkste is toch wel het devies: Elders goedkoper? Geld terug! Niet goed? Geld terug!

Tot ziens bij Baby-Discount, Benzenradenweg 14A Heerlen, tel. 045-712161 (bij brandweer)

Openingstijden: maandag t/m woensdag van 1 - 5 uur, donderdag gesloten, vrijdag van 1 - 5 uur en zaterdag van 11 - 5 uur.

(ADVERTENTIE)

#### HEERLENS REFORM- en KRUIDENHUIS

**Gitsels & De Bont BV**

Willemstraat 61 (over de spoorbomen) telefoon 721261

houdt op zaterdag van 11 tot 15 uur

**OPEN HUIS**

met diverse aantrekkelijke aanbiedingen en iedere bezoeker krijgt gratis een consumptie.

**ZATERDAG EN MAANDAG KEUKEN PAASSHOW**  
**schakel** keukens  
Valkenburgerweg 21 HEERLEN

### Het grote Schunck voordeel\*

\*(slechts 3 dagen geldig!)

#### DAMASTEN TAFELLAKENS

1e keus - 100% katoen. In vele dessins en maten, zoals:

	Normale Verkoop prijs	Voordeelprijs
130x190	27,95	<b>18,95</b>
130x220	33,95	<b>23,95</b>
Servetten 50x50	3,95	<b>2,95</b>



kwaliteit wint altijd  
HEERLEN EN GELEN

### Grootscheepse jacht op moordenaars Buback

**KARLSRUHE** – In West-Duitsland is een grootscheepse jacht begonnen op de twee moordenaars van procureur-generaal Siegfried Buback, die gisterochtend in Karlsruhe op straat werd doodgeschoten. De aanslag heeft ongetwijfeld politieke motieven, aangezien de 57-jarige Buback als de hoogste openbare aanklager in de Bondsrepubliek een belangrijke rol heeft gespeeld in de berechting van stadsguerrillagroeperingen als de Baader-Meinhofbeweging.

De aanslag, gepleegd door twee personen op een – naar later bleek gestolen – motorrijtuig, kostte ter plaatse het leven aan Buback en diens chauffeur. Een veiligheidsbeambte, die naast de

procureur-generaal zat, werd zwaar gewond en overleed in het ziekenhuis.

In een anoniem telefoontje aan het bureau van het persbureau DPA in Bonn heeft een zogeheten „Actiegroep Ulrike Meinhof“ gisteravond de verantwoordelijkheid opgeëist van de moord op Siegfried Buback. Tijdens het derde telefoontje binnen een uur verklaarde een mannelijke stem „Wij hebben Siegfried Buback gedood. U hoort nog van ons“.

De regering in Bonn heeft gisteravond een beloning van 200.000 mark uitgelooft voor inlichtingen die kunnen leiden tot de arrestatie van de moordenaars van Buback.

zie verder pagina 3

#### FIRMA MOONEN-VONDENHOFF

meubelfabriek en woninginrichting  
Houtstraat 24, Klimmen, telefoon 04405-1204

### houdt grote PAASSHOW

op 2e Paasdag van 10.00 tot 17.00 uur.

**PAAS-FILET-ROLLADE**  
Extra - Extra!  
500 gram

**698**

**ZEER FIJNE SLEEP-ASPERGES**  
800 gramsblik van 595 voor

**475**

**STIJLVOLLE BLOEMEN-HANGER**  
met 3 plantjes van 795 voor

**545**

**SCHUNCK'S SUPERMARKT**  
HEEFT ALLES VOOR UW PAASFEEST!

### Vergis u niet

De goedkoopste ramen leveren wij niet. Misschien ook niet de allergoedkoopste kunststof ramen en deuren. Wij zijn namelijk nogal kritisch. Ook over 10 en 20 jaar willen wij CARBO kunststof ramen leveren. Aan uw buurman, uw zwager. Dat kan alleen bij de beste kwaliteitsverhouding. Reken maar dat u het verschil merkt. Waarschijnlijk al meteen. Zeker na een paar maanden. Om over 10 jaar maar te zwijgen

heel limburg is onze showroom

**carbo** kunststof ramen

documentatie, referentielijsten en vrijblijvende prijsopgaven:

**transcarbo bv**  
ganzeweide 27 heerlen  
telefoon 045 214722 (5 lijnen)

en lees vooral het nieuwe Woonblad



„Uit het zuiden geen nieuws”



door Jan van Lieshout

„DE EER de innerlijke weerstandskracht van ons volk ontwikkeld en geleid te hebben komt voor het overgrote deel toe aan zijn geestelijke leiders”, rapporteerde pater Louis Bleijs Londen.

WAT SEDERT de Reformatie niet mogelijk was, geschiedde onder de oorlog: „De Protestantse Kerken en de bisschoppen van de RK Kerk gaan samen spreken uit naam van de christenheid van Nederland”, aldus dominee H.C. Touw in zijn historie over „Het Verzet der Nederlands Hervormde Kerk”.

AARTSBISSCHOP dr. Jan de Jong vond dat gezamenlijk optreden „van groot belang”. „Al wordt dan niet direct iets positiefs bereikt, het verstrekt zeker de onderlinge solidariteit om onze christelijke waarden zo krachtig mogelijk te verdedigen”.

DIE SAMENSpraak is van grote invloed geweest op het verzet, waarin de katholieke bisschoppen een ereplaats innamen. Hun herderlijke schrijvens waren manifesten van moed, waaruit heiligen hun heiligheid en heiden hun heldendom puurden. Stuk voor stuk droegen de brieven het stempel der strijdbaarheid. Zij waren de lichtbakken, waarop het verzet in het zuiden navigeerde.

AL IN november 1933 meenden de bisschoppen de „bemide gelovigen” ernstig te moeten waarschuwen tegen de nationaal-socialistische beweging en verwante stromingen, „die een gevaarlijk radicalisme in Nederland trachten over te planten en een gretig gehoor vonden bij desperado's en ontevreden en bij gelukzoekers van de flinke soort een zonderling allegaer”, aldus H.W.F. Aukes in zijn boek over kardinaal De Jong.

„Wie ondanks dit ons waarschuwend woord menen hun eigen inzichten te moeten doordrijven, mogen weten, dat zij een zware verantwoordelijkheid op zich laden en dat zij zich tegenover God en hun geweten hebben te verantwoorden over hun kortzichtige roekeloosheid”, zo stipuleerden de bisschoppen in hun brief van 30 november 1933.

GEINSPIREERD door het Italiaanse fascisme had Anton Mussert, de 37-jarige ambitieuze hoofd-ingenieur van de Utrechtse Provinciale Waterstaat in december 1931 een anti-democratisch volksbeweginkje gesticht. Griffie-beamte Cornelis van Geelkerken had hem geholpen bij het opstellen van een program, dat op 14 december 1931 werd ontvouwd in een zaaltje van het vergadergebouw van de Christelijke Jongemannen Vereniging in Utrecht. Slechts twaalf personen waren aanwezig, van wie zich vier opgaven als lid van de Nationaal Socialistische Beweging, de NSB.

WAS DE NSB aanvankelijk een zuiver Utrechtse aangelegenheid, een interview van de Nieuwe Rotterdamse Courant met de leider van het rechts-revolutionaire partijje zorgde voor vertakkingen over het hele land. Eind 1932 kon reeds het duizendste lid worden ingeschreven.

zietjes won. Hij beleegde op 9 juni 1933 in „Du Commerce” in Roermond een propaganda-avond, waar zich dertig Limburgers opgaven als lid van de NSB, die vooral in Zuid-Limburg tot bloei kwam.

WAREN ER op de Eerste NSB-Landdag op 7 januari 1933 in Utrecht slechts 600 bezoekers, negen maanden later, 7 januari 1933 in Utrecht de Tweede Landdag werd gehouden, was het bezoekersaantal vertienvoudigd. Er waren 6.000 aanwezigen, die voor het eerst het partijblad „Volk en Vaderland” onder ogen kregen.

GESCHROKKEN van de aanwas, kondigde de regering de maatregel af, dat ambtenaren geen lid van de NSB mochten zijn. Wie lid bleef zou worden ontslagen. Het ambtenarenverbod trof ook Mussert en Van Geelkerken, die zich van toen af geheel widden aan de uitbouw van de NSB.

OOK LIMBURG kreeg zijn „vrijgestelde”, nadat graaf Maximiliaan de Marchant et d'Ansembourg, die zich in december 1933 had opgegeven als lid van de NSB, was ontslagen als burgemeester van Amstenrade. De kasteelheer, die in 1894 in Gulpen was geboren, in Sittard het gymnasium had doorlopen, aan de universiteit van Munster had verder gestudeerd, in Amsterdam een loopbaan in het bankwezen was begonnen en beaamte bij de Staatsmijnen was geweest werd gewestelijk commissaris van de NSB, die in 1935 voor het eerst in de politieke arena stapte.

BIJ DIE Statenverkiezingen veroverde de NSB niet minder dan 44 Statenzetels, die recht gaven op twee stoelen in de Eerste Kamer. Een ervan werd gereserveerd voor graaf Marchant et d'Ansembourg.

Per slot van rekening had Limburg voor de hoogste score gezorgd. De NSB kreeg er maar liefst 11,69 procent der stemmen. Het landelijk gemiddelde snuffelde aan acht procent. Ongeveer één op de twaalf stemgerechtigde Nederlanders had NSB gestemd.

VAN DE 61 gemeenten, waar de NSB meer dan 15 procent van de stemmen had behaald, lagen er 29 in Zuid-Limburg. Bijna de helft. In Amstenrade, Borgharen, Grevenbicht en in de tweelinggemeente Obbicht en Papenhoven had zelfs één op vier NSB gestemd. In Kerkrade met 11.699 stemgerechtigden: 24,22 procent.

Met 30,87 procent der stemmen stond Mheer op de derde plaats der „genazificeerde” gemeenten. Het Drentse Anloo gold met 38,79 procent als het grootste nazi-nest van Nederland, gevolgd door Waarde, een boerengat, verschole achter de Scheldedijk op Zuid-Beveland, dat door zijn 31,77 procent plotsklaps uit de anonimiteit werd getild.

AL HAD John Boddé in „Hou-Zee”, het lijfblad van de Limburgse NSB, de aanvallen van dr. Hendri Poels, de hoofdaalmoezenier van de Arbeid en van de grote volksoontwikkelaar pater Jacques Jacobs van de missionarissen van het H. Hart gepareerd met de verzekering, „dat het Christelijk geloof de NSB'ers heilig was” en „dat zij het kruis niet zouden misbruiken als dekmantel voor partijbelangen en baantjesjagerij” toch gingen de bisschoppen over tot de tegenaanval.

„Wij blijven heilig overtuigd, dat de kerk in ons vaderland in hoge mate geschaad en dat zelfs haar

DIT WAREN de Zuidlimburgse gemeenten, waar de NSB bij de Provinciale Statenverkiezingen in 1935 meer dan vijftien procent der stemmen behaalde:

Amby	22,26%
Amstenrade	26,43%
Berg en Terblijt	15,23%
Bocholtz	20,42%
Borgharen	26,72%
Bunde	18,12%
Eijsden	19,94%
Eygelshoven	23,04%
Geleen	20,06%
Grevenbicht	27,67%
Gulpen	20,76%
Heer	17,79%
Hoensbroek	18,48%
Kerkrade	24,22%
Meerssen	16,60%
Melick/Herkenbosch	18,65%
Mheer	30,87%
Nieuwstadt	21,26%
Noorbeek	17,11%
Obbicht/Papenhoven	29,23%
Roosteren	24,30%
Simpelveld	18,67%
Sittard/Broeksittard	17,20%
Slenaken	22,12%
Susteren	15,69%
Vaals	17,29%
Valkenburg/Houthem	18,88%
Voerendaal	16,34%
Wittem	16,35%

heilzame werking groten-deels onmogelijk zou gemaakt worden als de beweging van het Nationaal Socialisme de overhand zou krijgen”, zo stelden de bisschoppen in hun brief van 6 mei 1936.

„Daarom verklaren wij, als Herders Uwer zielen, die diep onze verantwoordelijkheid gevoelen, dat zij die aan deze partij in belangrijke mate steun verlenen niet tot de H.H. Sacramenten kunnen worden toegelaten”.

DE NSB'ers stonden er gekleurd op. Evenals de katholieken, die in concubinaat leefden, werden de katholieken, die concubineren met de NSB tot „publiek zondaar” verklaard. Ook hun moest de communie worden geweigerd. Ook zij kregen in de biechtstoel „het schuifje”, geen absolute voor beliden zonden. Ook zij konden niet voor de kerk trouwen. Evenmin kerkelijk worden begraven.

STRIEMENDER straffen konden katholieken in die dagen, toen Limburg nog 40-plus was, niet worden opgelegd.

DE KWALIFICATIE „in belangrijke mate” schiep enige problemen, waarover de geestelijkheid bij herhaling werd geïnstrueerd. In geschrift door de artikelen van dr. Willem Mulder, een professor van het groot-seminarie in Rijsenburg en dr. Leo Buijs, moraal-theoloog aan het groot-seminarie van de paters Redemptoristen in Wittem in de „Nederlandsche Katholieke Stemmen”. In woord tijdens gespreksavonden in het Redemptoristenklooster in Wittem.

MET OPZET hadden de bisschoppen voor de rekbaarheidsformule gekozen om niet het arme boertje te treffen, dat om den brode NSB'er was geworden. De sacramentele sankties golden slechts vooraanstaanden en invloedrijken, die om principiële redenen tot de NSB waren toegetreden, zo werd de clerus voorgehouden.

HET MANDEMENT van 1936 deed de NSB geen goed. Net zo min als de contrapropaganda van de „Eenheid voor Democratie”, waarin katholieken, reformatoren, liberalen en socialist, bevreesd voor de NSB-dictatuur elkaar hadden gevonden.

BIJ DE Kamerverkiezingen van 1937 hield de partij nog slechts 4,22 procent der stemmen over. De zwaarste klappen kreeg zij in Limburg, waar de NSB bijna 13.000 stemmen verloor.

in gesprek

Ervaring

Ik zou graag de volgende ervaring signaleren. Toen ik deze dagen 's morgens stond, merkte ik dat mijn dochtertje van 12 jaar hoge koorts had. Zij probeerde uit bed te komen, maar viel meteen om.

Ik belde de huisarts, vertelde wat mijn dochtertje mankeerde en vroeg of hij langs wilde komen. Ik kreeg ten antwoord: het zal wel griep zijn. Ik zei: dat geloof ik niet want ze klaagt over rugpijn. Ze had in ieder geval behoorlijk pijn. De dokter zei: geeft U haar maar 'n aspirientje en komt U maar 'n paar zetpillen halen voor de koorts.

Ik belde een taxi en vroeg de chauffeur (ik kon zelf niet weg) de zetpillen te halen en een thermometer te kopen. Nadat hij terug was, bleek de koorts die ik opnam samen met een kennis, 40,2 te zijn. Ik belde weer de dokter en vertelde hem dat. Zijn antwoord - als je het zo kunt noemen - was volgens mij meer een kwestie van „de huid vol schelden”. Moest hij soms komen om mijn dochtertje in een koud bad te stoppen? Ik zei: dokter, ik wil hebben, dat U haar onderzoekt. Toen gooidde hij de hoorn op de haak.

Intussen werd het steeds erger met m'n dochtertje. Ik belde twee dagen later, toen de koorts niet daalde - voor eigen rekening - een andere arts. Toen ik die vertelde wat mijn dochtertje had, kwam hij gelijk, constateerde een zware longontsteking en schreef meteen een recept uit voor de medicijnen, die het kind nodig had. Hij zei: dat hij niet kon begrijpen hoe wat ik had ervaren mogelijk was en vroeg of mijn huisarts veel moest komen en of mijn dochtertje vaak ziek was. Ik zei: neen, dit was de eerste keer, dat ik de huisarts belde in verband met m'n dochtertje; de eerste keer in de twee jaren, dat ik deze huisarts heb. Zou de oorzaak liggen in het feit, dat ik maar een ziekenfondslid ben?

J.M. Brouwer

Water

Naar aanleiding van de in Argentinië gehouden conferentie over de drinkwaterproblematiek tot 1990, waarbij minister Pronk aanwezig was namens Nederland en zei geen voorstander te zijn van een internationaal Waterfonds, zou ik de volgende kanteekening willen maken. Onbegrijpelijk vind ik het dat de PvdA en de PPR een amendement indienden met de strekking: zuinig zijn met grondwater, te bereiken via de Wet Grondwater.

Het in prijs gelijk stellen van grondwater met drinkwater kan vele boeren en bedrijven in grote moeilijkheden brengen door de daarmee gepaard gaande hogere kosten. Bedrijven, die zelf een waterinstallatie hebben, moeten dan ook nog gezamenlijk 500 miljoen betalen aan grondwaterbelasting. Volgens mij zal het amendement, als

het wordt aangenomen, tot gevolg hebben:

- a) op een breed front prijsverhogingen, waarbij vanzelfsprekend de laagstbetalenden weer het gelag betalen.
- b) bedrijfssluitingen en duizenden werklozen extra.
- c) Bovendien zullen dan in veel gevallen bedrijven overschakelen op drinkwater in plaats van kostbare pompinstallaties erop na te (blijven) houden, terwijl minister Pronk juist in Argentinië een zuiniger gebruik van drinkwater bepleitte.

Het is daarom te hopen, dat de Tweede Kamer bedoeld amendement onverwijld afwijst.

TREEBECK

E. Postema

Woekerwinsten

In het bericht „Limagas keert meer uit aan aandeelhouders” stond te lezen: „De grote winst bij Limagas wordt bereikt, aldus drs v.d. Voort, omdat de aardgasprijs jaarlijks stijgt. Naar zijn persoonlijk oordeel zou de prijs voor de consument wel iets lager kunnen zijn, omdat de minister uiteindelijk de consumentenprijs vaststelt”. Ik kan mij niet aan de indruk onttrekken, dat de minister een rad voor ogen wordt gedraaid.

Wanneer men zulke publicaties in de pers krijgt voorgeschoteld en er elk jaar weer weken, ja zelfs maanden, geleuterd wordt omtrent prijscompensaties en/of loonsverbeteringen, hetgeen uiteindelijk ook nog tot stakingen uitloopt met alle gevolgen vandaan, dan wordt je toch wel kriegelig. Zou het niet tijd worden dat de minister eens met deze woekerwinsten gaat cijferen? Dan zou voor de consument de toch al veel besproken koopkracht iets verhoogd kunnen worden, aan investeringen gedacht kunnen worden, c.q. aan extra stimuleringsmiddelen voor de Oostelijke Mijnstreek, waar de helft van de bevolking zonder werk zit.

BERG EN TERBLIJT

Krijdener

(ADVERTENTIE)

PIANO'S ORGELS  
BLAASINSTRUMENTEN  
ORKESTRAPPATUUR  
STRIJK-TOKKELEN  
SLAGINSTRUMENTEN

Meer dan 100 orgels en piano's voorradig in Limburgs grootste muziekwinkel. Altijd speciale aanbiedingen en occasions

*Jahody Music bv*  
KERKSTR. 111 • BRUNSUM • 045-252615

ALLES OP MUZIEKGEDEE

maandag gesloten

„Als Herders Uwer zielen”:  
'Nee' tegen  
concubinaat NSB...



Een beeld van de Volksdag, die op 5 december 1936 in Valkenburg werd gehouden.

Portret in rode verf

SHERLOCK HOLMES door William Barry

„MONSIEUR CHERTIER, DIT IS SHERLOCK HOLMES!”

HET IS BIJNA MIDNACHT ALS DE RIJTOEGEN BIJ DE FABRIEK ARRIVEREN.

„BONSOIR MONSIEUR HOLMES, HOPELIJK KUNT U DIE KWAKZINNIGE TOT STAAN BRENGEN.”

„DAT KAN IK, ANTWOORDT HOLMES, DAT KAN IK.”

„MIJN HEMEL, DAT IS M'N NACHT WAKER!” ROEPT CHERTIER UIT.

SHERLOCK HOLMES EN DE FRANSE POLITIE HOUDEN 'T FABRIEKSGEBOUW IN HET OOG.

PLOTSELING KOMEN TWEE GE-STALTEN UIT HET DONKER.

„INSPECTEUR, OP STRAAT VOND IK DEZE ZWAAR MISHANDELDE MAN LIGGEN!”

de SPUTTERENDE SPUIER SUSKE EN WISKE

„Ze zullen mij niet tegenhouden! Gedaan met de onschuldige spelletjes, deze heer wordt wat moe!”

„Heeft mij niet gezien... Zal hem voor zijn!”

Haha... Hi! Ze volgen niet! Ze zijn bang!

Allemaal uitlag! Ben van niets bang!

„Dat zullen we zien! Daar! Een straat! Lagen de voet van de Eijssaloran!”

Komkommer-relish

1 komkommer, 2 eetlepels olie, 2 eetlepels azijn, 1 eetlepel karwijzaad, 1 teentje knoflook, 3 eetlepels kleingesneden bieslook, peper, zout.

Schil de helft van de komkommer en snijd die in blokjes. Snijd de gewassen, ongeschilde andere helft in plakjes. Maak een saus van olie, azijn, karwij, geperste knoflook, kleingesneden bieslook, peper en zout. Schep de saus door de komkommer en laat die even intrekken. Geef de relish uitgelekt op stokbrood, dat eventueel besmeerd is met smeerkaas. Heerlijk fris. De relish kan ook als salade worden gegeven.



## VANDAAG de dag

### Wapenkoop

KOEWEIT - Koeweit gaat wapens kopen van de Sovjetunie. Een militaire delegatie van dat land zal, naar verluidt, spoedig naar Moskou reizen om de overeenkomst te ondertekenen. De Koeweitse strijdkrachten, die tot nog toe uitsluitend met westerlijk oorlogstuig zijn uitgerust, zouden onder meer Sovjet-luchtdoelraketten krijgen.

### Geen caravans

DEN HAAG - De stranden langs de Flevodijk aan het Vliuwmeer en het Drontermeer zullen met ingang van het komende zomerseizoen geheel vrij worden gehouden voor de dagrecreatie. Dagrecreatie is de onspronkelijke bestemming van deze stranden, maar volgens het ministerie van financiën raakten de stranden steeds meer verstopt door mensen die er hun caravans of kampeerswagens voor langere tijd neerzetten.

### Arafat in Moskou

MOSKOU - De Sovjet-partijleider Leonid Brezjnev heeft donderdag de leider van de Palestijnse bevrijdingsorganisatie (PLO) Jasser Arafat ontvangen, die voor een „vriendschapsbezoek” in de Sovjetunie is. Bijzonderheden over de ontmoeting werden niet gegeven, maar volgens waarnemers zou het de eerste maal zijn dat Arafat, die al eerder in Moskou was, voor een gesprek door Brezjnev is ontvangen.

### Vulkaaneruption

GENEVE - De uitbarsting van de vulkaan Karthala op de Comoren heeft minstens 20.000 mensen dakloos gemaakt, zo heeft het internationale rode kruis donderdag in Genève bekendgemaakt. De lavastromen die vrijkwamen bij de uitbarsting hebben verscheidene dorpen volledig verwoest. De daklozen zijn voorlopig ondergebracht in tentenkampen ten noorden van de vulkaan.

### Pop in Rusland

MOSKOU - De Russische staatstelevisie zal zaterdagavond een programma uitzenden over buitenlandse rock- en popmuziek. Op dat tijdstip zullen in de orthodoxe kerken de traditionele paasvieringen gehouden worden. De kranten in Moskou hebben al aangekondigd dat zaterdagavond in 27 bioscopen in de Russische hoofdstad populaire buitenlandse speelfilms zullen worden vertoond.

### VVDM is boos

UTRECHT - De vereniging van dienstplichtige militairen (VVDM) heeft zeer verontwaardigd gereageerd op het feit dat het ministerie van defensie de legercommandanten heeft verboden om kaderleden van de VVDM buitengewoon verlof te geven voor het bezoeken van de algemene vergadering van de VVDM van 13 tot en met 17 april. De VVDM vindt dat de verantwoordelijke bevelhebber, staatssecretaris van Lente, met deze maatregel in strijd handelt met de faciliteitenregeling voor militaire belangenverenigingen.

### Dure operatie

UTRECHT - Voor een openhartoperatie betaalt men in Nederland ongeveer twee keer zoveel als in Engeland. In Nederland kost zo'n operatie ongeveer 25.000 gulden, terwijl men in Londen voor precies dezelfde ingreep nog niet de helft hoeft te betalen. Dit schrijft redacteur M. van Oss van het tijdschrift voor sociale geneeskunde in 'n blad van deze week. Hij komt tot de conclusie dat het mis schien best wenselijk is als we in Nederland nog eens precies gaan narekenen hoe we aan die 25 mille komen.

### Onderzoek

DEN HAAG - De voorzitter van de CHU-fractie in de Tweede Kamer, dr. R. J. H. Kruijsing, heeft de VARA-rubriek „Koning Klant” schriftelijk gevraagd in een van de eerstvolgende uitzendingen de advertentiecampagne van de PvdA op waarheidsgehalte te toetsen. Een recente advertentie van de PvdA, na het uitbreken van de kabinetsschijf in dagbladen geplaatst, geeft volgens dr. Kruijsing een pertinent onjuiste voorstelling van zaken. „Er wordt gesuggereerd dat bij het ontstaan van de crisis het zou zijn gegaan om verschil van standpunt terzake van grondspeculatie. De waarheid is echter, dat er een kamereerderheid te vinden was voor het amendement-de Bekker. Dit amendement had niets met grondspeculatie te maken,” aldus dr. Kruijsing.

### Niet met CPN

DEN HAAG - Premier den Uyl sluit uit dat er na de verkiezingen een regering ontstaat van PvdA, PPR, D'66, PSP en CPN. Vooral de communisten vindt hij als regeringspartner „niet aanvaardbaar”. De premier zei dit donderdag op zijn wekelijkse persconferentie. Den Uyl zei er grote moeite mee te hebben de CPN als progressieve partij te zien. Hij kwalificeerde de CPN als een „oligarchische partij”.

### Vier sterren

COLORADO - Luitenant-generaal James R. Allen is benoemd tot stafchef op het hoofdkwartier van de geallieerden in Europa. Het departement van defensie in Washington deelde mee dat Allen, die sedert 1 augustus 1974 gouverneur van de luchtuvaacademie in Colorado is, ook werd voorgedragen voor promotie tot vier-sterrengeneraal.

Tot half maart met 0.8 procent

# Leven is duurder geworden



● Prins Floris, jongste zoon van prinses Margriet en mr. Pieter van Vollenhoven wordt 10 april twee jaar.

DEN HAAG - De prijzen zijn van half februari tot half maart 0.8 procent gestegen. Sinds oktober vorig jaar is het leven 1.6 procent duurder geworden. De raming van het Centraal Planbureau was dat het leven in de periode oktober tot en met april 2.6 procent duurder mag worden.

Premier den Uyl zei tijdens zijn wekelijkse persconferentie, gisteren in Den Haag, dat hij echter een sterkere stijging verwacht. „Het zal meevallen als we daarbinnen blijven”. Door de hogere koffieprijs (zal stijging van 0.2 procent betekenen) en de huurverhoging van 1 april zal het moeilijk zijn om onder de 2.6 procent te blijven. Kleding en woninginrichting en WA-verzekering voor bromfietsen werden duurder. Daartegenover werden aardappelen, fruit, bloemen en planten goedkoper. In de afgelopen 12 maanden is het leven ruim 8.5 procent duurder geworden.

## Weer zware aardbevingen in Iran

TEHERAN - Een serie aardbevingen heeft in Iran minstens 572 mensenlevens geëist, zo meldde de radio van het land gisteren. Officiële zeggelingen hebben tot dusver slechts 36 doden gemeld.

## Tulp wordt genoemd naar Moeder Teresa

HAARLEM - De bisschop van Haarlem, mgr. Zwartkruis, gaat donderdag 28 april op de Keukenhof in Lisse de scharlakenrode tulp „Moeder Teresa” dopen, die de koninklijke bloembollen- en zaadhandel van Tubergen BV in Haarlem heeft gekweekt. Moeder Teresa, te Skopje in Macedonië geboren uit Albanees ouders, heeft in de miljoenenstad Calcutta in India velen van de allerarmsten geholpen en daar in 1950 de zustercongregatie „Missionarissen van Liefde” opgericht. Als pauselijke congregatie verleent deze orde nu behalve in India ook hulp in Sri-Lanka, Tanzania, Venezuela, Italië, Australië en Jordanië. Moeder Teresa kreeg in 1971 van paus Paulus de Johannes XXIII-vredesprijs en in 1972 van de regering van India de Jawaharlal Nehruprijs.

## Waltmans wil weten: Vroeg Nederland EEG-steun voor opslag kernafval?

DEN HAAG - Het Tweede-Kamerlid Henk Waltmans heeft, als lid van het Europees Parlement, de Europese Commissie gevraagd of Nederland de commissie om financiële steun heeft gevraagd voor een onderzoek naar een geologisch afvalopbergprogramma.

Hij wil tevens weten, of uit het in behandeling nemen van een dergelijk verzoek mag worden afgeleid dat er nog steeds geen zekerheid bestaat over de mogelijkheid van opslag van radioactief afval in zoutkoepels. Indien dit niet zo is, aldus Waltmans, „moet dan gevreesd worden dat nationale regeringen die dit onderzoek uit handen willen geven aan de gemeenschap, dit doen vanuit de illusie dat de opslag zo aanvaardbaar wordt voor bevolking en bestuurders?”

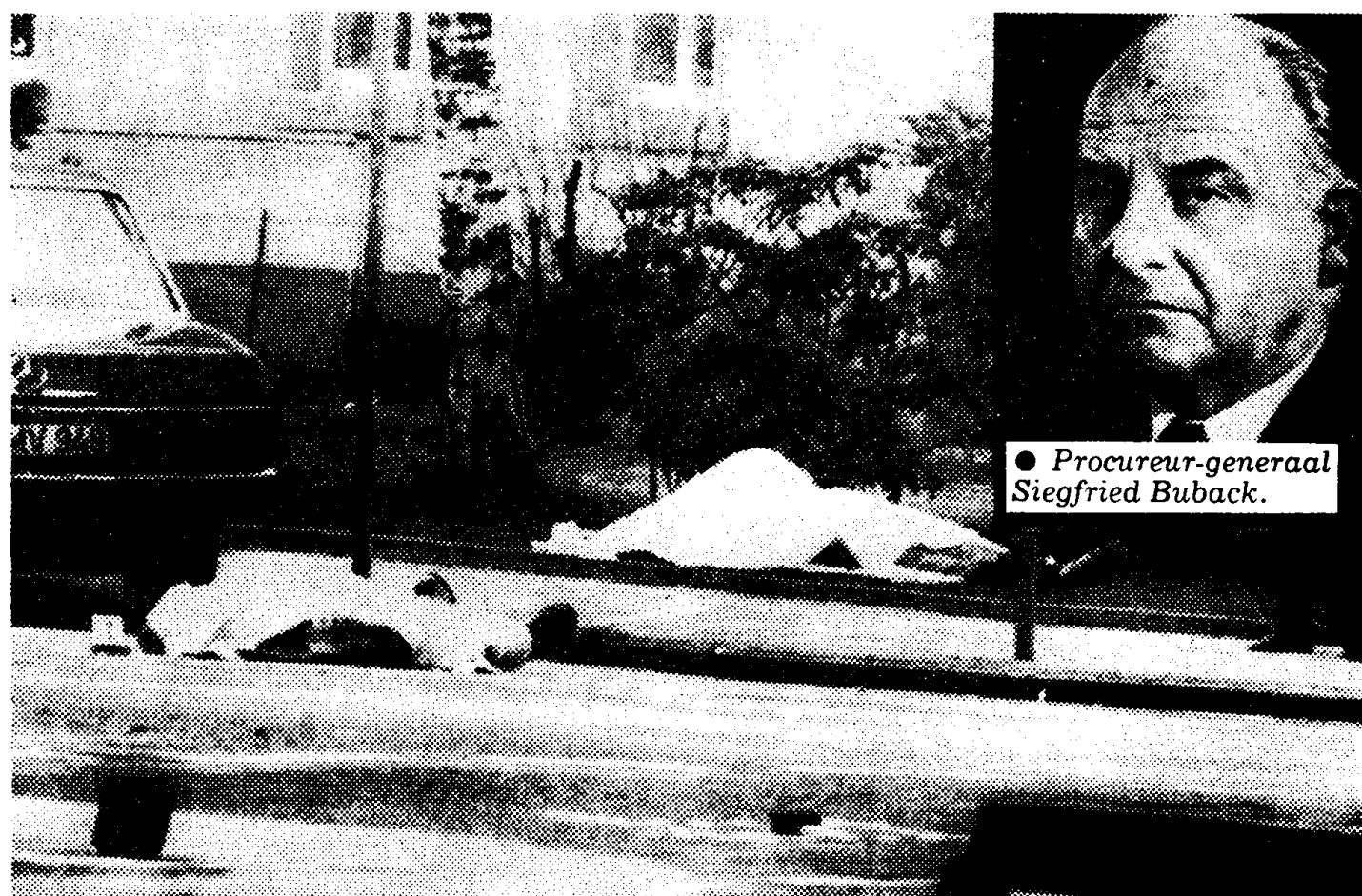
(ADVERTENTIE)

## UITSLAG PAASAKTIE 1977 MARKT HEERLEN

een gratis Paasdiner naar eigen keuze voor het hele gezin aangeboden door de marktkooplieden, is gewonnen door:

H. Evers	Irisstraat 5	Kerkrade	3 pers.
H. Koekoek	Keizerstraat 22	Heerlen	2 pers.
Th. v.d. Meer	Marijkestraat 55	Nieuwenhagen	6 pers.
Mevr. v.d. Heuvel	Oude Kerkstraat 37	Heerlen	2 pers.
J. Nijhuis	Zandbergerweg 70	Bochtoltz	4 pers.
M. L. Knoben	Sintermeertenhofke 5	Heerlen	4 pers.
Mevr. Herrijgers	Tollenstraat 1	Heerlen	5 pers.
P. den Bol	Emmestraat 11	Schaesberg	2 pers.
E. G. Machiels	K. Doormanstraat 97	U. over Worms	6 pers.
N.N.		Schin op Geul	7 pers.

DE MARKT IN HEERLEN, WAAR UW GULDEN WERKELIJK NOG EEN DAALDER WAARD IS.



● Een foto gemaakt, na de aanslag: achter de dienstauto liggen de lijken van de chauffeur en van de procureur-generaal.

## Auto van Buback werd met kogels doorzeefd

vervolg van pag. 1

De aanslag vond plaats toen de auto van Buback, die op weg was naar zijn bureau voor een verkeerslicht moest wachten. Naast de auto stopte een motor met een bestuurder en een duopassagier. Deze laatste haalde een machinepistool voor de dag en opende het vuur. De auto werd met kogels doorzeefd en later werden op de plaats van de aanslag dertien lege hulzen gevonden. De motorrijders hadden leren motorpakken aan en valhelmen op. De politie zegt aanwijzingen te

hebben dat de duopassagier waarschijnlijk een vrouw was. Zij wilde echter niet meedelen waarop dit vermoeden is gebaseerd.

De daders verdwenen met grote snelheid op hun zware motor, die later in een schuurtje bij de autobahn van Karlsruhe is teruggevonden. Het voertuig zou gestolen zijn.

Volgens getuigen hadden de twee motorrijders een half uur op hun slachtoffer staan wachten bij een benzinstation aan de weg waarlangs de auto van Buback kwam. Een Joegoslaviëse automobilist, die achter de auto

van Buback reed toen zij bij het verkeerslicht moesten stoppen zei dat hij de twee motorrijders van dichtbij had gezien toen deze het vuur openden. Om te voorkomen dat hij ze zou achtervolgen schoten zij een voorband van zijn auto lek.

Buback werd door verscheidene kogels in zijn hals getroffen. Hij overleed ter plaatse. Ook zijn chauffeur was op slag dood.

De openbare aanklager stond volgens het ministerie van Binnenlandse Zaken van de deelstaat Baden-Württemberg op de lijst van bedreigde personen. Hij wilde echter geen permanente bewaking hebben en liet zich slechts nu en dan door een politiemann begeleiden. Ten tijde van de aanslag was Buback onbeschermd. De bij de overval zwaar gewonde politiemann zat toevallig in de auto. De in Saksen geboren 57-jarige Siegfried Buback laat een vrouw en een getrouwde zoon achter.

Bondsprezident Walter Scheel en vertegenwoordigers van alle partijen in het parlement hebben de moord op Buback scherp veroordeeld.

(ADVERTENTIE)

Antiekshow  
Paaszondag  
van 10.00-18.00 uur.

Hoeve De Aar  
Heerlen.

## Via affiches Bisdom wil scholieren werven voor opleiding tot priester

ROERMOND - Ter gelegenheid van Roepingenzondag op 24 april aanstaande heeft het bisdom Roermond in een oplage van 3.000 stuks een zestal affiches (samen „muurkrant” geheten), rondgestuurd aan alle lagere scholen en scholen voor voortgezet onderwijs in het bisdom en aan alle pastorieën. Volgende week verschijnt ook een speciaal roepingennummer van het Bisdomblad.

Drie van de zes affiches waaruit de muurkrant bestaat bevatten een tekst, die correspondeert met de foto's op de andere drie. Een van de affiches bevat de opwekking: „Wil je meer weten over priester worden schrijf dan even aan je bisschop Joannes Gijsen, Paredisstraat 10 te Roermond.” De affiches zijn een ontwerp van Herman Boon en Rik Daze uit Gent in België. Ze zijn ook in België gedrukt. Desgevraagd verklaarde de voorlichtingsdienst van het bisdom dat het niet juist is te veronderstellen dat deze campagne onder scholieren iets te maken zou hebben met eventuele plannen om te komen tot de oprichting van een kleinseminarie in het bisdom.

(ADVERTENTIE)

## Klachten over de bezorging op zaterdag

Bel dan alleen  
het hoofdkantoor  
045 - 718100  
tussen 9 en 12 uur.

(ADVERTENTIE)

## MEUBELSHOW



Karakter,  
het kenmerk van een  
verfijnd interieur

Meer dan 1500 m<sup>2</sup> toonkamers  
vol stijlmeubelen.

Frans Eurlings  
complete woninginrichting

Valkenburgerweg 43, tel. 0446-1212, Voerendaal

2e PAASDAG  
van 14.00 tot 18.00 uur.



● Duizenden trokken langs de kisten en legden bloemen.

## Zeker 20.000 mensen herdachten slachtoffers Tenerife

AMSTERDAM - Zeker 20.000 mensen hebben gisteren op de begraafplaats Westgaarde in Amsterdam-West de slachtoffers herdacht van de vliegtuigcrash op Tenerife. Tot vier uur 's middags defileerden zij langs 170 in een lange rij opgestelde kisten. Om vier uur werd in alle stilte begonnen met de tereardebestedeling op een speciaal door de KLM gereserveerd deel van de begraafplaats. De lijkken waren tegen die tijd omringd door zeer veel bloemstukken en kransen van de vele belangstellenden en nabestaanden. Tot de stoffelijke resten, die gisteravond op Westgaarde werden begraven, behoren alle niet-geïdentificeerde slachtoffers uit de KLM-Jumbo. Voorts worden op dit veld de lijkken van enige tientallen wel-geïdentificeerde slachtoffers begraven. Hun nabestaanden hebben dat zo gewenst. Het speciale terrein op Westgaarde zal worden ingericht als ereveld. De graven worden in halve cirkels rond een centraal punt gerangschikt. Men denkt daar in de toekomst een monument te plaatsen, aldus een woordvoerder van de begraafplaats.



FLEUR OP

Dat doet goed... zo'n Fleurop paasbloemengroet. Verzorgd met speed. Over heel de wereld, als 't moet. Fleurop Interflora staat er voor in. Koninginnegracht 135, Den Haag.



# 4<sup>E</sup> UNIEK INTERIEURFESTIVAL

• 1<sup>E</sup> EN 2<sup>E</sup> PAASDAG •

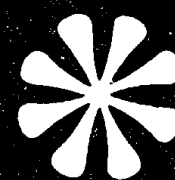
BEIDE DAGEN VAN 11 T/M 22 UUR

## STADSSCHOUWBURG HEERLEN

GRANDIOZE  
ATTRACTIES  
VOOR DE  
BEZOEKERS!

TEVENS:

- \* OPTREDEN PATRICIA PAAY
- \* ZIGEUERORKEST
- \* MODESHOW ENZ.



EN VOOR  
**PAARDEVLEES**  
NAAR  
**SLOFSTRA**  
HOENSBROEK  
Akerstraat Noord 208  
Ook diepvries paardevlees  
f 7.00 per kg

Handwerk  
is ook niet alles  
Neem daarom  
n AMF spittrees  
3.5 PK. 65 cm met verticale  
aandrijving  
**999,-**  
5 PK. 70 cm met  
horizontale aandrijving  
**1425,-**  
2e Paasdag show en  
demonstratie van  
10.00 - 17.00 uur.

**GIELEN**  
Afd. Tuinbouwsmachines,  
Wolffhagen 3, Schinnen  
Tel. 04493-1995  
Ook 's zaterdags geopend.

Voor AMERIKAANSE  
AUTOMOBIELEN en  
KAMPEERAUTO'S.  
Nieuw en gebruikt.



**HUGO b.v.**  
Nollanderstraat 102  
Tel. 045-456565  
KERKRADE

Voor vakman en  
DOE 'T ZELVER  
**peperkanip**

Hout- en  
Plaatmaterialenhandel  
Peperkanip b.v.  
D.S.M.straat 5 Beek (L)  
Tel. 04402 - 4725 (t.o.  
Miro)

Hout- en  
Plaatmaterialen o.a.  
schroten, deuren, triplex,  
spaanderplaat, boards

Showroom en magazijn  
geopend: ma. v/m  
wijdag 9-12, 13-17 uur,  
za. 9-13 uur.

pak 't voordeel van uw leven in

HORN  
GOEDKOPER  
DAN ANDEREN MET  
GEGARANDEERD  
GOEDE  
SERVICE.

# Horn's Grote Discount Kermis

Kom kijken naar Horn's  
discount prijzencarrousel.  
Dit kan alleen Horn, als  
enige echte discounter.  
Kwaliteitsapparaten voor  
een habbekrats, met  
waardevolle gratis  
artikelen op de  
koop toe.



**Indesit**  
vaatwasser  
cap. 10 couverts, 6  
programma's, met  
**GRATIS**  
1/2 jaar sun afwasmiddel  
Van f 899,- voor.....

**Indesit**  
gasfornuis  
met ruit-oven, thermo  
staat en verlichting en  
**GRATIS**

**Blaupunkt**  
grootbeeld  
kleurentelevisie 67 cm.  
inline beeldbuis 16 programma tiptoetsen, met  
**GRATIS** portable  
zwart/wit T.V.  
van f 3175,-  
voor.....

**498,- 598,- 2098,-**

**PHILIPS KLEUREN T.V.** type  
26 C 566/122 67 cm. in-Line  
beeldbuis en 12 programma's,  
MET DRAADLOZE  
AFSTANDSBEDIENING en  
nederlands garantiebewijs:  
van f 2895,-  
voor..... **2198,-**

**INDESIT KLEUREN T.V.** 66  
cm/110" grootbeeld, 7  
programma's, en  
schuifregelaars, van f 2498,-  
voor..... **1398,-**

**PHILIPS HIFI  
TAPEDECK N 4504**, met  
DNL-ruisonderdrukker, 3  
motoren, 3 snelheden, 3  
koppen.  
Magne-control bediening en 2  
VU-meters:  
van f 839,- voor..... **675,-**

**AUDIO-SONIC  
KLOKRADIO**, wekt U met  
muziek of zoemer, met  
verlichte klok en slaaptimer.  
Van 158,- voor..... **69,50**

**★ HIFI SET ★  
VAN DE MAAND**

**SONIC PLATENSPELER**, direct drive systeem, met elektro-  
nische toerenregeling, verlichte stroboscoop, hydraulische  
lift en magn. dyn. element. **698,-**

**SONY TA 1630 HIFI VERSTERKER**, met 2x 25 Watt  
sinusvermogen, met zeer veel aansluitmogelijkheden o.a.  
voor 2 tape decks, div. filters en regelorganen. **535,-**

**2 SONY HIFI BOXEN 30 Watt** met een 2-luidspreker-  
systeem per box, per 2 stuks **336,-**

**TEFAL FRITUURPAN** Allherd  
model; met de bekende tefal  
reukfilter en de unieke  
warmte indicator.  
Van f 79,- voor..... **49,-**

**BRAUN HAARSET** type HLD  
5. Veelzijdige haarstylingset  
met alle mogelijkheden voor  
een goed verzorgd kapsel.  
Van f 31,45 voor..... **12,-**

**TEFAL ELEKTRISCH MES**  
met gesloten handvat.  
krachtige 100 Watt motor met  
kema keur. **33,-**  
Van f 49,90 voor.....

**BECK  
MAKADO  
WEERT**  
Munt-passage 23  
MAASTRICHT  
Muntstraat 13

**NOVA  
BLIKOPENER/MESSEN-  
SLIJPER** en tevens  
flessenopener, om snel en  
veilig zonder inspanning  
blikken te openen.  
Van f 58,- voor..... **38,-**

**LIJNDE DIEPVRIESKIST**  
type Polaris 31, inhoud 310 ltr.  
Altijd zijn juiste temperatuur  
door zijn volautomatische  
werking, met voorvriesvak.  
Van f 817,- voor..... **599,-**

**ZANUSSI VOLAUTOMA-  
TISCHE WASMACHINE**  
type DL 22 uitgerust met 10  
wasprogramma's.  
Van f 869,- voor..... **545,-**

**PHILIPS DIEPVRIESKAST**  
type AFB 051 inhoud 130 ltr.  
uitgerust met 3 uitschuifbare  
manden en regelbare  
thermostaat.  
Van f 660,- voor..... **399,-**

**STOFZUIGER** type BS 05. De  
sterke krachtzuiger die  
moeiteloos het zwaarste  
werk verricht. 600 W  
zuigvermogen, aansluiting  
220 V  
Van f 179,- voor..... **98,-**

**AANBOUWKEUKEN TYPE  
VIENNA** bestaande uit:  
1 servieskast  
1 aanrechtkast 150 x 55  
1 R.V.S. blad glad bak midden  
1 bovenkast 50 cm.  
1 bovenkast 100 cm.  
1 wandbord 100 cm.  
1 wasmekapkast  
Van f 1325,- voor..... **794,-**  
Nu met gratis afzuigkap van  
f 269,-

**ZANUSSI DOUBBELDEURS  
COMBI-KOELKAST**  
type DL 2300/2P, inhoud 230  
ltr., waarvan 40 ltr. diepvries-  
ruimte en automatisch  
ontdooi systeem.  
Van f 749,- voor..... **478,-**

**HEERLEN  
Stationstraat 12  
SITTARD  
Geerweg 9  
SITTARD  
Limbrichterstraat 18**

**Witte benzine**  
per liter  
**10 ct.**  
bij Horn  
Geerweg 9  
Sittard

**ROERMOND  
Neerstraat 1**

**HOENSBROEK  
Kouwenderveldstraat 90**

**HORN**



# WEER KORT GEDING VAN SONJA EN TWEE WILLEKES



• Willeke van Ammelrooy



• Sonja Barend



• Willeke Alberti

AMSTERDAM - Sonja Barend, Willeke Alberti en Willeke van Ammelrooy voelen zich beledigd door een artikel in het weekblad Nieuwe Revue nr. 14 onder de kop „om het fatsoen of om de poezij". Dit bleek bij de behandeling van het kort geding, dat Sonja en de beide Willekes gezamenlijk bij de president van de Amsterdamse rechtbank tegen de uitgever en de hoofdredactie van het weekblad hebben aangespannen.

IN HET ARTIKEL wordt onder meer commentaar gegeven op de korte gedingen, die de eiseressen eerder tegen Nieuwe Revue en Panorama (Willeke Alberti) aanspannen omdat zij zich herkennen in afbeeldingen van blote vrouwen. Onder meer wordt daarbij betwijfeld of de eiseressen alleen om eerherstel te krijgen naar de rechter stapten. Dit gezien de bedragen, die „de sterren denken nodig te hebben

om te herstellen van de doorgeestane emoties", aldus het blad. DE RAADSMAN VAN de eiseressen, mr. D. de Jong, achtte het artikel onrechtmatig en beledigend en vroeg de president in die zin uitspraak te doen. Hij wilde verder op korte termijn publicatie van het vonnis op de omslag van Nieuwe Revue en een verbod voor het blad verder nog „te kwader trouw" commentaren te leveren op zijn cliënten, op straffe van een dwangsom van f. 20.000,-. Volgens hem wekt het het weekblad bij het publiek de suggestie, dat opkomen voor persoonlijke integriteit slechts show is.

Mr. H. Boukema, die namens het weekblad optrad, wees alle beschuldigingen van de hand. Het blad was legitiem, niet onnodig krenkend en niet denigrerend te werk gegaan, zo meende de raadsman. Uitspraak 14 april.

Eindredactie

Harrie Cremers

telefoon 718100 toestel 239



• Het Maastrichts saxofoon Kwartet dat morgen het gala- en slotconcert verzorgt op de Internationale Saxofoonweek in Breukelen.

## Galaconcert door Saxofoonkwartet

BREUKELLEN/SITTARD - Saxofoonensembles uit diverse landen geven deze week acte de presence op een internationale saxofoonweek die tot eerste paasdag in Breukelen wordt gehouden. Het Maastrichts Saxofoon Kwartet (als ensembleklas in 1975 door A. van Velsen, hoofdadvocaat conservatorium) verzorgt morgen, zaterdag, het gala- en slotconcert in Breukelen. Verder luistert men tweede paasdag om 11.00 uur in de stadsschouwburg van Venlo een kofieconcert op. Het Maastrichts Saxofoon Kwartet bestaat uit Jac Claessens (Sittard), Annie Wolters (Melick), John Bartels (Broekhuizen) en Harrie Boers (Puth-Schinnen).

formen, orde en tucht. Hij keek tegen Mussolini op omdat hij tijdens een tournee door Italië merkte dat de treinen weer op tijd reden". Het deed Mengelberg allemaal de das om. In Nederland moest men niets meer van hem weten, hij werd veroordeeld, kreeg een dirigerverbod opgelegd en vertrok naar zijn huis in Zwitserland. In 1951 overleed Mengelberg zonder dat hij zijn grote wens ooit nog eens voor het Concertgebouwwerk (dat hij 50 jaar dirigeerde) te staan in vervulling zag gaan.



• In de herhalings van „Het Heilig Vuur", aflevering Mengelberg van vanavond, geeft de artieste CHARLOTTE KOEHLER wat persoonlijke herinneringen

Kappeyne van de Copello zegt: „Hij kan zo z'n eigenaardigheden hebben gehad, maar het blijft een groot man". Bottenheim zegt: „Hij is een wonder". Hank Onrust: „Er waren zelfs vrouwen die hem overal volgden. Een Amerikaanse bijvoorbeeld, die op elk concert waar hij dirigeerde, waar ook ter wereld, aanwezig was. In zijn huis in Zwitserland kwamen mannen als Richard Strauss en prins Hendrik die allemaal op zijn kosten daar logeerden. Je kan zijn populariteit vergelijken met die van bijvoorbeeld de Beatles".

### ★ Verafschuwung

Hank Onrust schetst in het eerste deeltje van de uitzending de ongekende beroemdheid van Willem Mengelberg tot aan de Tweede Wereldoorlog, daarna komt de ommekeer, de verafschuwung van Mengelberg omdat hij met de Duitsers heulde. Een nicht van de dirigent zegt: „Het was eigenlijk zo onnozel wat hij zei over de politiek, dat je niet wist of je nou moest lachen of huilen", en zijn toenmalige manager Johan Koning: „Hij was altijd onder de indruk van uni-

van kerken te werken. Willem Mengelberg studeerde aan de toonkunstmuziekschool in Utrecht en in Keulen. In 1895 werd hij benoemd tot dirigent van het Amsterdams Concertgebouw-orkest, dat toen zeven jaar bestond en dat onder Mengelberg wereldberoemd werd.

### ★ Populair

Mengelberg zelf genoot een ongekende populariteit. Hank Onrust: „De grote kracht van Mengelberg was het feit dat hij het orkest kon trainen. Van een matig orkest maakte hij een goed orkest en van een goed orkest maakte hij een fantastisch orkest". In het programma zijn onder meer uitspraken te horen van de heren Kappeyne van de Copello (bestuurslid van het Concertgebouw) en Bottenheim (destijds de advocaat van Mengelberg), Charlotte Koehler (actrice), de zangeres Jo Vincent en de wereldberoemde violist Jehudi Menuhin. De meesten zijn vol lof over de dirigent.

Van onze RTV-redactie

HILVERSUM - „Mengelberg deed alles voor zijn orkest, dat niet werd gesubsidieerd. Hij koos mensen uit als vrienden die de macht in handen hadden en die geld hadden om zijn orkest te kunnen laten spelen". TROS-regisseur Hank Onrust over Josef Willem Mengelberg, Nederlands meest beroemde en tevens meest omstreden dirigent, waarover in mei van het vorig jaar de laatste aflevering van het kunstprogramma „Het heilig vuur" handelde.

### „Zin in Muziek" met St. Martinus

URMOND - De fanfare „St. Martinus" van Urmond onder leiding van August Thissen is komende zondagmiddag van 14.30 tot 15.00 uur via Hilversum I in het KRO-radioprogramma „Zin in muziek" te beluisteren met concoursswerken voor 1977 van de vierde, tweede en afdeling uitmuntendheid. Behalve deze concourssmuziek brengt men ook drie populaire stukken ten gehore. De opnamen voor dit KRO-programma vonden plaats in het Maaslandcentrum van Eindhoven.

### Whale op Limpop-festival

HEEL - In verband met moeilijkheden binnen de groep zal Static niet deelnemen aan het Limpop-festival dat tweede paasdag in het Middenlimburgse Heel wordt gehouden. Hiervoor in de plaats treedt Whale uit Venlo op. Het programma luidt thans: Vido (Weert), Raymond van der Meer-Trio, Zimmermann (Roermond), Whale (Venlo), Tallahassee Hiccupps (Swalmen), Zufalo (Venlo) en Zinnia (Sittard).

### Opnieuw plaat van Maggie en May



• MAGGIE en MAY

... opnieuw op de plaat ...

NIEUWENHAGEN - Lang is het stil geweest omtrent het Nieuwenhaagse duo MAGGIE en MAY. Maar eindelijk is er weer een nieuwe single van dit duo verkrijgbaar. De plaat werd opgenomen bij „Telstar" te Weert. Het duo heeft op de A-kant een country- en westernnummer opgenomen: „Tell me your dream". Aan dit nummer is te horen dat Maggie en May in de toekomst vooral veel country- en westernnummers ten gehore zullen brengen.

HET DUO WERKT momenteel aan een nieuw repertoire. Dit repertoire is hoofdzakelijk Engels- en Duitstalig. De tekst van het nummer „Tell me your dream" werd door Maggie en May geschreven. Op de B-kant staat het nummer „Romantic World". De tekst en de muziek hiervoor werd eveneens door hen geschreven. De laatste tijd treden Maggie en May veel op in Duitsland en in Noord-Limburg. Maggie en May vinden het zelf wel een beetje jammer dat de mensen in het zuiden van het land hen niet zo vaak kunnen beluisteren.

OP DE PLAAT WORDT dit duo begeleid door het orkest „Die Orlandos" uit Duitsland. In dit orkest spelen o.a. Pierre Hansen uit Nieuwenhagen en John Erens uit Ubach over Worms. De overige jongens komen uit Duitsland. De plaat is o.a. verkrijgbaar in platenhuis Eken, Markt 6 te Nieuwenhagen.



Alle uitzendingen in kleur

■ = zwart-witprogramma's

### NEDERLAND I

Kanalen 5, 51, 53 en 57

- 18.55 De bereboot. Voor de kinderen. 19.00 Journaal.
- 19.05 Wie van de drie? Spelprogramma onder leiding van Herman Emmink. Panel: Martine Bijl, Louis Haasdjik, Kees Brusse en Albert Mol.
- 19.35 Een van de acht. Showprogramma gepresenteerd door Mies Bouwman.
- 21.20 Genezen verklaard. Portret van de 39-jarige Rienk Ratsma, die herstelde van de ziekte van Hodgkin, een kankeraandoening.
- 21.35 Journaal
- 21.45 Vandaag. Commentaar van mr. G. B. J. Hilberman.
- 21.50 Avro's sportpanorama. Sportrubriek 200-mijls-race van Daytona.
- 22.30 M.A.S.H. „The Novocaine Mutiny" T.v.-serie.
- 22.55 De grootinquisiteur. Engels gedramatiseerd programma rond de legende van de grootinquisiteur uit Dostojewski roman „De Gebroeders Karamazov".
- 23.20 Journaal.

### NEDERLAND II

Kanalen 31, 54, 56, EN 60

- 18.55 Informatie voor Spanjaarden. 19.00 Journaal.
- 19.04 Calimero. Voor de kinderen.
- 19.17 Disco Circus. Nationale en internationale artiesten treden vanavond weer op in Disco Circus.
- 20.00 Journaal.
- 20.20 Het verhaal van David. „David en koning Saul". Tweedelige Amerikaanse film met Timothy Bottoms, Anthony Quayle, Norman Rodway en anderen. In dit eerste deel is de jonge David herder in Bethlehem. Een profetie voorspelt de machtige koning Saul dat zijn troon zal worden ingenomen. David wint de gunst van Saul. Hij wil ook de hand van Sauls dochter. Het succes van David maakt Saul jaloez. Na de dood van Saul wordt David koning. Uit alles blijkt dat David een man is met sterke en zwakke punten.
- 21.52 Professor dr. Willem Mengelberg. (1871-1951) Belichting op het leven van Mengelberg, een beroemd dirigent.
- 22.50 Muziekminiatur. Werken van Bach worden uitgevoerd door Vera Beths en het Kamerorkest.
- 23.05 Tros sport. Finale van het volleybaltoernooi om de nationale

beker. 23.20 Journaal.

### DUITSLAND I

Kanalen 9, 24 en 46

- 13.15 Programma-overzicht.
- 13.30 Missa Solemnis. Compositie van Beethoven.
- 14.50 Aktenkinder. Film over vier kinderen, die zich in een kinderthuis goed thuis voelen.
- 16.25 Het Pruisische huwelijk. Tv-spel.
- 18.10 Evangelische vesper. Dienst in de Gedachtniskirche in Stuttgart.
- 18.40 To prochenio tis Annas. Griekse speelfilm uit 1973. Een Atheense familie acht het tijd dat hun dienstmeisje Anna trouwt. Zij nodigen een man uit om met Anna op stap te gaan, wat ook gebeurt. Het wordt zo laat, dat ze de tijd vergeten en de familie vindt dat Anna te laat thuis komt.
- 20.00 De Heiligen im Untergrund. Een actueel magazine uit het jaar 64 na Christus.
- 21.00 Journaal.
- 21.15 The robe. Amerikaanse speelfilm uit 1953 met Richard Burton, Jean Simmons, Jay Robinson en anderen. Marcellus Gallio krijgt bevel een kruisiging voor te bereiden. Op Golgotha begint het vaag tot hem door te dringen, dat hier een onschuldige aan het kruis werd geslagen.
- 23.25 Beelden, die macht uitoefenen. Documentaire. Twee voorbeelden van geweldpleging, waarbij met zekerheid sprake was van beïnvloeding door film en tv.

### DUITSLAND II

Kanalen 21, 29, 35 en 37

- 13.00 Overzicht Paasprogramma.
- 13.15 Koren van de wereld. Een optreden van het Spaanse koor Escolania van Montserrat.
- 13.45 De draaischijf. Vrijtijds magazine. Te gast: Die Müncher Chorbuten.
- 14.20 De familie Brown. Tv-film over het leven van een negerfamilie in de Verenigde Staten.
- 15.30 Journaal.
- 15.35 Scholieren-expres. Journaal voor de jeugd.
- 16.00 Woorden en muziek in de passie-tijd. Reportage uit de Mathiaskerk in Sobernheim/Nabe.
- 16.45 Door woestijn en wildernis. Poolse speelfilm. De film beschrijft het lot van twee als gijzelaars voor de gevangenen genomen zuster van de Mahdi ontvoerde kinderen Stas en Nel. In de uitgestrekte wildernis van de Soedan trachten zij met de hulp van twee bevrijde negerslaven hun levensgevaarlijke weg naar Port Said te vinden.
- 18.20 Journaal.
- 18.25 Door woestijn en wildernis. Vervolg van de speelfilm.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Gedachten over Goede Vrijdag. Aan het woord komen de pedagoge Karin Thomas, bisschop Martin Kruse en regis-

- seur Wolfgang Ohm.
- 20.30 Buitenlandjournaal.
- 21.15 Jeder für sich und Gott gegen alle. Tv-film.
- 23.00 Dietrich Fischer-Dieskau zingt. Een optreden van Dietrich Fischer-Dieskau.
- 23.10 Journaal.
- 23.15 Dit is uw leven. Centraal staat vanavond de springruiter Hans Günter Winkler.
- 00.25 Journaal.

### DUITSLAND III

Kanalen 48, 50, 55 en 58

- 17.45 Politieke vooruitblik op het jaar 2000.
- 19.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
- 19.30 Hoe Jezus Pasen vierde. Oecumenische viering van het Paasmaal naar Joodse traditie.
- 20.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
- 20.05 David Copperfield. Tv-serie. David is nu in de leer bij een advocaat in Londen en wordt verliefd op diens dochter Sara.
- 21.00 Journaal.
- 21.15 De visie van de psychiater Viktor E. Frankl op een moderne kwaal. Het gevoel dat het bestaan zinloos is.
- 22.00 Filmportret van de Poolse componist Krzysztof Penderecki.
- 22.45 De Domkerk „Alexander Nevski" in Sofia die 50 jaar geleden werd ingewijd.
- 23.05 Four Schumann pieces. Ballet van Hans van Manen.
- 23.40 De in 1968 gestorven amateurfotograaf John Heartfield.

### BELGIË (Nederlands)

Kanalen 25, 44 en 62

- 15.30 - 16.50 Grandes amigos Antonio. Spaanse jeugdfilm.
- 18.00 Eertje Colargol. Voor de kinderen.
- 18.15 Open school.
- 18.45 Dag aan dag. Culturele actualiteiten in Vlaanderen.
- 19.10 Sportportret. Film over Muhammad Ali.
- 19.40 Mededelingen en weeroverzicht.
- 19.45 Journaal.
- 20.15 Allemaal beestjes. „Franklin mag ze aaien". Documentaire over de diertuin van Philadelphia.
- 20.45 De mysteriespelen van Chester. De verhouding God-mens zoals omschreven in de bijbel. Vanavond de kruisiging van Christus.
- 21.50 Het wilde konvooi. Speelfilm uit 1971 met Richard Harris, John Huston, John Bindon en Ben Carruthers. In 1882 wordt op een kar een boot vervoerd in Noord-Amerika. De boot is op weg naar de kunst en heeft een lading kostbare vachten aan boord. De groep berenjagers staat onder leiding van gids Zachary Bass, die tijdens een gevecht zwaar wordt gewond. Zijn groep laat hem in de steek, maar Bass herstelt langzaam en gaat op weg. Het konvooi achterna...
- 23.35 Journaal.

### BELGIË (Frans)

Kanalen 28 en 42

14.00 - 14.40 Pedagogische confe-

- rentie.
- 16.45 De stadsrat en de veldrat.
- 17.00 De maansteen. Tv-serie.
- 18.00 Gédéon. Voor de kinderen.
- 18.05 1,2,3.... Voor de kinderen.
- 18.30 Sept sur sept. Kunstmagazine.
- 19.00 Zigzag. Spelprogramma.
- 19.15 Antenne-Soir.
- 19.30 Journaal.
- 19.50 De Jordaches. Tv-serie.
- 20.35 A suivre. Informatie-magazine.
- 22.10 Journaal.
- 22.25 Il Vangelo secondo Matteo.



• Stereo

### HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

- Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55
- KRO: 7.02 Het levende woord 7.08 • Hans van Willigenburg 8.35 Gymnastiek voor de huisvrouw 8.44 • Anne van Egmond 11.00 • Gevangenisbezoekers gisteren en vandaag. Gesprek 11.59 Bericht vastenaktie 12.00 • Hans van Willigenburg 12.22 Wij van het land 12.26 Mededelingen. IKON: 14.00 Wie zegt gij dat ik ben. Goede vrijdag KRO: 16.00 • Jacques van Kollenburg praat met pastoor A.C. Raadschelders en ds A. Klamer 17.00 In de hut geklute kinderwinkel 17.32 • Echo magazine 18.19 Zondtijd CPN KRO: 18.40 Marktberichten 18.43 • Filmklapper IKON 19.30 Paasfeest te Zoeterwoude 20.28 Wilde ganzen KRO: 20.30 • In antwoord op uw schrijven Verzoekplatenprogramma 21.00 • Sir 5 en One 21.15 • Dr. Grol en de internationale lol. Satirische spreekbeurt 21.45 • Jazz 298 22.25 Overweging 22.40 23.55 • Goet Progr vanuit en rondom de sport.

### HILVERSUM II

402 en 201 m (na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

- Nieuws: 7.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55
- NCRV: 7.11 Ochtendgymnastiek 7.20 Vandaag vrijdag, gevarieerd programma 8.10 Hier en nu 8.30 Op de man af 8.35 Te Deum Laudamus, gewijde muziek NOS: 9.00 Let op de kleintjes 9.35 Waterstanden 9.40 Geen school (radio) 10.00 Wat heeft dat kind? 10.15 Duidelijke taal 10.30 NOS-Jazzportret 11.02 Meer over minder 12.30 Toerismo 12.49 Uitzending voor de landbouw NCRV: 13.11 Hier en nu NOS: 13.30 Vonken onder de as Nederlandse volksverhalen, en volksgebruiken 13.45 Onder de groene Linde 14.00 Repertorium van de NOS-koren en orkesten 15.00 Zoeklicht op Nederland; regionale zaken nader bekeken 16.00 Kijk op buitenland VPRO: 17.00 Welingeachte kringen; debatprogramma 17.45 Symbiose 17.55 Mededelingen 18.11 • Embargo 18.20 Simplistisch verbod NOS: 20.05 • Europees Conceptpodium 22.15 NOS-kultuur, alles wat cultuur interessant maakt 23.00-23.55 • Met het oog op morgen met om 23.00 Actualiteitenoverzicht. Radio TV 23.20 Den Haag vandaag 23.52 Even ontspannen voor het slapen gaan.. yoga.

### HILVERSUM III

445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws elk heel uur

- EO: 7.02 • Gospelsound 8.03 • Tijdsein 10.03 • Te elfder ure TROS 11.03 • Verzoekplatenprogr 12.03 • Nederlandstalige top-tien en kwis wijs NCRV 13.30 • Pop-kontakt met de Nationale top-30 15.02 • Elpee-pop NOS 16.02 • Hitmeesters met de Nationale Hitparade en de top-30 18.02 • NOS-maal VOO 19.02 • De Nederlandse top-40 VPRO 20.02 • VPRO-vrijdag op drie 22.02 • Radio Vrij België 23.02 • Amigos de Musica AVRO 1.02 • Radio Pandora 2.02 7.00 • n Nachte AVRO

### HILVERSUM IV

Kanalen 25 en 39

- Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00
- NOS: 7.02 • Vroeg klassiek 9.02 • Stof van eeuwen 10.30 • Vocalise 12.00 • Van het Nederlandse Concertpodium Ede 13.00 • Klankspiegel 14.02 • London Bach Society koor m.m.v. Collegium Sagittarius met zangsolisten, werk van Heinrich Schütz 14.20 • Sefer T'hilim, programma rondom psalmen 14.45 • Woord des levens VPRO 15.00-17.00 • Muziek-op-voor, muziek van de Fesche, Escher, Adnassen en andere Nederlanders. live

### ROZ

FM-kanalen 13 en 28

- 19.00 ROZ-Aktueel 19.10-20.00 Haiti Parel van de Antillen Droom en werkelijkheid Vastenakte 1977

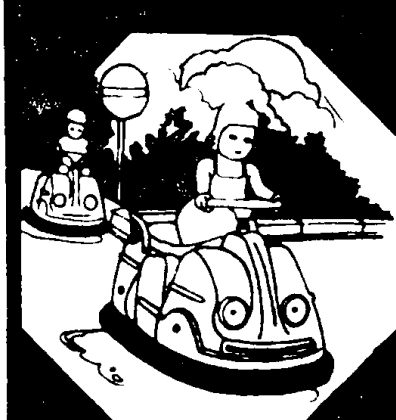
### SROB-BRABANT

FM-kanalen 16

- 7.15 8.00 12.30-13.00 Brabantse berichten, reportages en veel muziek

(ADVERTENTIE)

## rekreatiepark foreldorado



Voor iedereen die gezellig een dagje wil ontspannen, (of vissen op forel), met de kinderen die kunnen spelevaren, klimmen, klauteren, schommelen, glijen, trampolinespringen, midgetgolfen en nog veel, veel meer.

Foreldorado Gulpen  
Tel. 04450-1235

IS WEER OPEN  
(zaterdag a.s.)



**7000 m2 toonzalen**  
**Vrije toegang**

**Geopend van 9.00 - 18.00 uur.**

**DRUMSTEL** te k. meek. Boverly 8 delig. comp. f. 1163  
Kerkrade 045-456666.

**Te k. PLATENSPIN**  
Morellie met 2 boxen 2x1  
W, 4 ohm 1 f. 1163  
Molenweg 40a Eijndhoven

**BALKEN** 5x10 cm f. 2,5  
p.mtr. Balken 5x15 cm f. 3,0  
p.mtr. Balken 6x16 cm  
5,08 p.mtr. Balken 6x18 cm  
6,75 p.mtr. Balken 8x19 cm  
7,71 p.mtr. Keper's 5x5 cm  
1,31 p.mtr. Keper's 5x7 cm  
1,92 p.mtr. Keper's 6x8 cm  
2,84 p.m. Keper's 8x9 cm  
3,48 p.m. Paanlaten 42 c.  
p.mtr. Tengel's 25 c. p.mtr.  
Greenen schotom 1x2,5 m  
f. 1,23 p.mtr. Meranti's schotom  
1x4x5,5 m f. 2,29 p.mtr.  
Vloerplanen 13 mm dik m.  
visbek f. 1,04 p.mtr. Vloer-  
planen 22 mm dik f. 1,2  
p.m. Alle diktes spaan-  
len harde persing test. ster-  
con. prijzen vlakke et-  
ernitplaten 2,3 mm dik af.  
250x120 cm f. 13,3 p. plaat  
vlakke eternitplaten  
mm dik af. 250x120 cm

Heethout, Heethout L. 13  
18 m. dik 1 23.49  
Houthouten L. 12 m.  
dik 15.25 p.m. Houthouten  
J. Rinckens BV. Kerkrade  
149. N'hagen en Eygelshoer  
vermerweg 46. Ubach  
Worms.

Te k. compl. FILMUITRUS-  
TING. Yoshika i.e.a.b  
Kupf. 69. Kerkrade

Od. Holl. EETHOEK met  
st. tv.-kast met 2 laden bo-  
werkt eiken Abel las-  
manstr. 33. Heerleirheide 3  
6 au.

KINDERZIJTE voor aut.  
tel. 0447-1013

Mod. eeth. grenen hout  
725-3 p. 7 oude STOELEN, ei-  
gen 1 725-3 p. 7. Burg. v.  
Kroonstr. 13, H'broek tel.  
211348.

Te k. AANHANGWAGEN  
compressoren voorde-  
boomachine Sachs mot-  
toormotor 4 pk. Kango boor-  
machine hetseluchtkaan te  
045-450428

Te k. 2 GASHAARDEN  
merk Bok i.z.s.t. Heerleir-

Weg 19, Hoensbroek.

**Apparte BRUIDSUIJK** me  
hoed te k. kl. wit bijk  
groen en bruin. Inl. 04435  
1774.

Te k. antiek waaronder  
vrijslinger, REGULA  
TEURS, biedermeyer vol  
tad met roosjes, br. lamp  
een vertiko kastje en d've  
sen. Tel. 045-419046 .

Te k. prima BANKSTEE  
vr.pr. f 400,- Thorbeckeste  
36. Heerlen.

Te k. dru Gashaard en  
bijz. KACHEL en Etno  
klamp dr. Poelsst. 37  
Klimmen. tel. 04405-2470.

Kopen LADENKAST v.  
179,- koperkl. spiegels v.  
29,95 schilderij met eik. lijs  
95,- Haas, Rijksweg N 4  
Geleen. x

**TE KOOP GEVR.**

Handelaren en bedrijven  
voor KOPER en metaal  
betalen wij de hoogste prii

van neer eyckele



## Economie vandaag

### Aardgas

DEN HAAG - In februari is de afzet van aardgas van de Nederlandse Gasunie gedaald tegenover februari vorig jaar. De verkopen lagen drie procent lager; in Nederland bleven zij vijf procent achter.

### Economie

GENEVE - In de tweede helft van het afgelopen jaar is de vaart uit het economisch herstel in West-Europa geraakt en op het ogenblik ziet het er niet naar uit dat zich in de naaste toekomst een nieuwe opleving zal voordoen. Aldus de Economische Commissie voor Europa (ECE) van de VN.

### NMB

AMSTERDAM - De Nederlandsche Middenstandsbank gaat 15,5 miljoen nominaal gewone aandelen uitgeven met voorkeursrecht voor aandeelhouders in de verhouding van een nieuw aandeel op tien oude aandelen tegen de prijs van 125 gld. per aandeel van vijf tientjes.

### NDU

ROTTERDAM - Nederlandse Dagbladunie beoordeelt de vooruitzichten positief. De oplagen van de dagbladen blijven stijgen, evenals de advertentieomzetten. Als deze trend zich voortzet zal 1977 een goed jaar worden, aldus de directie. Verwacht wordt eenzelfde winst per aandeel van 250 gld. als vorig jaar.

### Pierson

AMSTERDAM - Een mogelijke kredietbeperking zou kunnen leiden tot een grotere emissieactiviteit. Daarbij moet in de eerste plaats worden gedacht aan obligatieemissies, maar ook aan achtergestelde obligaties en aandelen, aldus Pierson, Heiding en Pierson.

### ABN

AMSTERDAM - De Algemene Bank Nederland stelt de aandeelhouders voor de statuten zodanig te wijzigen dat het maatschappelijk kapitaal wordt verdubbeld tot 1 miljard. De bank beaamt zich op een mogelijke aandelenemissie.

### Lening

DEN HAAG - De Nederlandse Investeringsbank voor Ontwikkelingslanden heeft in 1976 meer leningen aan ontwikkelingslanden verstrekt. Er werden in totaal 27 leningovereenkomsten afgesloten tot een totaalbedrag van 861 miljoen. Aan Suriname werd een lening verstrekt van 63 miljoen tegen een rente van 2,5 procent.

### Investeren

DEN HAAG - De bedrijven moeten met een herstructurering niet wachten tot men in de problemen is geraakt. Een situatie waarin de gang van zaken in een bedrijf goed is, is het meest bevorderlijk voor een overleg over herstructurering, aldus de Nationale Investeringsbank.

### Sparen

AMSTERDAM - Maart is geen goede spaarmaand geweest. De grote spaarbanken hebben vrijwel alle bedoeld lagere overschotten gerapporteerd dan in de overeenkomstige maand van 1976. Als mogelijke oorzaak wordt genoemd de extra uitgaven in verband met de paasvakantie.

### Verkeer

DEN HAAG - De schade als gevolg van ongelukken, waarbij auto's en bromfietzen zijn betrokken, bedraagt meer dan een miljard gulden per jaar bij 800.000 tot 900.000 schadegevallen, aldus het jaarverslag van de Nederlandse Unie van Schadeverzekeraars. Binnen tien jaar zal deze schadepost stijgen tot ongeveer twee miljard.

### Sociaal

BUDEL - Er moet een goed onderscheid gemaakt worden tussen ongelijk gebruik en misbruik van sociale wetten. Die twee begrippen worden nogal eens ten onrechte door elkaar gehaald. Dit zei staatssecretaris Mertens tijdens een CDA bijeenkomst in Budel.

### Uitkering

DEN HAAG - De regering wil voorkomen dat uitkeringen krachtens de Algemene Bijstandswet en de Wet Werkloosheidsvoorziening samen vallen met andere sociale uitkeringen. Dit blijkt uit een wetswijziging die bij de Kamer is ingediend.

### Veneta

HILVERSUM - Veneta, Verenigde Nederlandse Tapijndindustrie, heeft in de eerste helft van het per 1 juni begaane boekjaar een verlies geleden van 14 miljoen. Er is een langlopend krediet van 2,5 miljoen aangevraagd tegen normale voorwaarden.

### Vlees

RIJSWIJK - Het Nederlandse vleesverbruik per hoofd van de bevolking heeft vorig jaar 61,4 kilo bedragen vergeleken met 60,3 kilo in 1975, aldus het Produktschap voor Vee en Vlees.

## SCHEEPSWERF ONTWIKKELDE PLAN, DAT ZEVEN MILJARD GULDEN KOST

# Zweden wil meer aardgas in plaats van kernenergie

ROTTERDAM - De Zweedse regering bestudeert een plan om de groeiende behoefte aan energie te dekken door aanzienlijk meer aardgas te importeren in plaats van de kerncentrales uit te breiden. Het plan is ingediend door de scheepswerf Kockums ab, die de

steun heeft van vijf andere grote Zweedse bedrijven. De kosten van het project worden geraamd op bijna zeven miljard gulden. De gevolgen voor de werkgelegenheid zouden gunstig zijn. Tijdens de bouw van centrales en van gastankers zouden 13.900 manjaren nodig

zijn en als de zaak eenmaal draait levert hij 5500 arbeidsplaatsen op. Het vakblad Petroleum Economist heeft berekend dat Zweden bij aanvaarding van het plan tussen 10,6 en 15,2 miljard kubieke meter aardgas per jaar meer zou moeten invoeren. Er zijn al besprekingen

gevoerd met landen in het Midden-Oosten en Noord-Afrika, die zich bereid hebben verklaard langdurige contracten af te sluiten. Het plan van Kockums heeft een nadeel. Gas is namelijk vier tot negen procent duurder dan andere brandstoffen. Electriciteit opwekt in een gasgestookte centrale

zou ongeveer tien procent meer kosten dan die opgewekt in een nucleaire centrale. Voor een jaarlijkse import van tien miljard kubieke meter aardgas is een vloot nodig van twintig tankers met een capaciteit van 125.000 kubieke meter elk.

## EBV wil korter werken in cokesfabrieken en mijnen

# Kolenvoorraden in Akense nemen van dag tot dag toe

AKEN - De kolenvoorraden bij de Eschweiler Bergwerks Verein (EBV) in het district Aken hopen zich dusdanig op dat de levering van het concern in overleg met de arbeidsbureau's besloten heeft een vergunning tot korter werken aan te vragen. In de cokesfabriek Anna in Alsdorf wordt vanaf eind deze maand minstens tien dagen niet gewerkt. Ook de andere mijnbedrijven van de EBV zullen volgens het arbeidsbureau niet kunnen ontkomen aan "Feierschichten". De directie van de Eschweiler Bergwerks Verein houdt voorlopig rekening met een periode van tien dagen korter werken als de afzetmogelijkheden voor de steenkool niet snel verruimd worden.

Volgens een schatting liggen bij de EBV inclusief de verplichte nationale kolon 2,2 miljoen ton steenkool en cokes opgestapeld. Deze voorraad komt overeen met een productie van honderd dagdiensten in alle mijnzels van de EBV in het Aken district en het Ruhrgebied. Het vormen van de kolenvoorraad is voor het mijnconcern niet alleen een financieel probleem ook ruimtelijk komt de EBV in moeilijkheden. De bestaande terreinen waar de kolen opgeslagen kunnen worden zijn zo goed als bezet. Het aanleggen van nieuwe opslagterreinen zou niet rendabel zijn, omdat deze terreinen het grootste deel van het jaar niet benut zouden worden.

De kolenvoorraad is voornamelijk ontstaan omdat de staalindustrie momenteel op een laag pitje draait.

Wanneer de EEG-plannen om de staalindustrie nieuw leven in te blazen snel succes hebben is de kolenvoorraad in betrekkelijk korte tijd verdwenen, aldus de EBV. De Europese Commissie wil nog dit jaar zeventig miljoen gulden steken in de herstructurering van de Europese staalsector. De plannen worden op 19 april voorgelegd aan het Raadgevend Comité van de EGKS.



Op de Huishoudbeurs die van 15 tot en met 24 april in de RAI in Amsterdam wordt gehouden, introduceert Moulinex een nieuwe koffiezetter: de Futura Electronic. Deze koffiezetter is voorzien van een elektronisch systeem waarmee tot maximaal 24 uur van te voren het tijdstip kan worden bepaald waarop de koffie klaar is.

(ADVERTENTIE)

VOORJAAR !!  
LENTEKONINGIN WORDT  
GEKROOND IN POSTER-  
HOLT, FRUITBLOESEMS  
IN MERGELLAND...

En wat hebt u?

REDPOINT LENTE-  
BEHANG  
'N VOORJAARSKOL-  
LEKTIE OM GAUW  
TE GAAN ZIEN!!

Veel plezier  
bij uw Redpoint  
winkelier!

## Japan ritst EEG dicht

DEN HAAG - De Europese Commissie onderzoekt of iets moet worden gedaan aan de import van Japanse ritssluitingen in de EEG. Zij zegt dit in antwoord op vragen die onder andere het Tweede Kamerlid Wim Albers als lid van het Europees parlement heeft gesteld. De Europese ritssluitingsindustrie heeft al geruime tijd met problemen te kampen door de invoer van vooral de Yoshida Kogyo KK. De Europese commissie heeft enkele jaren geleden een antidumpingprocedure ingeluid, die ertoe leidde dat de Japanse exporteurs hun prijzen verhoogden.

# Bonden vrezen nieuwe reorganisatie bij Enka

ARNHEM - De industriebonden NKK en NVV vrezen dat nieuwe reorganisaties bij de chemische vezeldivisie van Enka Glanzstoff in de komende jaren niet zullen uitblijven. De bonden hebben dit gisteren aan de directie van het concern laten weten. De twee industriebonden illustreren hun vermoeden van nieuwe saneringen met er op te wijzen dat Enka zich

als doel heeft gesteld het aandeel van de textielgarens en vezels binnen enkele jaren verder terug te brengen. De vrees voor nieuwe reorganisaties putten ze ook uit de extra voorziening van 75 miljoen die het moederbedrijf Akzo over 1976 heeft getroffen voor een risico van toekomstige extra afwaarderingen en dergelijke in de chemische vezelsector.

De saneringsplannen die Enka momenteel heeft betekenen, zoals bekend, een vermindering van drieduizend arbeidsplaatsen, waarvan ongeveer duizend in Nederland. Ook de vestiging in Oberthur, waar veel Limburgers werken, zal niet aan een reorganisatie kunnen ontkomen. Het personeel zal ook daar verminderd worden.

## beurs van amsterdam

### Binnenlandse Aandelen

AKZO	32,50f	32,50f
ABN	32,50f	32,20f
AmR20	69,10f	69,70f
DeB-Mij	115,50f	115,50f
Dordtsche	168,00f	168,00f
Dordtsche Pr.	168,40f	168,60f
Heineken	125,00f	125,00f
Heineken H.	119,00f	118,50f
HAL Hold	98,80f	97,80f
Hoogovens	38,10f	37,80f
HVA-Mijlen	56,10f	57,20f
KNSM	113,00f	111,50f
KLM	90,00f	89,10f
Kon. Olie	135,60f	136,10f
Nat. Ned.	96,20f	96,10f
Ommeren	158,00f	157,80f
Philips	26,80f	26,80f
Philips '77	26,20f	26,10f
Robeco	178,30f	177,90f
Rolnco	131,50f	131,50f
Scheepv. U.	125,10f	125,20f
Unilever	126,00f	126,00f

### Binnenlandse Obligaties

10.50 Ned. 74	109,70f	109,70f
9.50 id. 74	109,80f	110,00f
9.50 id. 76-1	106,00f	106,20f
9.50 id. 76-2	106,90f	107,10f
9.00 id. 75	104,70f	105,30f
8.75 id. 75	104,40f	104,60f
8.75 id. 75-2	103,90f	104,00f
8.75 id. 76-96	104,00f	104,20f
8.50 id. 75	102,30f	102,80f
8.50 id. 75-2	102,30f	102,80f
8.25 id. 76-96	101,20f	101,60f
8.00 id. 69	101,50f	101,80f
8.00 id. 70-95	100,10f	100,50f
8.00 id. 71-96	100,10f	100,50f
8.00 id. 70-1	100,10f	100,50f
8.00 id. 70-111	101,40f	101,70f
8.00 id. 76-91	101,40f	101,70f
8.25 id. 77-92	100,20f	100,50f
7.75 id. 71-96	98,30f	98,70f
7.75 id. 71-98	98,20f	98,80f
7.75 id. 70-78	100,90f	100,90f
7.50 id. 69-94	97,40f	97,70f
7.50 id. 71-96	97,60f	97,90f
7.50 id. 72-97	96,80f	97,10f

### Binnenlandse Aandelen

7.50 id. 71-81	101,30f	101,30f
7.20 id. 72-97	94,40f	94,80f
7.00id. 66-1-91	96,40f	96,70f
7.00 id. 68-11	96,10f	96,60f
7.00 id. 69-94	94,20f	94,60f
6.50 id. 68-93	92,50f	92,70f
6.50 id. 68-11	92,20f	92,40f
6.50 id. 68-11	91,90f	92,10f
6.50 id. 68-11	91,90f	92,10f
6.25 id. 67-92	91,70f	92,00f
6.00 id. 67-92	91,70f	92,00f
5.75 id. 65-90	91,00f	91,30f
5.75 id. 65-91	90,70f	91,00f
5.25 id. 64-89	89,30f	89,40f
5.25 id. 64-89	89,30f	89,40f
5.00 id. 64-94	85,50f	85,60f
4.50 id. 64-83	82,80f	83,10f
4.50 id. 59-89	86,20f	86,50f
4.50 id. 60-85	81,30f	81,40f
4.50 id. 60-85	81,30f	81,40f
4.25 id. 59-84	82,00f	82,20f
4.25 id. 60-90	83,20f	83,40f
4.25 id. 61-91	83,00f	83,50f
4.25 id. 63-1	81,00f	81,70f
4.25 id. 63-11	82,00f	82,60f
4.00 id. 61-86	80,20f	80,60f
4.00 id. 62-92	81,00f	81,30f
3.75 id. 53-93	79,10f	79,30f
3.50 id. st. 47	73,00f	73,50f
3.50 id. 53-83	73,00f	73,50f

### Converteerbare Obligaties

4.75 AKZO	77,25f	77,75f
8.75 ABN	117,00f	117,00f
6.00 ABN	120,00f	120,00f
6.75 AmR20	96,80f	96,80f
5.50 AmR20	191,50f	192,25f
8.25 Ball Ned.	106,00f	106,00f
8.50 Bos Kal.	111,30f	111,40f
6.25 Buhr T.	103,00f	103,00f
7.25 Fum. 73	92,00f	94,00f
4.75 Gelder	98,00f	97,70f
5.75 Gist-Br.	92,50f	92,50f
6.50 Grinten	107,00f	107,60f
7.25 H'meijer	96,90f	96,90f
5.25 Hoogov.	83,00f	-
7.50 IHC-Holl	83,00f	84,00f
7.25 Kappa73	91,00f	90,50f
6.50 Kluwer	121,50f	124,50f
8.75 KNSM	105,00f	105,00f
8.75 KBB	108,20f	108,20f

### Binnenlandse Aandelen

5.75 KLM	87,80f	88,00f
7.75 K.N.Pap.	126,00f	123,50f
7.25 KSH 73	73,50f	74,00f
7.00 Lyons N	71,30f	72,10f
7.25 Mintosh	86,10f	86,40f
9.00 Meneba	99,20f	99,00f
7.00 NBM-B	82,50f	82,50f
7.25 Nederl.	2,80f	2,80f
7.75 Nederl.	242,00f	242,25f
8.00 Nijverd.	94,70f	95,00f
4.75 Philips	87,50f	87,00f
10.00 Post	93,00f	93,25f
7.50 Proost B.	109,50f	109,20f
6.50 Rolnco	94,00f	94,50f
6.50 id. 1000	74,00f	72,80f
8.00 Sanders	93,80f	93,50f
7.00 Skol Br.	90,50f	90,80f
7.00 Slav Bk.	100,30f	100,30f
8.75 Stev. Gr.	105,50f	105,90f
9.00 VMP-St.	96,00f	97,00f
8.25 Vih. But.	95,00f	95,30f
7.00 W'sanen	92,20f	92,00f
8.75 W.U.Hyp	118,50f	118,70f

### Binnenlandse Aandelen

ACF	212,50f	213,00f
Ahog-BOB	59,10f	59,60f
Ahold	89,10f	89,40f
AMAS	7,20f	7,10f
AMEV	58,50f	58,60f
Amfex	88,20f	87,70f
Asd. Droogd.	80,00f	80,20f
Asd. Rijting	187,00f	186,00f
Aniem Nat.	-	22,60f
Ant. Brouw.	195,00f	195,00f
Ant. Verf.	145,00f	145,00f
Arm. Schbw.	75,50f	77,00f
Asselberg	630,00f	680,00f
Ass St.R'dam	93,80f	94,50f
AUDET	343,50f	345,00f
Aut. Ind. Rt.	1410,00f	1410,00f
Ballant-N	87,00f	87,00f
BAM	80,00f	80,00f
Batenburg	265,00f	265,00f
Beek van	71,00f	74,00f
Beers	74,90f	74,70f
Begemann	99,00f	99,50f
Bergoss	84,00f	85,00f
Berkel P.	124,50f	126,00f
Blydenst. C.	263,00f	263,00f
Boer Druk	174,00f	177,00f
Bols	79,30f	78,80f

### Binnenlandse Aandelen

Borsumij W.	120,50f	122,40f
Bos Kalis	181,10f	119,10f
Braat Bouw	233,00f	241,00f
Broeders VG	137,70f	137,70f
id. cert.	132,50f	132,50f
Broeders VB	292,00f	293,50f
id. cert.	284,00f	287,00f
Buhrm. Tett.	74,00f	74,00f
Calvé-D.	173,50f	170,50f
id. 6 pct cert.	132,00f	131,00f
Centr. Suik.	87,50f	87,20f
id. cert.	87,20f	88,00f
Ceteco	215,20f	217,50f
id. cert.	215,20f	217,70f
Chamotte	29,20f	29,60f
Cindu-Key	48,20f	48,50f
Crane Ned.	97,20f	98,50f
Desseaux	56,50f	56,40f
Dijkers	67,00f	67,00f
Dorp en Hou	135,00f	136,40f
Dr. Ov. Coht	260,50f	260,00f
Droge	1420,00f	1410,00f
Duiker App.	125,30f	126,50f
Econosto	37,50f	37,50f
Elsevier	236,00f	241,30f
id. cert.	235,50f	241,30f
EMBA	156,00f	156,20f
Ennis	119,50f	119,40f
Fokker	25,60f	25,60f
Ford Auto	423,00f	421,00f
Fr.Gr.Hyp.	110,90f	109,80f
Gumma	72,20f	72,70f

### Binnenlandse Aandelen

Gamma H.	44,50f	44,50f
id. 5 pct.	17,50f	17,50f

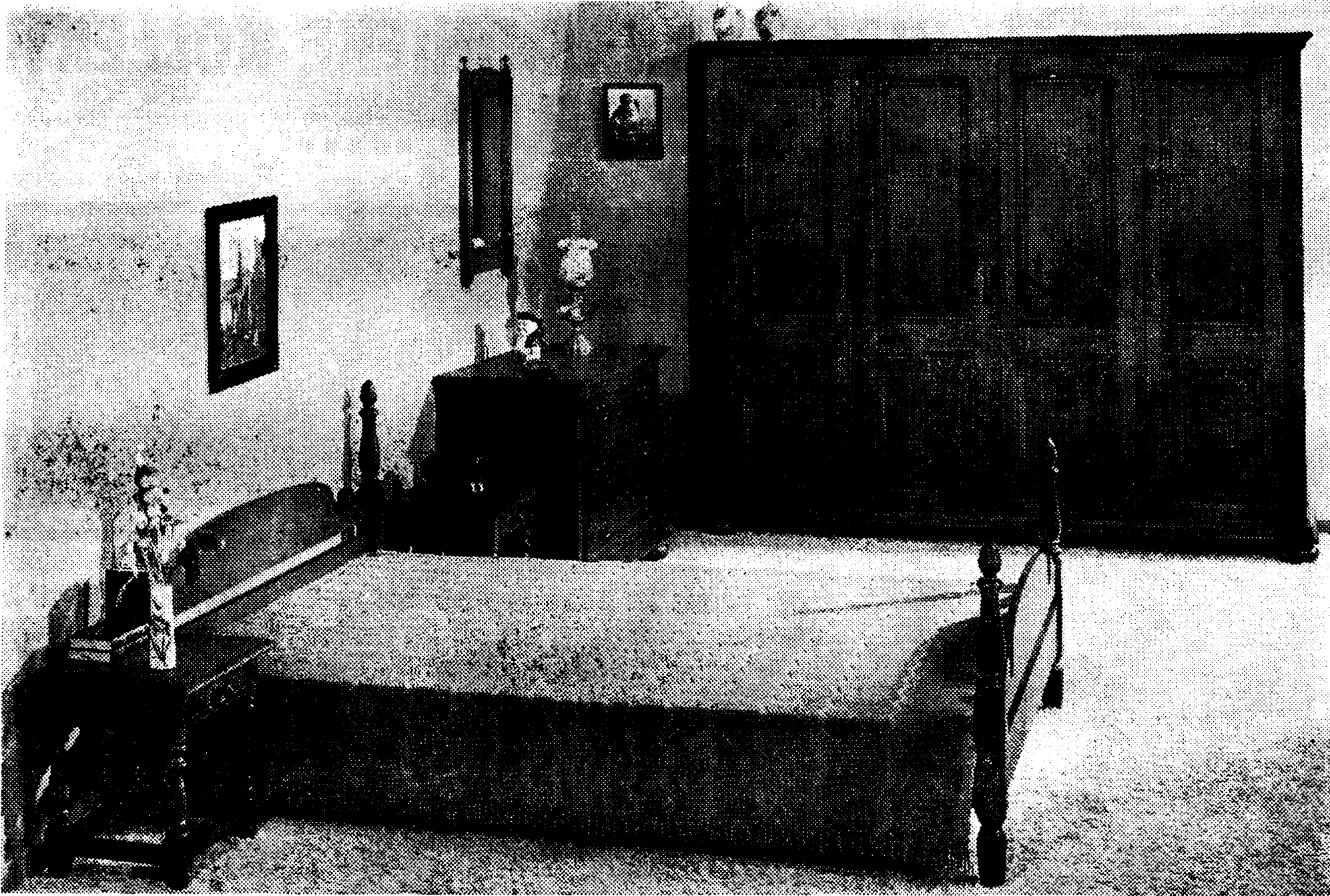












## SPECIALE PAASAANBIEDING MASSIEF EIKEN SLAAPKAMER

4-deurs kast, ledikant 140 of 180 bij 2 meter,  
2 nachtkastjes en toilettafel met spiegel

### SCHREURS PAASPRIJS

\* Kan ook met kommode geleverd worden.

*\* Wij hebben nog véél meer  
paasaanbiedingen.*

Het loont de moeite onze collectie te bezichtigen op onze  
paasshow.

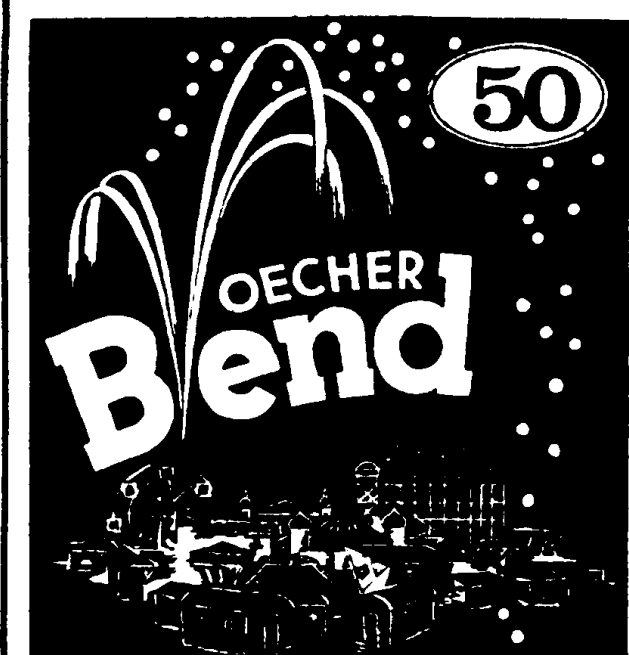
Heden \* donderdag van 9-18.00 uur

\* zaterdag van 9-18.00 uur

# schreurs meubelen

molenstraat - limbricht - tel. 04490-6961

langs de grote weg sittard born **RUIME PARKEERGELEGENHEID**



### 50 JAHRE OECHEER BEND DAS GROSSE AACHENER VOLKSFEST AM WESTBAHNHOF

vom 9. April bis 24. April 1977  
Täglich geöffnet ab 14.00 Uhr  
Modernste Fahr-, Schau-, Belustigungsgeschäfte  
Attraktionen: Hippodrom mit Elefantenschau, Großes Riesenrad,  
Viererbob mit Wasserorgel, Alpen-Blitz, Laserstrahlenschießen  
aus USA, Toboggan-Rutschbahn  
Familientage: 13. April und 20. April 1977  
An diesen Tagen bis 19 Uhr 50% Preisermäßigung bei Fahr-, Schau-  
und Belustigungsgeschäften 25% bei Spiel- und Schießgeschäften  
Brillant-Feuerwerke: 8.4. und 22.4.1977  
Tagesfeuerwerk: 18.4.1977 16 Uhr  
**EINTRITT FREI!**

# SHOW

Vrijdag 8 april a.s. 10.00 - 18.00 uur  
Zaterdag 9 april a.s. 10.00 - 17.00 uur

**A.N.W.B.-KEURINGSRAPPORT**



**Een heel jaar garantie**

**AUTOMOBIELBEDRIJF  
VENCKEN B.V.**

KRUISSTRAAT 63 - HEERLEN

**VW Audi** Goed gegarandeerd,  
dus gegarandeerd goed

# In de greep van de streep. Bij P&C.



De aktuele streep.  
Hemd in regenboogstrepen.  
Pol./katoen. **24.<sup>90</sup>**

De klassieke streep.  
Hemd in sjeke lijnvoering.  
Pol./katoen. **29.<sup>90</sup>**

De sportieve streep.  
Hemd in gestreept India-katoen.  
**39.<sup>90</sup>**



**Peek & Cloppenburg**







# ambachtskunst van klassieke schoonheid uit de piet klerkx kollektie

Feestelijke Paasexpositie op 2e Paasdag 11 april bent u van 10-17 uur van harte welkom om kennis te maken met het allermooiste uit de beroemde Piet Klerkx kollekties. Meubelkunst uit vele landen van klassiek tot modern.

Handgebeeldhouwde Louis-XV salonomielement met rijk damastvelour. Dikke, donsachte zitkussens en perfect binnenwerk garanderen een maximum aan comfort.

*Kwaliteits  
meubelen*

Vitrinekast uit edel noten. Een ambachtelijk gemaakt meubel. Hoogte 230 cm., breedte 185 cm.

**3495.-**

Elegant en stijlvol is dit handgebeeldhouwde Lodewijk bankstel. Donsachte zitkussens van beeldschone gedessineerde velours. Een ameublement van blijvende waarde.

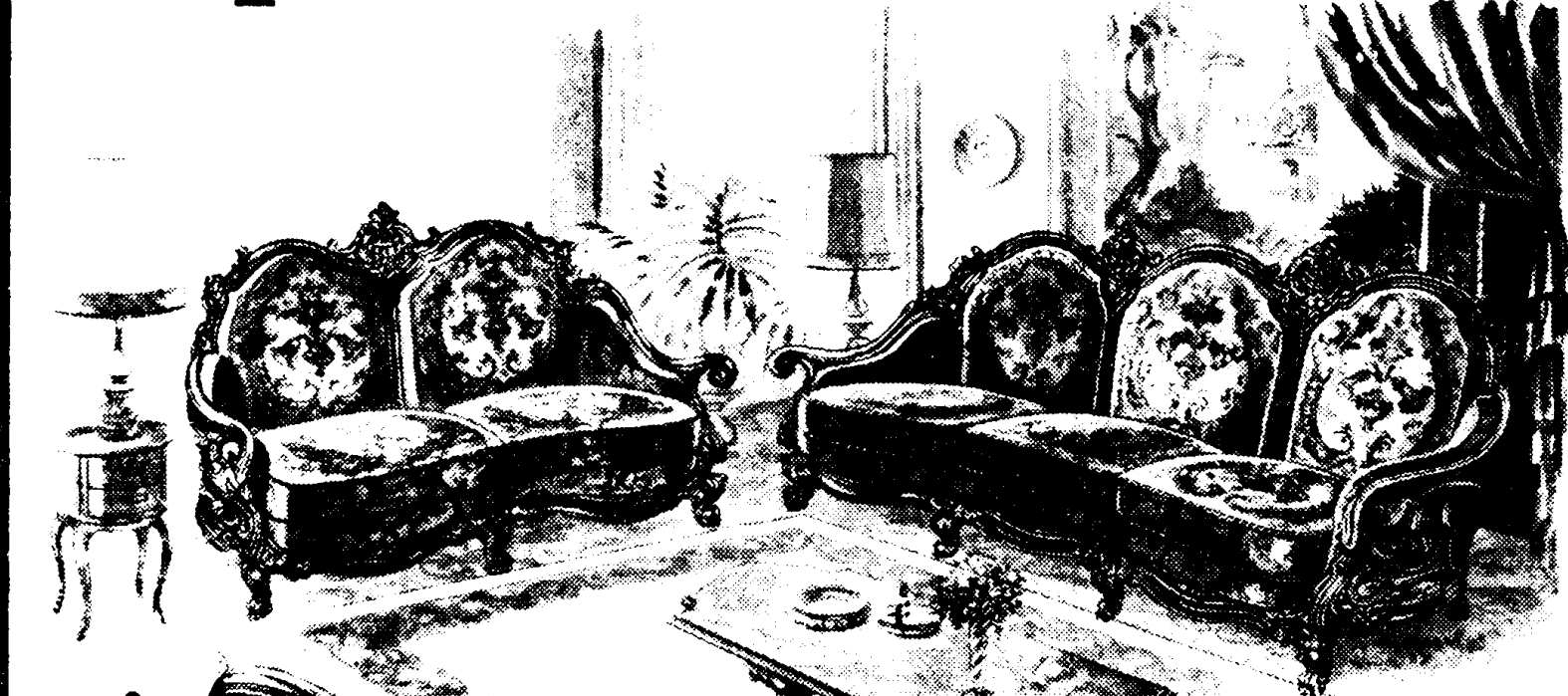
**5295.-**

nederlands grootste interieurverzorgingscentrum

**piet klerkx bv.**  
maastricht  
sint jacobstraat 4, tel. 043-10944

\*spreading betaling mogelijk \*franco thuisbezorging  
\*ook op maandag en zaterdag geopend

Waalwijk ZANDDONK  
Tel. 04160-36981



Rektificatie wegens  
foutte prijsstelling.

Intarsia-werk sieraft het blad van deze Louis-XV tafel. De vier, sierlijk gebeeldhouwde, stoelen zijn bekleed met venetiaans velours. Echt ambachtswerk van klassieke kwaliteit.

**5885.-**

*Kwaliteits  
meubelen*

geopend  
van 10-  
17 uur

2e paasdag  
Lenteshow



## geld kunt u overal lenen, maar het blijft een zaak van vertrouwen

goed lopende leningen nemen wij indien gewenst af.

- \* binnen 90 minuten is uw lening akkoord
- \* overlijdensrisico gedekt tot f 20.000,-
- \* wettelijke tarieven, dus geen loktarieven.
- \* dezelfde dag wordt uw geld thuisbezorgd.

PERS LENINGEN	2e HYPOTHEEK
5000,- 60 X 118,28	10.000,- 120 X 143,18
7500,- 60 X 172,65	15.000,- 120 X 212,78
10000,- 60 X 227,01	20.000,- 120 X 283,71
12500,- 60 X 281,41	25.000,- 120 X 354,64
15000,- 60 X 335,79	30.000,- 120 X 410,69
17500,- 60 X 391,75	35.000,- 120 X 477,57
20000,- 60 X 447,72	40.000,- 120 X 544,44
25000,- 60 X 559,65	50.000,- 120 X 678,19

Alle leningen verzorgen wij  
SNEL, DURET en VOORDELIG  
geen behandelingskosten,  
geen gewikkelde formulieren,  
een telefoontje is voldoende

Bel 04754-1201  
Afdeling financ. bemid.  
Financieringskantoor  
**WOLTHERS**  
Bosstraat 40, Echt

## Met de paasdagen naar Grevenbicht

TUINCENTRUM  
**GERTRUDISHOEVE**  
Op de Coul 40  
**GROTE PAASSHOW**

van tuinmeubels en  
keramiek, bloembakken,  
sierschalen,  
tuinschermen,  
schaarmekken,  
sierbestrating, coniferen,  
sierheesters, vaste  
planten, groenten,  
bloemen- en  
gazonzaden, artistieke  
tuinaanleg.  
Gedurende beide  
paasdagen geopend.

KUNSTHAND-  
**ARTI-VARI**  
Hoogstra 19  
**PAASXPOSITIE**

lan- schappen in  
verschijnde technieken,  
gevoerd door  
Sjan de Bruyn, portret-  
erfgoed schilderingen  
in olie en pastel  
uitgevoerd door Willy  
de Bruyn.  
Geopend vanaf  
paaszaterdag tot en met  
zaterdag 9 april.  
Paaszondag gesloten.

## Koop prijsbewust. Koop HONDA

Autom. voor- en achtervering. Kilometer teller v.a. f 774,-  
HONDA SS 90 Z. Compleet met knipperlichten, 4 versnellingen, voetstapeling. f 1599,-  
Declinatie: gratis paasloten.



**„GUCO”** Rijwiel- en  
Bromfietscentrum  
MARKT 24-25. TEL. (045) 312644  
NIEUWENHAGEN

## Voor ons bedrijf vragen wij een VERTEGENWOORDIGER

De aan te stellen vertegenwoordiger zal verantwoordelijk zijn voor de begeleiding van afnemers, het onderhouden van goede relaties en acquisitie. Kandidaten, niet ouder dan ± 30 jaar, zullen moeten beschikken over ruime ervaring in de levensmiddelenbranche. Vereist: minimaal Mavo of gelijkwaardige opleiding. Het salaris en de arbeidsvoorwaarden zijn in overeenstemming met de belangrijkheid van deze functie. Sollicitaties uitsluitend na telefonische afspraak.

## Erkens Bakkerij,

Bouwerbergstraat 5, Brunssum.  
Tel. 045-252272.

Vindt u de koffie ook te duur? Gelijk heeft u! Wij trekken er ons niets van aan. Bij bezoek aan onze zaak bieden wij u een 2e kopje koffie gratis aan! En voor uw kinderen een gratis attractie. Deze aanbieding geldt vanaf paaszaterdag elke weekend tot Pinksteren.

## HOTEL-CAFÉ-RESTAURANT D'Ouwe Smidse

Cauberg 11, Valkenburg tegenover gemeentegrotten.

## Dr. Böhm

Het orgel met de inpalmende voordelen

ELEKTRONISCHE ORGELS  
VOOR ZELFBOUW

HET MEEST SUKSESVOLSTE  
TER WERELD!

1e en 2e paasdag

in Stadsschouwburg  
te Heerlen  
met techn. bijdrage en demonstratie

Voor nadere informatie

## Dr. Böhm

AMSTERDAMSESTR. WEG 101  
UTRECHT. Tel. 030 - 319397.

## Mitsubishi Lancer.

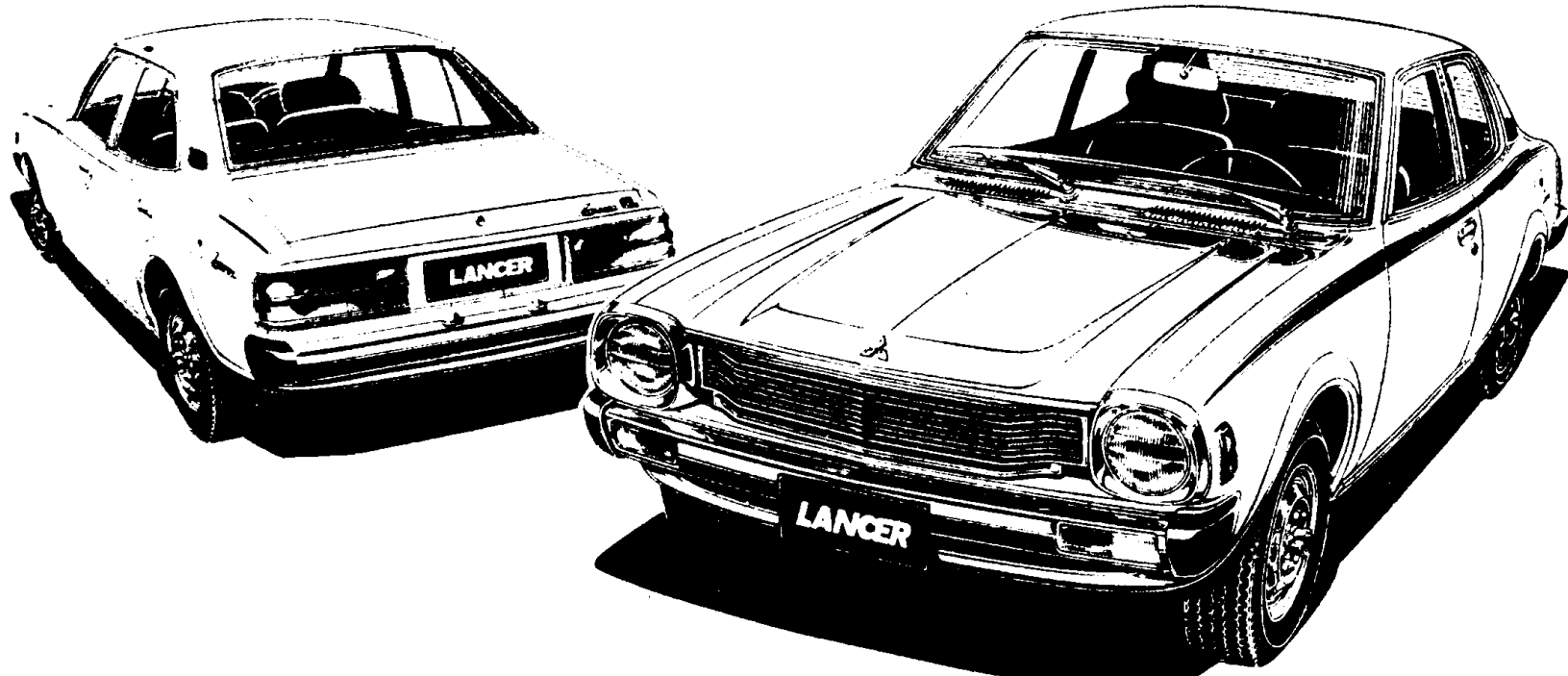
De auto waar u meer aan verdient dan wij.

Omdat u 'm opmerkelijk zelden vol met normale benzine hoeft te gooien. En omdat we 'm maar om de 8000 km voor 'n servicebeurt bij ons in de garage zien.

Niet dat wijer problemen mee hebben.

We zien liever één keer een tevreden klant dan tienmaal iemand die wat te klagen heeft!

Mitsubishi Lancer: 1200, 1400 en 1600 cc. v.a. f. **10.933,-**. Automaat leverbaar. En over de inruilprijs worden wij het zeker eens.



**Beek/Genhout**  
Automobilbedrijf N. Gelissen,  
Hubertusstraat 49, tel. 04402-1054  
**Haelen**  
Autobedrijf Hendrix B.V.,  
Napoleonweg 53, tel. 04759-1890  
**Kerkrade**  
Automobilbedrijf A.J.H. Kleijnen,  
Locht 193, tel. 045-411561

**Linne**  
Automobilbedrijf  
G.M. Hukkelhoven B.V.,  
Oudeweg 30, tel. 04746-1968  
**Maastricht/Amby**  
Autobedrijf P.H. Jacob en Zn.,  
Bergerstraat 11-13-15,  
tel. 043-26970

**Roosteren**  
Garage Jabe Roosteren B.V.,  
Maaseikeweg 35, tel. 04745-268  
**Schinnen**  
Autobedrijf W. Kees,  
Dorpsstraat 64, tel. 04493-1721  
**Stramproy**  
Automobilbedrijf Vanda B.V.,  
Wilhelminastr. 29a, tel. 04956-1786

## Wij lenen u graag geld. En spelen daarbij open kaart.

Dit zijn onze tarieven:

U krijgt in handen	U betaalt terug			
	24 mnd.	36 mnd.	60 mnd.	120 mnd.
3.000,-	148,05	106,07	72,49	
4.000,-	194,92	138,99	94,24	
5.000,-	241,15	171,26	115,36	
6.000,-	287,37	203,54	136,47	
8.000,-	379,82	268,09	178,70	
10.000,-	472,27	332,63	220,93	145,10
12.000,-	564,71	397,18	263,16	174,12
15.000,-	703,39	494,01	326,50	217,65
20.000,-	948,40	671,20	452,40	290,20

Kwijtschelding bij overlijden inbegrepen tot f 15.000,-  
voor leningen met een maximum looptijd van 60 maanden.  
Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk.

## Crediet Maatschappij Venlo

Kantoor Brunssum, Kerkstraat 294, telefoon (045) 251043 - 251017.  
Kantoor Heerlen/Molenberg, Kerkraderweg 40, telefoon (045) 413700.

Hierdoor roept de Coöp.

## Raiffeisen Boerenleenbank w.a. gevestigd te Klimmen

zijn leden op tot het bijwonen van de  
**algemene vergadering**

die gehouden wordt op dinsdag 26 april 1977 om 20 uur in  
hotel MOM, Klimmenderstraat 24 te Klimmen.

verkorte agenda:

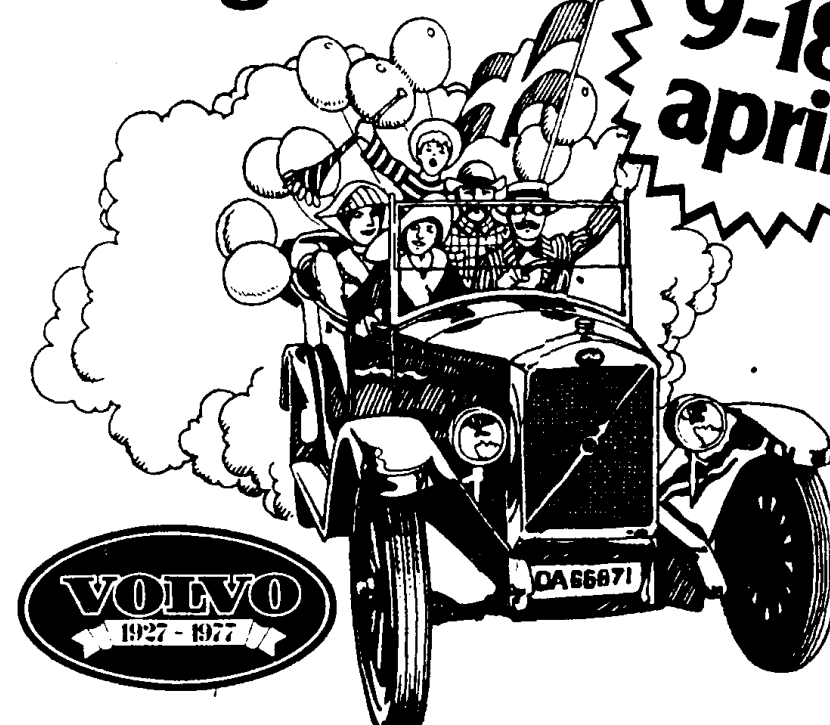
1. Opening
2. Aanwijzing secretaris en twee stemopnemers
3. Notulen vorige alg. vergadering
4. Aanwijzing leden belast met voorlopige vaststelling notulen
5. Balans en winst en verliesrekening 1976
6. Bestuursverkiezingen
7. Verkiezing Raad van Toezicht
8. Rondvraag.
9. Sluiting

De volledige agenda, de notulen alsmede de jaarrekening  
1976 liggen vanaf heden op het kantoor van de ank voor  
de leden ter inzage.

Het Bestuur.

## 50 jaar geleden werd de eerste Volvo gebouwd.

9-18  
april



## Daarom is het nu bij ons feest.

Een vrolijke, gezellige slow rond Volvo. Met feestelijke attracties. Met extra interessante proffitten. Met exclusieve Volvo-aanbiedingen. Met een leuke quiz. U maakt kans op een reis naar Zweden. En met een leuke verrassing voor iedereen, die Volvo's feest meeviert.

## VOLVO

## W.J. VEDERS B.V.

Industriestraat 3 - Sittard  
Tel. 04490 - 7142.







# 4 LIMAAR INTERIEURFESTIVAL

## STADSSCHOUWBURG HEERLEN

1e EN 2e PAASDAG

TEVENS: OPTREDEN PATRICIA PAAY ZIGEUNERORKEST MODESHOW

**EXCLUSIEVE SIERADEN**

uit de hele wereld in iedere prijsklasse

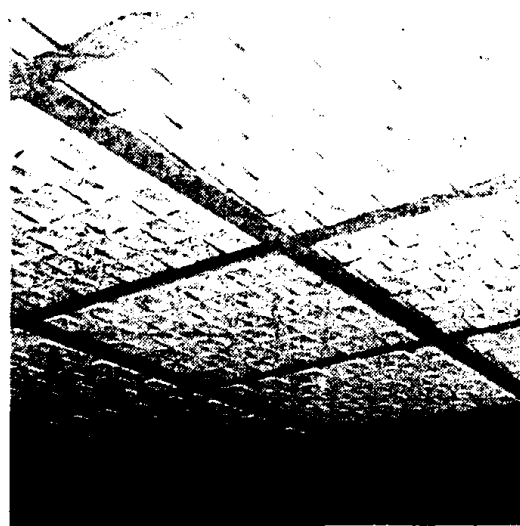
Grote keuze in:  
**BARNSTEEN - IVOOR - KORAAL -  
 JADE - RUWE MINERALEN**

Nu ook grote collectie  
 eigentijdse horloges v.a. **f 39,-**

bijoutique  
**Jouelle**

Stokstr. 3, Maastricht - Akerstraat 1, Heerlen.

## KNAUF plafonds en DIGO sierpleister...



Op onze overzichtelijke KNAUF- en DIGO-stands tonen wij diverse mogelijkheden voor wand- en plafondafwerking. Tevens KNAUF-produkten voor reparatie van wand, plafond en vloer.

**SIEBEN BV**  
 Laanderstraat 81, Heerlen. Tel. 045-715782.

## IJZERWAREN W. JONGEN OP HET INTERIEURFESTIVAL



Op onze stand op de begane grond o.a. vijvers, pompen, hand- en motormaaiers, ladders, tuingereedschappen, draadmateriaal, kortom alles voor uw tuin.

**FESTIVAL-  
AANBIEDING:**

Spear and Jackson tuinspade  
 smeedstaal  
 van 39,95

Nu **29.50**

**IJZERWAREN W. JONGEN**  
 Valkenburgerweg 8, Heerlen. Tel. 713903.

## ROTAN RENTENAAR

AKERSTRAAT 12 - HEERLEN.  
 TEL.: 045-713331.

Op de 1e etage in de  
 schouwburg staan onze ro-  
 tanmeubelen voor uw be-  
 wondering klaar.

Wij zijn ook weer present op 't  
 Interieur-Festival.  
 Stadsschouwburg,  
 Heerlen.

**OOK VERHUUR  
RESERVEER TIJDIG**



## INTERIEUR FESTIVAL 1e en 2e paasdag Stadsschouwburg Heerlen

Perzische salon-, tafelkleden  
 Pakistani salon-, tafelkleden, gang- en dres-  
 soirtoppers,

Daulatabadi lopers en rond.

Marokkaanse berber (super)

Poolse kelim + wandkleden,

Joegoslavische kelims,

Perzische kelimtassen

en voorts

BEGRUTCH - MOUSSEL - SAKKE  
 enz.

## holland markiezen

zonweringen

Akerstraat 16, Heerlen - 045 - 711615

**ZONNESCHERMEN - ROLLUIKEN -  
MARKIEZEN...**

van topkwaliteit - Korte levertijden.



There is a difference!

Zoek het verschil en u zult vaststellen dat H.M.-zonweringen alles in de schaduw stelt.

Aquarium- en Hengel-sportspecialist

**Fa. J. van der Put**  
 De Wendelstraat 86  
 SCHAESBERG  
 045-414492



**finn** saunas  
 solariums

Akerstraat 166 - Heerlen - Tel. 045-710925.

Presenteert tijdens de show: de nieuwe bestra-  
 lingstechniek met optimaal bruineffect!

## HET OOSTERSE TAPIJT - HEERLEN.

Tel. 710996

Winkelcentrum 't Loon, naast C en A.

## VINCKEN-MEISTERS

Oranje Nassaustraat 20-22-24, Heerlen, tel.: 713966.

**PAASTIP:**

Een paar uur gezelligheid en sfeer in de stads-  
 schouwburg te Heerlen.  
 Wij presenteren op het unieke Interieurfestival ons  
**COMPLEET TUINMEUBEL-  
PROGRAMMA 1977.**

## handgemaakte massief eiken meubelen voor een betaalbare prijs



**Echt eiken SLAAPKAMER  
boerenstijl  
(één van de vele mogelijkheden)**

op het interieur FESTIVAL vindt U:

- de lang verwachte TEGELKAST
- unieke boerenstijl TV-STEREOKAST
- SALONTAFELS • EETKAMERTAFELS  
6 en 8 hoekig en
- WANDKLEDEN handgeweven met  
uitzonderlijke motieven

echt eiken keukens aangepast  
aan elke ruimte

Wij zijn ook gespecialiseerd in OPEN HAARDEN en SCHOUWEN!

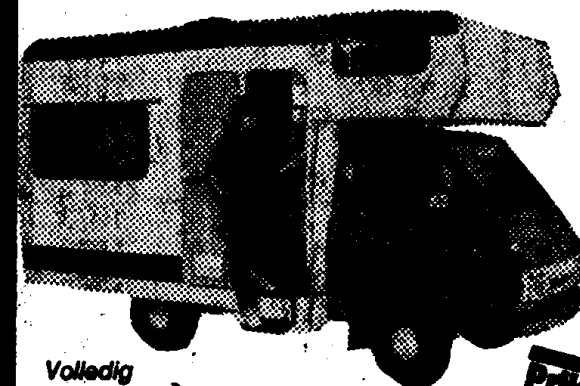
U ziet vele toepassingen en modellen van echt eiken meubelen met Pasen op het  
**Interieur-festival in de stadsschouwburg - Heerlen**

Verrijk Uw interieur en proef de geur van echt en op natuurlijke wijze gedroogd eiken bij



**Atelier Rustiek**  
 Berit van de Kommer  
 adviseur in  
 1 paar ambachtelijke  
 Oranje Nassaustraat 26-28  
 Heerlen, telefoon 045-714169

## Coon Motorhome de Ideale kampeerauto



Met alle comfort  
 van thuis

- dubbele ramen
- dubbele isolatie tussen de wan-  
den
- dubbele pvc buitenbepaling
- daksolatie
- keuken met kookplaat, afzuig-  
kap, koelkast en geiser
- verwarming
- douche
- toilet

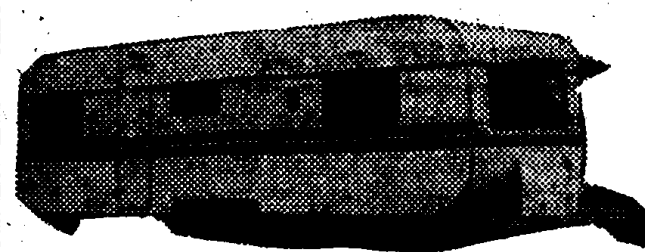
Volledig  
 gestoffeerd en  
 gemeubeld.  
 Met kasten  
 voor  
 personen-  
 vervoer en  
 geschikt voor  
 rijbewijs B-E.

CARAVAN-  
IMPORT

**CORVAM B.V.**

In de Cramer 1, Heerlen.  
 Tel. 717808.

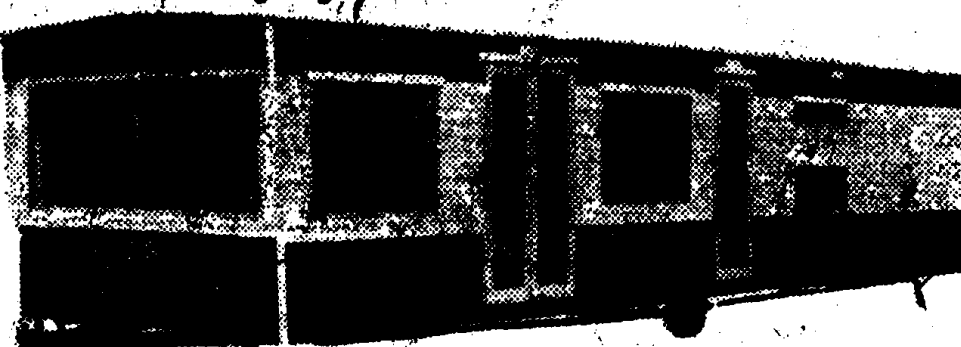
**Prijs v.a. f 33.500,- incl. BTW**



**OOK VERHUUR  
reserveer tijdig**

## WEIPPERT-tourcaravan

Opbouw lengte 3.20 tot 6.30 meter, ook in zeer luxe winteruitvoering met dub-  
 bele ramen, verwarming, koelkast. Zeer concurrerende prijs door eigen im-  
 port.  
 Tevens importeur van IT-caravans, leverbaar in 6 uitvoeringen.  
 Inruil en financiering mogelijk.



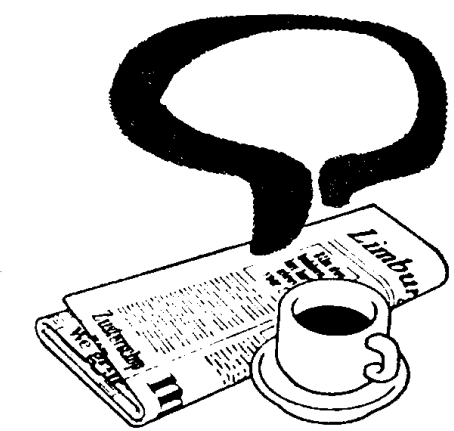
Hierboven onze nieuwste stacaravan, de CONSUL: in Amerikaanse uitvoe-  
 ring, geschikt voor permanente bewoning.  
 Steeds keuze uit ± 30 types stawagens met 1, 2 of 3 slaapkamers, ook met  
 douche, toilet, geiser enz.  
 Doorlopend show, ook van inruilcaravans tegen winterprijzen.

**CARAVAN-IMPORT CORVAM B.V.**

In de Cramer 1, Heerlen, tel. 045-717808.

Tijdens Interieurfestival, 1e en 2e paasdag op het schouwburgplein  
 te Heerlen.





# Uniek „inspraakproject” in Schinveld Bevolking mag meepraten over structuurplan 1985

## Da(a)gje Uit 1

● Het Heerlens comité „Da(a)gje Uit” bereidt momenteel de tiende tocht voor de Heerlense bejaarden voor. Het is derhalve een lustrumtocht. En dat is voor de organisatoren aanleiding er iets extra's van te maken. Als de Heerlense bevolking tenminste meehelpt. Dank zij de vrijwillige medewerking van velen - en niet op de laatste plaats de vele chauffeurs - kunnen de kosten beperkt worden gehouden. Maar enig geld is er toch altijd voor nodig. Daarom heeft het comité aan ruim 500 Heerlenaren een brief gestuurd. „De bedoeling is, dat deze Heerlenaren de brief niet zo maar met het overige ongevraagde drukwerk weggoien, maar hem tenminste goed doorlezen”, zegt comitévoorzitter Funs Pelt.

## Da(a)gje Uit 2

● De jaarlijkse tocht voor de Heerlense ouderen is een unieke zaak geworden. Het is niet zo maar een hobby van de heren Funs Pelt, Jung Absil, Sjeng Vossen sr., Wim Vossen jr. en Hein Willemsen, die samen al het voorbereidend werk verrichten. Er zit wel degelijk een filosofie achter. Funs Pelt: „Laten wij niet vergeten, dat wij in een welvarend land leven al is er dan momenteel een kink in de kabel gekomen. En dat hebben wij te danken aan degenen, die ons in het arbeidsproces en in het maatschappelijk en sociaal leven zijn voorgedaan. Dat schept verplichtingen om vanuit onze welvaart iets terug te doen aan degenen, aan wie wij deze welvaart danken”.

## Da(a)gje Uit 3

● Jung Absil voegt er zeer praktisch aan toe: „Het gaat nog niet eens zover om een uitstapje. Dat zullen veel ouderen op eigen gelegenheid en met hun kinderen ook nog wel kunnen ondernemen. Maar dank zij de massale opzet van de jaarlijkse tocht zijn de ouderen in de gelegenheid elkaar af en toe weer eens te ontmoeten om gezellig van gedachten te wisselen en oude vriendschappen op te halen. Wij hebben op deze wijze oude kennissen bij elkaar gebracht, die elkaar in dertig jaar niet meer hadden gezien. En daarom gaan de ouderen graag mee. Ze weten, dat ze onder tijdgenoten zijn. En dat blijkt voor hen aantrekkelijk”.

## Da(a)gje Uit 4

● Zoals gezegd wordt de jaarlijkse unieke gebeurtenis mogelijk door de vrijwillige medewerking van velen, waaronder de politie, het Rode Kruis, de GGD, monteurs en zo meer. Maar het belangrijkst blijven de chauffeurs. Er zijn er die er prijs op stellen om er jaarlijks bij te zijn. „Maar wij weten”, aldus Funs Pelt, „dat er ook zijn, die wel zouden willen maar om de een of andere reden niet kunnen. Zij kunnen hun verplichting afkopen door een storting op gironummer 177.66.77 ten name van de penningmeester van het comité Da(a)gje Uit te Heerlen. Hoe meer storting, hoe meer wij voor onze oudere gasten kunnen doen”.

## Da(a)gje Uit 5

● Ook de jeugd wordt in de gelegenheid gesteld iets bij te dragen. Op een prettige manier nog wel. Zaterdag 9 april houdt het comité tussen 10 en 14 uur zitting in de Schelmentoren. Daar worden voor twee kwartjes per stuk stickers verkocht. Bovendien kunnen deelnemers en chauffeurs er zich nog melden. Wat de chauffeurs betreft, die zijn aangeschreven: hen wordt verzocht om de formulierlijstjes in te sturen, zodat het comité weet of ze meegaan of niet. Dat is voor de voorbereiding van de tocht natuurlijk erg belangrijk.

## Da(a)gje Uit 6

● Wij noemden het een unieke tocht. Dat blijkt alleen al uit het feit dat er in totaal tussen de 800 en 900 mensen aan deelnemen. In Duitsland, waar de tochten vaak heengaan, heeft men er met veel bewondering naar staan kijken. „Bei uns kann alles, aber so was gibt es doch nicht” heeft een Duitser eens tegen Funs Pelt gezegd. En die vertelt dat natuurlijk graag verder als een ongevraagd maar veelbetekenend comment. De tocht gaat dit jaar naar Monschau, waar de deelnemers een extra verrassing wacht, waarover het comité ons zelfs niet heeft willen inlichten. Toen de route door de Ardennen en de Eifel werd uitgezet sneeuwde het er nog. Op 9 mei is al die sneeuw verdwenen en schijnt hopelijk een vriendelijke zon.

SCHINVELD - De gemeente Schinveld is gestart met een uniek inspraakproject. Nog voor dat de gemeenteraad beslist over het structuurplan 1985 kan elke inwoner van Schinveld zijn opmerkingen over het gemeentelijk beleid ten gemeentehuize deponeren.

In een brief aan de inwoners maken B. en W. duidelijk dat er terdege rekening zal worden gehouden met de opmerkingen. De inwoners hebben bij de brief een summier informatiekrant ontvangen. Het volledige gemeentelijk ontwerpplan ligt ten gemeentehuize voor eenieder ter inzage en kan bovendien door de Schinveldenaren gekocht worden voor 25 gulden. Op een hearing in het gemeentehuis kunnen de opmerkingen worden gemaakt in het bijzijn van burgemeester en wethouders. De data van de hearings zijn vrijdag 15 april (10-12, 14-17 en 19-21 uur), zaterdag 16 april (14-18 uur) en zondag 17 april (11-13 uur). Ook is het mogelijk schriftelijk de aanmerkingen aan B. en W. te doen toekomen.

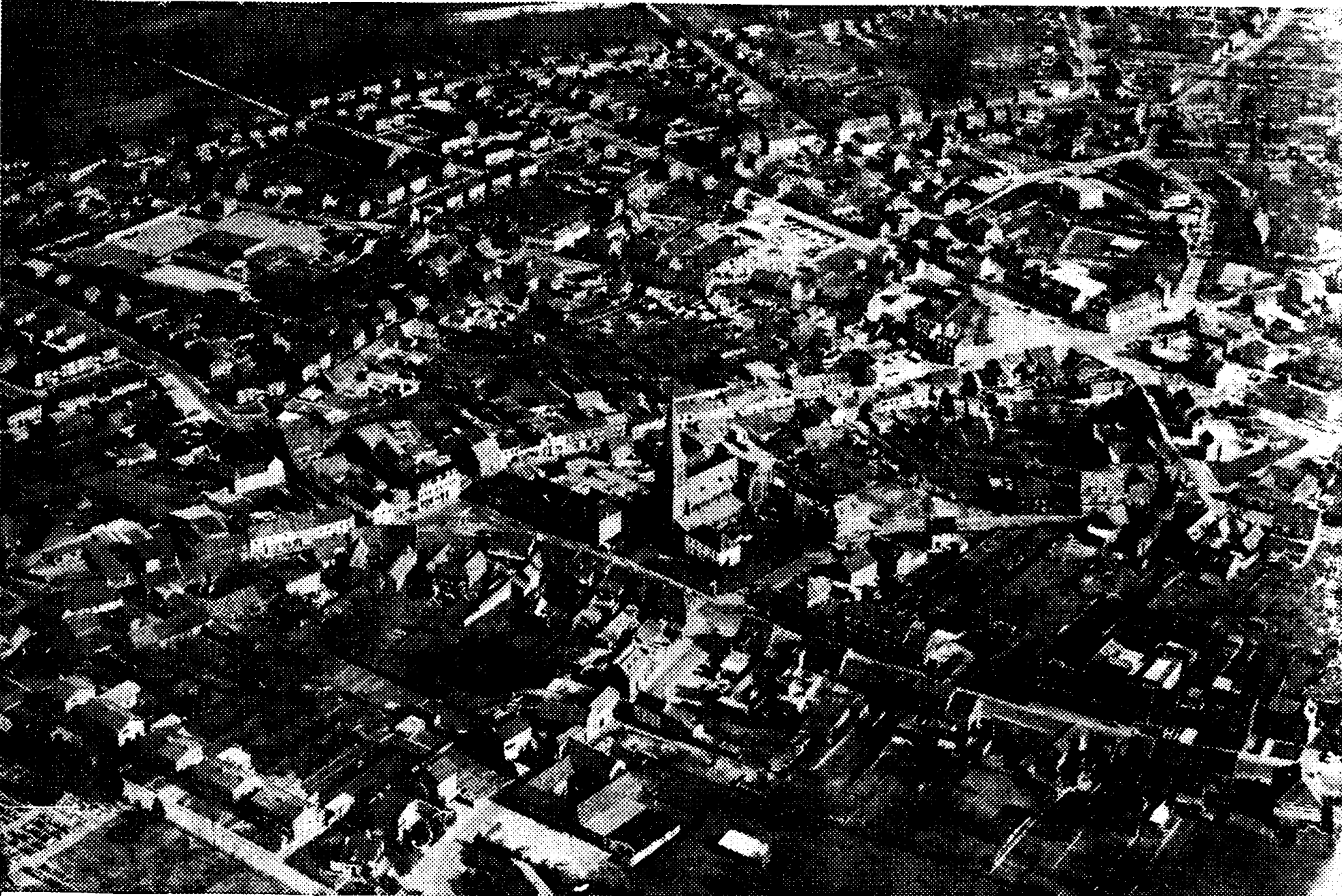
## Zeggenschap

Kaartmateriaal, dia's en andere informatie staan de inwoners van Schinveld gedurende deze dagen ter beschikking in het gemeentehuis. Mochten de „insprekers” van mening zijn dat bij de definitieve vaststelling van het structuurplan 1985 hun opmerkingen niet naar goeddunken zijn opgenomen dan kunnen zij een bezwaarschrift indienen bij de gemeen-

teraad van Schinveld die het plan uiteindelijk ook vaststelt. „We hopen dat veel inwoners aan deze inspraak zullen meedoen. We proberen de burger op deze manier meer zeggenschap te geven over het gemeentelijk beleid. In deze vorm hebben we nog niet met inspraak op gemeentelijk niveau geëxperimenteerd. Als het naar onze mening en naar de mening van de bevolking goed verloopt dan is er in de toekomst ruimte voor een dergelijke vorm van inspraak te realiseren”, aldus burgemeester Wiel Vossen.

## Suggesties

In de „informatiekrant” die de Schinveldenaren deze dagen in de brievenbus hebben gekregen doet de gemeente al enkele suggesties met betrekking tot de Ruimtelijke Ordening. Zo blijkt, dat men „alleen laagbouw verantwoord” acht en men de landschappelijke waarde van Schinveld beslist niet wil aantasten. In 1985 verwachten B. en W. in Schinveld 5.425 inwoners waarvoor per jaar zo'n 40 woningen moeten worden gebouwd, voornamelijk in het gebied ten westen van de bebouwde kom (achter het kerkhof) en ten oosten van het dorp. Het accent komt te liggen op de premie- en vrije sectorwoningen.



● Van eenzame hoogte fotografeerde Dries Linssen alvast de kern van Schinveld. Misschien kunnen de „insprekers” van het structuurplan nu meteen uitstippelen hoe het met de ruimtelijke ordening in hun woonplaats verder moet.

## Arts De Weverziekenhuis gedupeerd Semafoon gestolen

HEERLEN - Uit de spreekkamer van een arts in het De Weverziekenhuis is een semafoontest gestolen. Dit oproepapparaat van het merk Philips heeft als nummer NL 26990. Het prijzige apparaat heeft voor de dief of iemand anders geen enkele waarde, omdat het alleen reageert op een oproep na het draaien van een bepaald telefoonnummer. Voor de arts is het echter een belangrijk apparaat.

## Regeling blijft ondanks protest Inkomstenbriefjes bijstand toch persoonlijk inleveren

HEERLEN - Een aantal initiatiefnemers uit de groep, die valt onder de werking van de Bijstandswet, heeft donderdagmorgen bij wethouder J. Andriesma van Sociale Zaken een door 470 handtekeningen gesteund eisenpakket op tafel gelegd.

Deze eisen zijn, zoals wij enige tijd geleden reeds aankondigden, terugdraaien van de regeling, dat men elke 14 dagen persoonlijk het inkomstenbriefje bij de sociale dienst moet komen inleveren, verhoging van de bijstandsuitkeringen, ruimere en meer soepele toepassing van het be-

grip bijzondere kosten, meer opleidings- en studiemogelijkheden en crèches en een optimale hulpverlening van de sociale dienst aan personen en gezinnen, die in de bijstandsuitkeringen terecht komen. Kort en goed: het gaat om recht, geen bevoogding, maar een menswaardige behandeling.

## Voordelen

De initiatiefnemers, die als adviseur het CPN-raadslid Frits Dragstra hadden meegebracht, hebben over deze zaken een uitvoerig gesprek met wethouder Andriesma en enkele hoofdambtenaren gehad. Het heeft voor hen weinig resultaat opgeleverd. De uitkeringen zijn door de rijksoverheid aan het minimumloon gekoppeld. De gemeente kan ze op eigen houtje niet verhogen. Ten aanzien van de in te leveren inkomstenbriefjes heeft wethouder Andriesma zijn bezoekers laten weten, dat dit ook een bepaling van hogerhand is. Steekproeven hebben uitgegeven, dat veel briefjes erg onvolledig werden ingevuld. Op sommige briefjes ontbraken zelfs naam en adres. Daarom wordt deze wijze van indienen der briefjes door het ministerie niet meer geaccepteerd. Volgens de heer Andriesma heeft het persoonlijk inleveren van de briefjes ook zijn goede kanten omdat de betreffende ambtenaar de mensen aan het loket ook op mogelijke voordelen attent kan maken. Voor individuele gevallen, zoals ziekte kan er volgens de heer Andriesma steeds een oplossing worden gevonden. En als iemand drie weken met vakantie wil wordt er eveneens ontheffing van het inleveren voor die keer verleend. Maar dat is altijd al zo geweest.

De initiatiefnemers hebben ook nog gevraagd naar meer scholingsmogelijkheden en bijvoorbeeld een moedermao. Aangezien dit zijn terrein niet is, belooft de heer Andriesma, dat naar zijn collega van onderwijs doot te spelen.

## Bij zoeken naar paaseieren Geneesmiddelen op schoolplein gevonden

HEERLEN - Leerlingen van de Wilhelmusschool aan de Rukkerweg in Heerlen hebben gisteren een grote hoeveelheid geneesmiddelen, kalmeringstabletten en slaapmiddelen gevonden. Volgens de etiketten waren deze door een apotheker in Heerlen en Wychen afgegeven. De politie heeft bij een verder onderzoek in en rond de school niets meer aangetroffen.

De laatste dag voor de vakantie zouden de schoolkinderen op het schoolplein door de leerkrachten verstopte eieren gaan zoeken. Tussen de struiken, gedeeltelijk op het schoolterrein en gedeeltelijk daarnaast werden flesjes met 60 tabletten librium, 50 tabletten megodan en nog een aantal strips met onbekende tabletten gevonden.

## Indicatiecommissie bejaardenoordenen te Heerlen in functie

HEERLEN - Wethouder J. Andriesma heeft donderdagmiddag in Heerlen de indicatiecommissie in het leven geroepen krachtens de wet op de bejaardenoordenen (die per 1 april in functie is getreden) geïnstalleerd. Van deze commissie maken deel uit de arts mevrouw B. Liefeld-Lohman met als plaatsvervangers de arts A. van Lith en J. van Ulsen, de maatschappelijke werkers mevrouw M. van Wersch-Smits en mevrouw T. Jeanné-van de Akker en als secretaris de heer W. Lenoir, ambtenaar op de afdeling algemene zaken. Bij hem is voorlopig ook het adres van de commissie gevestigd.

De bedoeling is, dat ieder, die op name in een bejaardenoord vraagt - in Heerlen zijn er zeven - de indicatiecommissie moet passeren. Ervaringen elders hebben uitgewezen, vertelde

wethouder Andriesma, dat het in Heerlen om 300 tot 400 gevallen kan gaan. Om de indicatiecommissie op gang te laten komen, is met de directies van de Heerlense centra afgesproken dat zij voorlopig alleen de urgente gevallen bij de commissie zullen aanmelden. Het meest zal de commissie voorlopig te maken krijgen met het nieuwe bejaardencentrum Ter Eik in Heerleheide, dat in juni of juli voor bewoning klaar komt. De directies van bejaardencentra zijn niet verplicht de adviezen op te volgen. Zij hebben echter toegezegd, dat wel zo veel mogelijk te zullen doen. Dit betekent, dat de URGENTSTE GEVALLEN ook het eerst aan bod kunnen komen. De ervaring heeft uitgeezen, dat er door overlijden en vertrek in Heerlen per jaar rond honderd plaatsen in bejaardenoordenen vrij komen.

## Halve ton schade bij fikse brand in Chinees restaurant

SIMPELVELD - Een uitslaande brand heeft gistermorgen een schade van ruim 50.000 gulden veroorzaakt in het Chinees restaurant aan de Kloosterstraat in Simpelveld. Keuken en magazijn brandden geheel uit. De oorzaak is onbekend.

Even voor half tien gistermorgen werd de brand, die in de keuken ontstond, ontdekt. De Simpelveldse brandweer was binnen een kwartier meester van de situatie en voorkwam, dat het vuur zich naar de rest van het pand verspreide. De keukens, de koelcel, het magazijn en de aanwezige voorraden gingen verloren. De technische recherche heeft een onderzoek naar de oorzaak ingesteld, maar deze nog niet gevonden.

## Fricandellen zetten politie op spoor van vernielers

SCHAESBERG - De diefstal van enkele fricandellen heeft de ENSU-recherche op het spoor gebracht van de personen die geruime tijd geleden voor duizenden gulden schade hebben aangericht in de Nieuwenhaagse muziekschool en in de praktijk van tandarts Diederik in de Kerkstraat. De 21-jarige F. J. M. heeft bekend. De naam van zijn maat is bekend.

De ophefdering van de zaak werd door de diefstal van enkele fricandellen op gang gebracht. Deze goederen werden uit een frituur aan de Kerkstraat gestolen. Dat leidde tot de opsporing van M. en de 17-jarige F. Na een nacht op het politiebureau gaf M. toe, dat hij samen met H. de zaak van de muziekschool en de tandarts gedraaid had. De reden daarvoor was geldgebrek. F. was alleen bij de diefstal in de frituur betrokken geweest.

## Acties werden in schuurtje beraamd Schaesbergse jeugd- „bende” opgespoord

SCHAESBERG - Zeventien Schaesbergse jongens van 12 tot 18 jaar hebben een reeks inbraken, vernielingen, diefstallen, pogingen tot diefstal en brandstichting bekend. Deze hebben zij in de maanden februari en maart gepleegd. De veroorzaakte schade belooft ongeveer tienduizend gulden.

De groep kwam elke dag bijeen in een schuurtje achter de woning van één van de jongens. Daar werden de acties beraamd, die door steeds andere jongens in wisselende formaties werden

uitgevoerd. Grootste drijfveer voor deze ondernemingen was het elkaar in moed overtreffen. Op een bouwterrein aan de Nieuwenhaagse Koeweg werden voor 2500 gulden vernielingen aangericht aan een in de steigers staande woning. Dat onderzoek leidde naar enkele jongens uit de aangrenzende Schaesbergse wijk. Na een gesprek met deze jongens kwam de politie anderen op het spoor en kreeg uiteindelijk zeventien verdachten, die allemaal bekend. Zij gaven inbraken in bouwketen, diefstallen van kratten bier, vernielingen voor 2400 gulden aan draglines toe. Verder bekendden zij een aantal pogingen tot inbraken en brandstichting. Zij zijn na verhoor weer naar huis gestuurd.

(ADVERTENTIE)

**Mara  
BOUTIQUE**

HEERLEN - KERKRADE

**nèt iets  
exclusiever**

(ADVERTENTIE)

**WAAR  
NAAR TOE?**

**BAR-DISCOTHEEK  
GAMBRINUS**

Marktstraat 33  
KERKRADE

**DANCING-DISCOTHEEK  
BACCHUS**

Markt 43  
KERKRADE

**DANCING-DISCOTHEEK  
KOEMPELCLUB**

Rumpenerstraat 7A  
BRUNSSUM

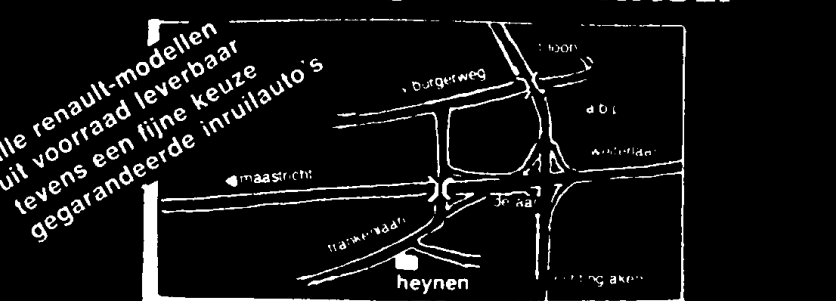
**Café DISCOTHEEK  
DE GATS**

Markt 20  
SITTARD

Gezelligheid sfeer

(ADVERTENTIE)

de kortste weg naar de beste auto  
en de zuinigste: **RENAULT**



alle renault-modellen  
uit voorraad leverbaar  
tevens een fijne keuze  
gegarandeerd inruilauto's

autobedrijf  
**heijnen heerlen**  
frankenlaan 1, tel. 045-713600







# Woningvereniging Stein laat huurders „aanmieren”

Van onze verslaggever

STEIN - Een tiental bewoners van de Drossaert Ecrivissestraat in Stein heeft al twee jaar overlast van mieren. Volgens de bewoners wil de Woningvereniging Stein (eigenaar van de woningen), ondanks herhaalde verzoeken, niets aan de overlast doen. De Woningvereniging

Stein heeft de bewoners laten weten niets te kunnen doen en niets te hoeven doen. De Woningvereniging is van mening dat de bewoners er zelf voor moeten zorgen dat de mieren niet aangetrokken worden en vindt ook dat de bestrijding van de mieren door de bewoners zelf ter hand genomen moet worden.

Mieren zijn onschadelijke dieren en zijn bovendien hygiënisch. „Dat weten wij ook wel maar het is toch onplezierig als je 's ochtends beneden komt en de tafel en de aanrecht zijn vol van die dieren. Ze kruipen zelfs tot in de ijskast”, klaagt mevrouw L. Zeelig. Namens de tien buurtgenoten heeft mevrouw Zeelig al een aantal malen geklaagd bij de Woningvereniging Stein, bij de gemeente en bij de Gezondheidsdienst Westelijke Mijnstreek. „De beesten komen voornamelijk 's nachts. Je kunt niets op de aanrecht laten staan, want het krielt de volgende ochtend van de mieren. We hebben er al twee jaar last van maar de Woningvereniging wil er niets aan doen”, aldus mevrouw Zeelig.

De heer Vaessen, voorzitter van de Steinder Woningvereniging, zegt: „Ik vraag me af wat wij er aan moeten doen. Dat is een taak van de bewoners. Er staat nergens geschreven dat wij dat moeten doen. Bovendien weten we niet wat er aan te doen is. De enige goede raad die wij kunnen geven, overigens op advies van de Gezondheidsdienst in Maastricht, is dat de mensen de zoetheid goed moeten opbergen. Wij hebben fikse rekeningen liggen van de Ontsmettingsdienst van de GGD in Maastricht. Die zijn al vaak gekomen om kakkerlakken en dat soort ongedierte te bestrijden. Tegen mieren kunnen die mensen echter ook niets uitrichten. Overigens hebben alle andere Woningverenigingen hier ook last van”.

Dat laatste wordt door een woordvoerder van de Woningvereniging Geleen (de grootste in de Westelijke Mijnstreek) weersproken. „Wij hebben nog nooit klachten gehad, en krijgen we die wel, dan doen we er iets aan. De Ontsmettingsdienst in Maastricht kan er ook iets aan doen. Dat staat vast”. De heer Hendriks van de Ontsmettingsdienst in Maastricht: „Als wij gevraagd worden, komen we. Dat geldt in ieder geval voor de gemeenten die bij ons zijn aangesloten. De Gezondheidsdienst Westelijke Mijnstreek heeft geen Ontsmettingsafdeling. Daarom werken wij ook vaak buiten ons eigen gebied. Ik ben ervan overtuigd dat er iets tegen mieren te doen is. Maar het kan best zijn dat onze „verdeler” de Woningvereniging Stein een advies heeft gegeven”.

Ook de Woningvereniging Stein heeft de bewoners al geadviseerd bepaalde middelen aan te wenden om de mieren te bestrijden. „Niets helpt. De mieren komen in ieder geval weer terug. We kunnen de ontsmettingsdienst wel op eigen rekening laten komen. Dat zou logisch zijn als het

een of twee huizen betrof. Maar het gaat hier zeker om tien huizen. Wij vinden dat de Woningvereniging daar iets aan moet doen”, is de overtuiging van mevrouw Zeelig tenslotte.

## Limburgs Express geeft verkiezings-affiches uit

### Nostalgie is nog geen reden om CDA te stemmen



SITTARD - Het nieuwe Limburgse maandblad Limburg Express heeft de traditie van de Stichting Buitengewone Producties voortgezet en ter gelegenheid van de verkiezingen enkele bijzondere affiches laten verschijnen. Ook zijn enkele affiches die bij de vorige verkiezingen uitkwamen, herdrukt.

De affiches zijn allemaal gericht tegen „rechtse” partijen, zoals het CDA en de VVD. Ze zijn ontworpen door de bekende Duitse ontwerper van politieke affiches, Klaus Staack, die op dit gebied in West-Duitsland enige faam heeft gekregen. Zo is zijn beroemde affiche uit 1972, „Die reichen müssen noch reicher werden” nu verschenen in een Nederlandse versie: „De rijken moeten nog rijker worden, stem VVD”. Ook is er een affiche met een afbeelding van Piet Steenkamp, bisschop van Groningen, minister van Agt en Frans Andriessen als oude van dagen op een bank met daarboven de tekst: „Nostalgie is nog geen reden om CDA te stemmen”.

Herdrukt is de affiche waarop Hans Wiegel uitroept: „Is gehakt niet goed genoeg voor jullie?”. De affiches zijn voor 2,50 per stuk te verkrijgen bij Limburgs Express in Sittard.

## Kort geding

VENLO - Inmiddels hebben commissaris G. Huisken van de Venlose gemeentepolitie en de gemeente Venlo een kort geding aangespannen tegen het nieuwe Limburgse maandblad „Limburg-Express”. De gemeente wil van het blad een rectificatie hebben van de onjuistheden die het blad naar zijn mening over de politie heeft verspreid.

De gemeente Venlo vindt dat door een kolderiek artikel in het maandblad over een actie van de politie tegen een sexclub in de stad de politie in een kwaad daglicht is gesteld. In dit artikel werd gesuggereerd dat een politieagent ontucht zou hebben gepleegd met een prostituee.

## Marokkaan gepakt in gestolen auto

NEDERWEERT - Tijdens een routinecontrole bij de A2 heeft de Rijkspolitie een Marokkaan gepakt in een gestolen auto. Hij bleek te rijden in een auto die ten nadele van een arts in Doornik (B.) was gestolen. Omdat de Marokkaan geen papieren bij zich had en slechts een klein geldbedrag bij zich had, is hij gearresteerd en is hij nu in de gevangenis opgesloten.

## Bod van KNP

MAASTRICHT - Het besluit van Koninklijke Nederlandse Papierfabrieken NV ten aanzien van een openbaar bod op de aandelen Kappa kan uiterlijk 20 april verwacht worden, zo heeft het bestuur van KNP medegedeeld.



## 250.000e bezoeker in Casino van Aken

Van onze verslaggever

AKEN - Het casino van Aken heeft deze week, negen maanden na de opening van het casino, de 250.000e bezoeker ontvangen. Die eer viel mevrouw Elisabeth Glaubitz uit Mönchengladbach toe. Een gemakkelijke start voor de speelavond voor mevrouw Glaubitz want naast bloemen, ontving zij uit handen van de casinodirecteur voor 250 Mark fiches. De 250.000e bezoeker was voor het casino van Aken aanleiding om de belangstelling voor het casino nog eens op een rijtje te zetten. 25 procent van de bezoekers komt uit Aken en omgeving, 43 procent uit andere delen van Noordrijn-Westfalen, 14 procent uit Nederland en 6 procent uit België. Ruim 29 procent van de bezoekers bestond uit middenstanders en kooplieden, 27 procent uit arbeiders, 27 procent renteniers en huisvrouwen en onder andere voor 3 procent uit beamten en studenten.

## Mee-en tegenvallers in eisen van procureur

DEN BOSCH - De zitting van het gerechtshof in 's Hertogenbosch, donderdag jl., was een Limburgse aangelegenheid. Tal van delinquenten, al of niet in arrest, stonden in hoger beroep hun belangen te verdedigen omdat zij meenden in het Limburgse te zwaar te zijn bestraft.

Dat gold bijvoorbeeld voor de 26-jarige H.B. uit Maastricht. Hij had samen met de 22-jarige J.L. nog al wat moeilijkheden op de openbare weg veroorzaakt. Mensen lastig gevallen en bedreigd en toen hij daarvoor werd opgepikt zich weerspanning gedragen tegen de opsporingsambtenaren. In Maastricht had hij daar in januari van dit jaar 6 maanden voor gekregen met aftrek van voorarrest, even als zijn kompanen.

Tevel meenden de mannen. In Den Bosch echter meende de procureur-generaal mr. J. Kalthoff dat deze straf door het hof bevestigd diende te worden. Een ernstige correctie was naar zijn mening hier zeker juist.

Tegen de 20-jarige P.D. uit Stein was de officier van justitie van Maastricht in hoger beroep gegaan. Hij had namelijk wegens gepleegde diefstallen en inbraken door de verdachte tegen hem een straf geëist van 7 maanden waarvan 3 voorwaardelijk en 3 jaar voorwaardelijk. De officier was het dan ook niet eens met de uitspraak van de rechtbank in Maastricht die de verdachte 3 maanden oplegde waarvan 2 voorwaardelijk en 2 jaar voorwaardelijk van de reclassering. Ook de procureur-generaal in Den Bosch meende dat de verdachte wel wat meer mocht hebben en vroeg een straf van 6 maanden waarvan 3 voorwaardelijk 2 jaar voorwaardelijk en toezicht van de reclassering.

De meevaller van zijn leven had de 26-jarige J.K. uit Heerlen. Hij was

door de rechtbank in Maastricht veroordeeld tot een gevangenisstraf van 12 maanden waarvan 2 maanden voorwaardelijk, aftrek van voorarrest en 2 jaar voorwaardelijk. Bovendien waren hem bijzondere voorwaarden opgelegd. De procureur-generaal in 's Hertogenbosch wilde deze straf bevestigd zien en meende kennelijk dat op die manier de door de jongeman gepleegde heling voldoende was bestraft. De officier van justitie in Maastricht had er destijds heel anders over gedacht en was dan ook zelf in hoger beroep gekomen. Hij had namelijk eerdere gevangenisstraffen van 1 jaar en 9 maanden geëist met aftrek van voorarrest. De uitspraak van de rechtbank

in Maastricht, waarvan het Hof nu werd gevraagd deze uitspraken te bevestigen, is duidelijk een heel stuk lager. Een meevaller dus voor de verdachte.

Tegen de 23-jarige W.L. uit Urmond die in Maastricht een gevangenisstraf van 6 maanden, waarvan 2 voorwaardelijk, aftrek van voorarrest en 2 jaar voorwaardelijk wegens diefstallen en inbraken had opgelopen, vroeg de procureur-generaal in Den Bosch nu een straf van 8 maanden waarvan 2 maanden voorwaardelijk en een voorwaardelijk van 2 jaar. De procureur-generaal meende bovendien dat toezicht door de reclassering in dit geval noodzakelijk was. In alle gevallen uitspraak over 14 dagen.

## Boycot „collega's” sloopte bedrijf Fietsenhandelaar Olthof stopt ermee

GELEEN - Fietsenhandelaar Simon Olthof van het Stationsplein in Geleen mag van het Centraal Bureau voor de Rijwielhandel alleen uitverkoop houden van niet-gedeponeerde merkartikelen. De Kamer van Koophandel heeft de heer Olthof laten weten dat hij uitverkoop mag houden als hij kan aantonen dat hij zijn bedrijf stopt. De heer Olthof wordt door beide instanties dusdanig in de wielen gereden dat van een uitverkoop geen sprake kan zijn. Gelaten wacht de heer Olthof verder af. „Ik verkoop gewoon door en vul mijn voorraden niet meer aan. Wat er daarna moet gebeuren weet ik niet. Dat ik stop met zaken doen in de fietshandel is zeker”.

Omdat de heer Olthof al een lange tijd door fiets- en bromfietsfabrikanten wordt geboycot, kan de Geleense fietsenhandelaar het hoofd niet meer boven water houden. De boycot is ontstaan nadat een derdient „collega's” van hem, brieven schreef naar de fabrikanten waarin de boycot werd geëist. Inmiddels hebben twee gerechtshoven de boycot van de fabrikanten en collega's van Olthof als onrechtmatig bestempeld. De opposanten van Olthof moeten van de rechtbank de schade betalen en een brief schrijven aan de fabrikanten waarin de boycot wordt geëist. Inmiddels hebben twee gerechtshoven de boycot van de fabrikanten en collega's van Olthof als onrechtmatig bestempeld. De opposanten van Olthof moeten van de rechtbank de schade betalen en een brief schrijven aan de fabrikanten waarin de boycot wordt geëist. Inmiddels hebben twee gerechtshoven de boycot van de fabrikanten en collega's van Olthof als onrechtmatig bestempeld. De opposanten van Olthof moeten van de rechtbank de schade betalen en een brief schrijven aan de fabrikanten waarin de boycot wordt geëist.

Olthof heeft inmiddels aangekondigd met de handel te willen stoppen. Hij eist wel dat de schadevergoeding wordt uitgekeerd. Over de grootte van dat bedrag zijn de partijen, die beide een advocaat in de arm hebben genomen, het nog lang niet eens. Het Centraal Instituut voor het Midden- en Kleinbedrijf is

## Aangehouden na ontucht

HEERLEN - De 55-jarige Heerlenaar W. J. heeft bekend, dat hij enige tijd geleden ontucht met een minderjarige heeft gepleegd. De man is weer in vrijheid gesteld. Hij zal strafrechtelijk vervolgd worden.

J. werd vorige week donderdag gearresteerd op verdenking van ontucht. Na een verblijf op het Heerlense politiebureau werd hij overgebracht naar het huis van bewaring in Maastricht. Daar werd hij woensdag aan de officier van Justitie voorgeleid, die - zoals gebruikelijk bij ontuchtzaken - een bevel tot bewaring voor een periode van 30 dagen vorderde bij de rechter-commissaris. In dit geval werd de vordering echter afgewezen, omdat de rechter-commissaris van oordeel was, dat het onderzoek door de bekendenis van de verdachte geen schade meer kon lijden en in feite al voltooid is. J. werd daarop in vrijheid gesteld.

(ADVERTENTIE)

TM PROGRAMMA



TRANSCENDENTE MEDITATIE TECHNIK zoals geleerd door MAHARISHI MAHESH YOGI

LEZINGEN: Donderdag 14 april as. om 20.00 uur in t Pancratiushuis te Heerlen. De lezing wordt verzorgd door H. Schleyden en Leni van der Laak. Vrij toegankelijk. Tevens vindt op 15 april as. in t Pancratiushuis om 20.00 uur een lezing plaats met als onderwerp „De ideale samenleving”. Spreker: drs. P. Ransijn. Entree: f 2,50 p.p.

„Wat is Transcendente Meditatie?” Boekwerk verkrijgbaar in de boekhandel. Informatieadres van 10.30-16.00 uur Wilhelminaplein 4, Heerlen Tel. 045-717445

(ADVERTENTIE)

Voor f 150,- bent u het heertje!

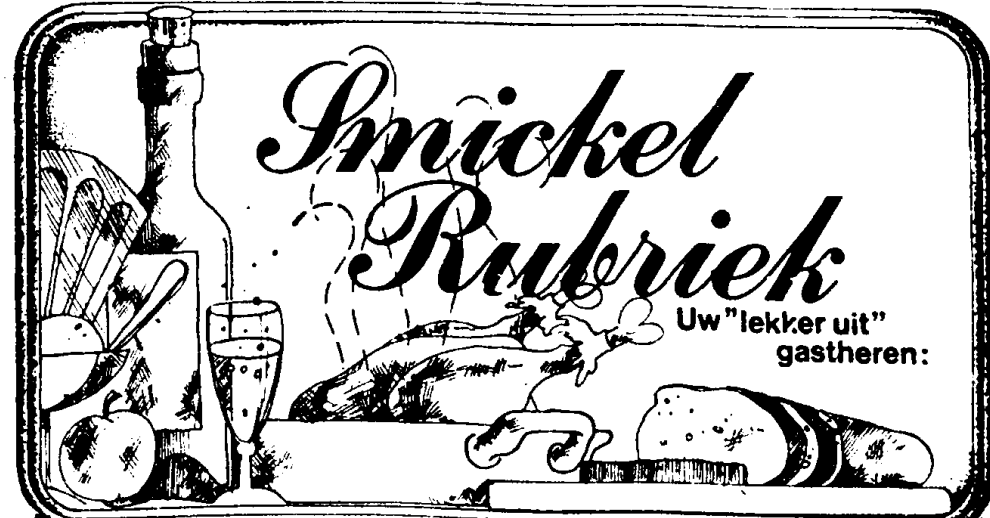
Want dat is tot Pasen de allerhoogste prijs die U voor een herenkostuum uit de collectie van de Vaalser Textielfabrieken kunt betalen. En dat voor kostuums van zuiver scheerwol, met een perfecte pasvorm en 1e klas afwerking. Nou en voor dat geld kunt U zelfs een extra pak kopen.

Alle herenkostuums f 150,-

Vaalser Textielfabrieken bv Prins Bernhardstraat 12 Vaals geopend: iedere dag van 9-6 uur 's maandags gesloten.

## Jeugdherberg Schinveld

SCHINVELD - Tweede paasdag wordt in een voormalige boerderij op de hoek Pastoor Greymansstraat-Broekstraat in Schinveld een jeugdherberg geopend. Eigenaar is de heer J. Beltsen. In de jeugdherberg staan 100 bedden klaar voor de jeugdige gasten. De herberg is niet aangesloten bij de Nederlandse Jeugdhergcentrale. „Die wilde meteen de exploitatie hebben en dat wilde ik niet. Ik heb goede hoop dat we de zaak goed bezet krijgen. Er is hier in de buurt toch helemaal niets”, aldus de heer J. Beltsen. Burgemeester W. Vossen van Schinveld is uitermate in zijn sas met de jeugdherberg. „Het is beslist een aanwinst voor ons dorp. De inrichting van de herberg is grandioos”. Tweede paasdag houdt de „herbergier” een open dag voor de Schinveldse bevolking van 15.00 uur tot 20.00 uur.



Restaurant Rotisserie 't Landsfort Biedt u in gezellige sfeer bij candlelight een excellent diner Voor U speelt Toni Elsner, violist uit Wenen 's Maandags gesloten, 's zaterdags vanaf 17.00 uur. Reserveert u tijdig.

ZALEN ..... voor bruiloften, vergaderingen, diners, recepties, exposities enz. Voor alle speciale gelegenheden met legio mogelijkheden. Voor inl. en reserveringen. Bowlingcentrum Hoeve De Aar Heerlen

SPECIAAL PAAS-MENU Frivolités à la Munster • Helderse Venkelsoep stokbrood • Kalfszwazik met fijne kruiden-saus rijst • Lamsrug - vert pre diverse jonge groenten aardappel-soesjes • Noten parfait zonder tussengerecht / 40,- met tussengerecht / 50,-

## PROVINCIE vandaag

### „Limburgse” lijst VVD

WEERT - De „Limburgse” lijst van de VVD voor de komende verkiezingen bevat dertig namen, waaronder die van zes Limburgers. Bovenaan staat Hans Wiegel, gevolgd door een aantal zittende kamerleden, onder wie op de zesde plaats J. van de Ven uit Venlo.

Mr. Max Trijps uit Maastricht staat op de 20ste plaats, J. Combee (voorzitter afdeling Limburg) uit Weert op de 25ste plaats, op 28 staat ir. R. Haverschmidt uit Heerlen, op 29 burgemeester Frans Feij van Melick Herkenbosch en op de 30ste plaats ir. M. Lodewijks uit Roermond.

### Paasprocessie in Maastricht

MAASTRICHT - Paasmaandag wordt in Maastricht weer de traditionele processie gehouden, aansluitend aan de pontificale hoogmis die mgr. Gijssen om tien uur opdraagt in de Basiliek van O.L. Vrouw. De paasmaandag processie, vroeger een boetedoening, werd in 1934 door mgr. Lemmens in ere hersteld. De tocht heeft sindsdien het karakter van een sacramentsprocessie gekregen. Mgr. Gijssen neemt aan de processie deel.

### Volleybaltoernooi

HOENSBROEK - Dinsdag 12 april wordt in de sporthal De Deyl in Hoensbroek en in de sporthal De Varenbeuk in Heerlen een volleybaltoernooi gehouden voor teams van docenten aan LTS-scholen in Limburg. 28 teams nemen deel aan het toernooi. Vanaf 8.30 uur strijden de teams uit heel Limburg in beide hallen om de Dr. Gijssentrofee.

### Paardenmarkt Den Bosch

DEN BOSCH - Aanvoer 465 stuks. Prijzen (in gulden per stuk): luxe paarden 1600-3300, voljarige 1325-1875, 2-jarige (trekpaard) 1575-1950, 2-jarige luxe (merries) 1475-2275 extra boven notering, 2-jarige luxe (hengsten) 1400-1900, jaarlingen luxe (merries) 925-1450 extra boven notering, jaarlingen luxe (hengsten) 625-850, jaarlingen (trekpaard) 1150-1475, hitten 625-1050, Shetlandse pony's (ruins) 150-275, Shetlandse pony's (merries) 250-650. Prijzen in gulden per kg: jonge slachtpaarden 4,35-5,10 en oude slachtpaarden 3,60-4,85. De handel was vrij rustig.

### Meubelfabriek uitgebrand

TEGELEN - Een felle brand heeft donderdagnacht de produktiehal van meubelfabriek Steiner in Tegenen vrijwel geheel verwoest. De brandweer kon de kantoren en magazijnen behouden, maar deze liepen wel grote waterschade op. Volgens voorlopige schatting heeft het vuur, dat door nog niet opgebladderde oorzaak in de spuitierij ontstond, voor een half miljoen gulden schade aangericht.

### Kluiskraak in Belfeld

BELFELD - Onbekenden hebben donderdagnacht zeventien duizend gulden buitgemaakt bij een kluiskraak in de Nederlandse Gresbuisenfabriek aan de Stationsstraat in Belfeld. De krakers drongen het fabrieksgebouw binnen nadat ze een raam hadden geforceerd. De kluis in het kantoor is opengebrand. Alleen het geldbedrag wordt vermist. De Rijkspolitie stelt een uitgebreid onderzoek in.

### Protest van gehandicapten

HEERLEN - Uit protest tegen de plannen van minister Boersma om de maximale WAO-uitkering stapsgewijs te verlagen van 80 naar 75 procent, zullen de gehandicapten verenigd in de Algemene Nederlandse Invalidenbond (ANIB) zaterdag 14 mei een massale protestbijeenkomst houden in de Expohallen in Hilversum. De bondsraad van de ANIB heeft een motie aangenomen waarin de afzuring en bittere tegenstelling wordt uitgesproken tegen deze verlaging van de WAO-uitkering. Volgens de bond worden door deze maatregel de sociaal-waaksten het sterkst getroffen. De ANIB verwacht dat ruim 4000 gehandicapten uit alle delen van Nederland naar Hilversum zullen komen voor de protestbijeenkomst. Voor Limburg kan men zich opgeven bij de heer Savelberg in Maastricht, telefoon 043-621291 of op de nummers 045-254268, 045-313235 en 04494-47923.

### Explosies bij sloopwerk

GELEEN/LINDENHEUVEL - Nauwelijks merkbaar zal DSM de komende weken gebruik maken van springstoffen bij sloopwerkzaamheden in de voormalige gascentrale in Geleen. Eerder werd aangekondigd dat iedere middag om vijf uur een ontploffing zou plaatsvinden. DSM heeft nu laten weten dat dat vaker kan voorkomen op één dag. Er zijn drie tijdstippen vastgesteld waarop een ontploffing kan plaatsvinden: kwart over twaalf 's middags, vijf uur 's middags of half zeven 's avonds. De hoeveelheden springstof zullen zeer gering zijn.

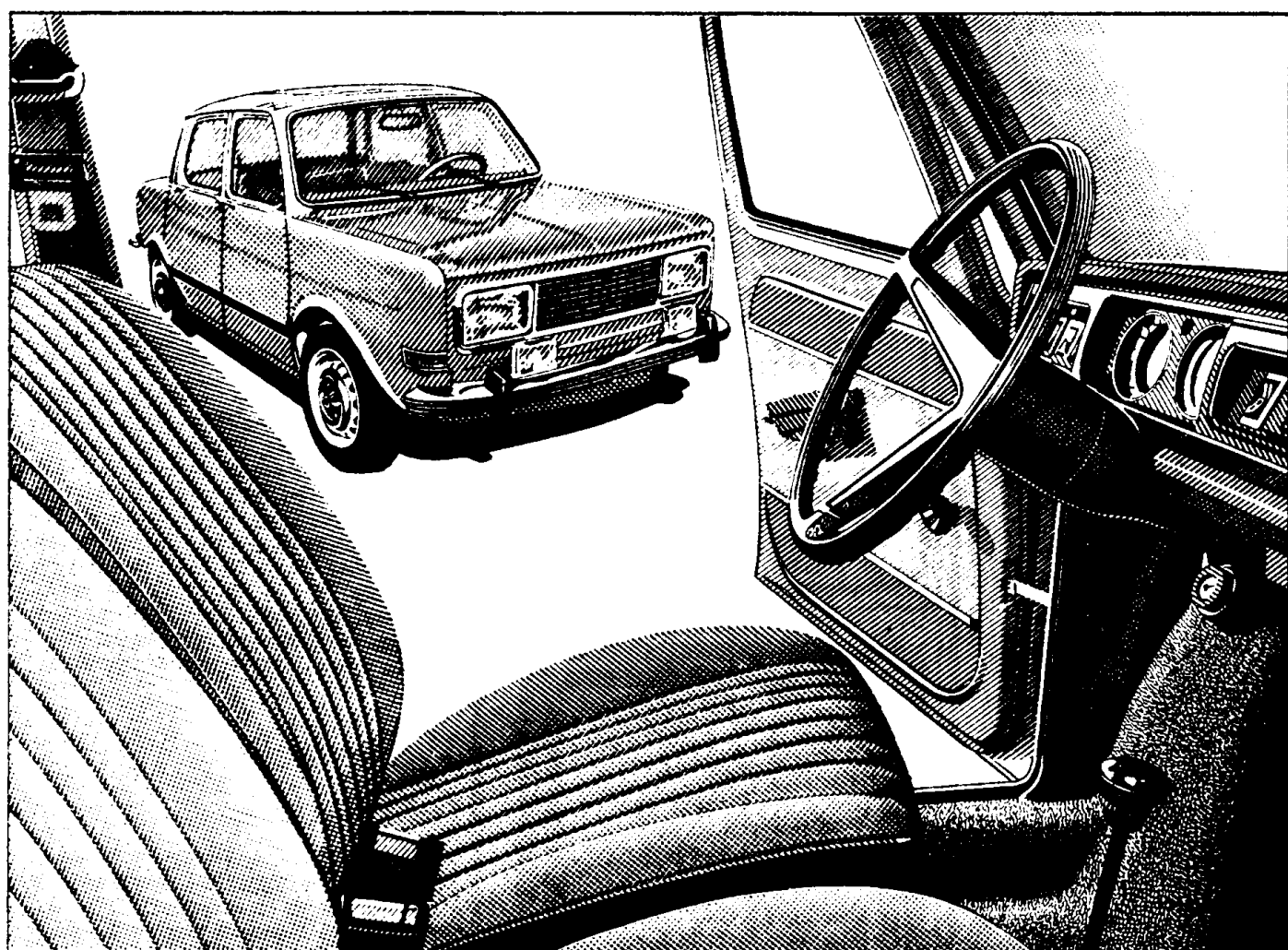


# De Burgemeester van Sanders Meubelstad nodigt u allen uit op zijn grandioze Paasshow.

## KERKRADE

Kerkrade-West, Valkenhuizenlaan 20. Vanaf de  
autoweg: uitslag Heerlen-Zuid, tel. 045-415290.  
Open van negen uur tot half zes (ook maandag)

Komt dat zien. Paasmeubelen op z'n Paasbest.  
Voor iedere bezoeker een speciale attentie van  
de Burgemeester.  
Ook tweede paasdag van 10.00 tot 17.00 uur.



## Wat weten buitenstaanders nou van een Simca 1000.

Goed, buitenstaanders weten  
dat ie vier deuren heeft. Maar  
meer kun je van buiten niet zien  
aan een Simca 1000.  
Je moet erin gaan zitten. En dan  
zie je onverwacht veel luxe  
om je heen. Zoals automatische  
rolgordels, achterrautverwar-  
ming, tapijtbekleding, enz.



Wie er ook in gaat rijden,  
verbaast zich zeker over de pre-  
staties. De Simca 1000 is pittig,  
wendbaar en comfortabel. Kenners  
weten dat al lang. Maak nu een  
proefrit en u wordt ook kenner.  
Als u z'n prijs hoort misschien  
zelfs voor goed. Vanaf **ƒ 8.540,-**  
(incl. BTW, af importeur).

**Maak bij ons een proefrit.**

Garage  
**G. Bos B.V.**  
Grasbroekerweg 28, Tel. 045-711444  
Heerlen

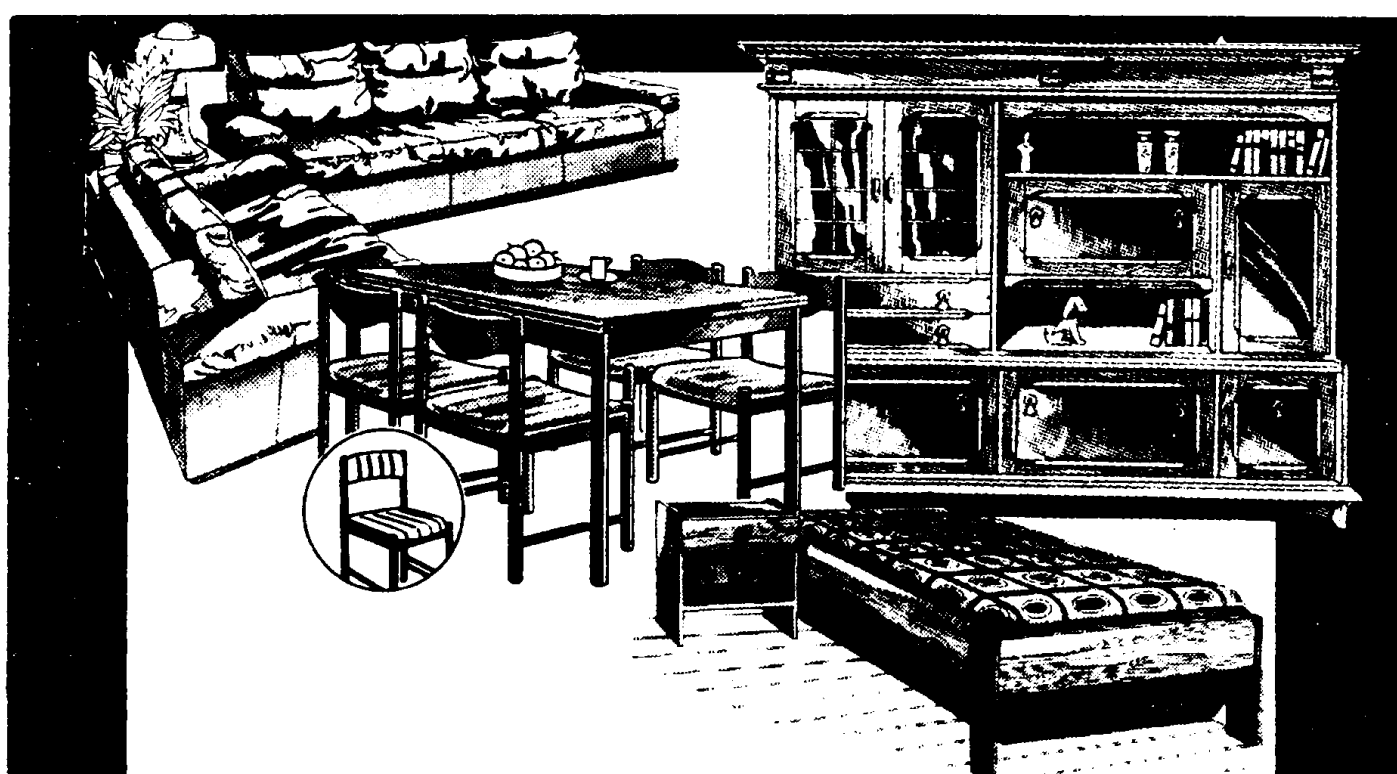
Automobilbedrijf  
**J. van Hinsberg B.V.**  
Mauritslaan 53, Tel. 04494-45800  
Geleen

**Firma W. Steins & Zn.**  
Kerkraaderweg 15-17, Tel. 045-714717/710503  
Heerlen

Autobedrijf  
**Frans Raeven B.V.**  
Sint Josephstraat 44, Tel. 04403-2883  
Meerssen

Autobedrijf  
**Jasper B.V.**  
Akerstraat 162, Tel. 045-414243 (3 lijnen)  
Kerkrade-West

Garage  
**P. Coumans & Zn.**  
Stationsstraat 46, Tel. 04402-1243  
Beek (L)



## OPHEFFINGS- UITVERKOOP

nu koopjes halen.

Alle niet afgeprijsde artikelen worden verkocht met

## 20% KORTING

Vergunning K.v.K tot 23 april

## VAN DE KOPPEL MEUBELEN

INDUSTRIESTRAAT 1, KERKRADE-WEST, TEL. 045 - 416948

**Blozende**

Blozende mode is rose & bleu.  
De prille zachte tinten,  
gecombineerd met wit.  
De kleur en geur van jong.  
Van wat ontluikt.  
De blozende tinten  
zijn teder. Als blosjes op je  
wangen en als 'n tapijt  
van appelbloesem.  
Rose & Bleu & Wit is het  
nieuwe van Foxy.

Verlies je hoofd  
met deze  
grazige-weide-jurk.

**65**

**BLOZEND**

**Foxy Fashion**  
IETS EERDER  
DAN ALLE ANDEREN

## Ik drink melk.



Jenny Arean, actrice.

## U ook?

Melk moet. Melk doet je goed.

## paasshow twinbaden in born zaterdag zondag maandag

PRUIZEN: ƒl. 45,- TOT ƒl. 3275,-

WACHT NIET TOT DE  
ZOMER, PROFITEER NU  
VAN DE SPECIALE KORTING!  
VOOR DE EERSTEN IS ER  
BOVENDIEN EEN EXTRA-  
KORTING OP DE SHOW-  
MODELLEN! U VINDT ONZE  
SHOW OP DE HOEK VAN  
KASTEELWEG EN KERK-  
STRAAT TE BORN



Zaterdag  
9 april  
10-18 uur  
Zondag  
10 april  
14-17 uur  
Maandag  
11 april  
10-18 uur

**aarts bv**

BORN — TEL.: 04498-1525  
KANTOOR: KERKSTRAAT 45  
SHOWROOM: TIENDSTRAAT 1

Zwembaden — Sauna's — Solariums  
Keukens — Sanitair — Verwarming





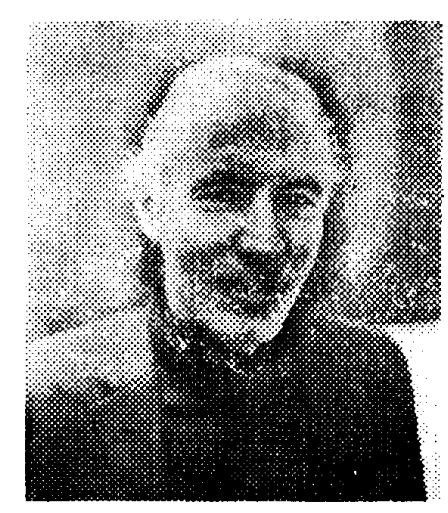
LIMBURGSE  
SCHRIJVERS  
KRITISCH  
BEKEKEN

# Schattige verhaaltjes van Joost Nuijsl

Het aardigste boek van de reeks kleine werken is ongetwijfeld het prozadebuut 'Verhaaltjes' van Joost Nuijsl, wonend in Noord-Limburg, een medewerker overigens van Herman van Veen. De 'verhaaltjes' hebben iets van sprookjes maar ze zijn te navrant om voor echte sprookjes door te gaan. Ze zijn humoristisch maar de humor kan speels zijn én wrang. De verhalen zitten vol grappige vondsten zoals het verhaal 'Licht' over een man die dol was op donker. Omdat hij daar zo dol op was moesten de lampen in zijn buurt het ontgelden. Hij wordt betrappt komt voor de rechter waar de psychiater komt opdagen. Zodra iemand het woord licht, in elke betekenis van het woord, gebruikt

De jongste uitgeverij Corrie Zelen uit Sint Odiliënberg begint in geheel het land vriend en vijand te verbazen. Ton van Reen, de ziel achter het bedrijf dat zijn vrouw runt, speurt met echte uitgeverszin verrassende werkjes op en heeft er blijkbaar de juiste vormgevers voor gevonden. In maart kwam een hele reeks kleine boeken van deze uitgeverij en een oorspronkelijke roman 'Drijfzand' van Robert Franquinet van de pers. De auteurs van deze werken waren in Amsterdam present waar in het literair café 'De Engelbewaarder' aan de Kloveniersburgwal Corrie en Ton van Reen hun uitgaven officieel aan het publiek voorstelden. Er was hiervoor een aantrekkelijke belangstelling.

PAUL HAIMON • Joost Nuijsl



• Robert Franquinet

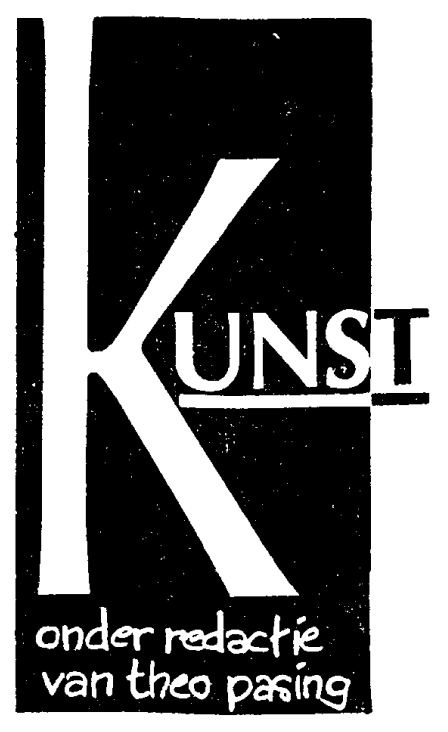
# Nieuw erotisch avontuur van Robert Franquinet

Met de roman 'Drijfzand' heeft de Maastrichtse auteur Robert Franquinet een nieuw - zijn achtste roman - erotisch avontuur aan zijn oeuvre toegevoegd, een oeuvre, dat met boeken als 'Spiegelgruis', 'Onvoltooid overspel', 'Die Grenze der Verachtung' en 'Marat' naar pornografische literatuur neigt. Hoewel 'Drijfzand' sterk autobiografisch is, is Robert Franquinet er dank zij zijn weergaloze stijl in geslaagd, het gegeven op een algemeen niveau te tillen. Hij beschikt over een enorme woordenschat en is in staat om met een enkel woord een afgerond beeld op te roepen. Indien hij zich daarin

iets getemperd had, zou 'Drijfzand' prettiger te lezen geweest zijn. Hij heeft in een tamelijk eenzijdig gegeven naar te veel diepgang gezocht, waardoor deze nieuwe roman slechts bij vlagen uitstekende literatuur is. Robert Franquinet gebruikt uiterst korte zinnen. Soms zijn ze zo kort, dat er alleen zelfstandige naamwoorden achter elkaar zijn geplaatst. Hij wil direct op de lezer inwerken en dat lukt hem vrij aardig, vooral door de onverbloemde manier waarop hij zijn erotische avonturen opdist. Die avonturen hebben alles in zich om taboes te doorbreken, ware het niet dat juist

deze taboes in de literatuur allang doorbroken waren. De hoofdpersoon ligt op de snijtafel om een ingewikkelde hersenoperatie te ondergaan. Tijdens deze ingreep, die zonder narcose gedaan moet worden, doemen flarden van zijn leven op. Het wordt een moeizame reconstructie van een leven vol geweld en sex, waarin aan de vrouw uitsluitend de rol van lichamelijkeheid is toebedeeld. Het is jammer dat Robert Franquinet zijn indrukwekkende verteltrant heeft verspild aan een naar mijn smaak overbodige erotische thematiek. Uitgegeven door Corne Zeelen, f 16,90.

THEO PASING



# Edward Stam naar Welten

WELTEN - De componist Edward Stam komt eerste Paasdag naar Welten om de uitvoering van zijn 'Missa mixolydica secunda' door het kerkkoor van Welten te beluisteren. Drs. Stam heeft dit werk aan het kerkkoor en dirigent Jan Schouten opgedragen. Gast-organist is Jan Verboeket. Hij zal werken van Bach en Mozart uitvoeren. De mis begint om 10.30 uur in de St. Martinuskerk.

# BEELDEN UIT KRITZRAEDTSHUIS TE SITTARD

# GÈNE EGGEN bevestigt zichzelf

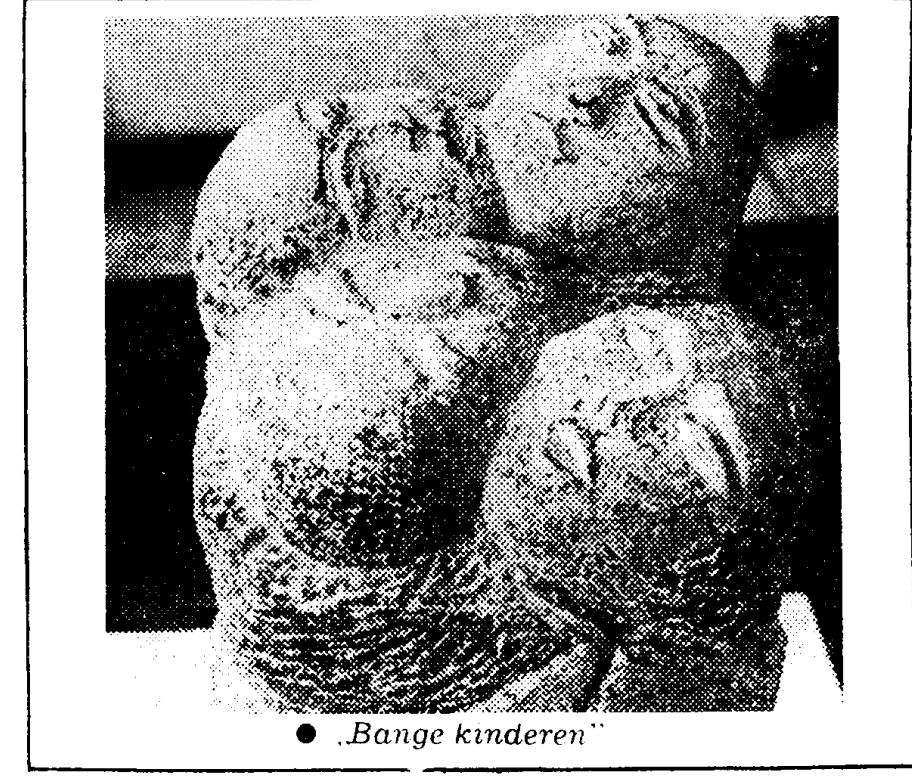
In het Kritzraedtschuis, Sittard, exposeert Gene Eggen specimen van zijn werk gedurende de laatste 5 jaren. Gene Eggen, een gevestigde naam, een overwoestbaar kunstenaar. Zijn leven bestaat uit werken: kappen in hout en steen, schilderen, grafisch bezig zijn. In de voormalige boederij van zijn ouders, in Ulestraten, leeft hij een sober en werkzaam leven. Hij maakt geen verre reizen, timmert nauwelijks aan de weg. De oogst die onder zijn handen vandaan komt is dan ook groot. Als gevolg van deze enorme produktiviteit kan hij zich permitteren tegen redelijke prijzen te verkopen. Hij is een van de weinige kunstenaars wie het gelukt met een gezin van de kunst te leven. 'Talent kan niet worden aangemeten, het is er gewoon. Bij Gene Eggen zijn het - dit is jaren geleden en door meerdere kunstrecensenten reeds geconstateerd - vooral zijn beeldhouwwerken die de mate van zijn talent antonen. Daarnaast zijn zijn lino's bijzonder krachtig en uitdrukkingvol. In sculptuur en lino treft hij

vooral met een sublieme innigheid. Religie, de vrouw, als symbool van vruchtbaarheid vooral, inspireren en beïnvloeden zijn werk. Gene Eggen koos van meet af aan voor de primitieve vorm en is daarin door de jaren heen zichzelf gebleven. Teakhout, eike- en notehout, wit marmer, witte kalksteen, blauwe kristalino, rood marmer, basalt, grijs-groen diabaas, in al deze materialen, sommige zeer hard, kapt en slijpt en snijdt hij naar hartelust. Opmerkelijk is het notehouten beeldje (1976) van een jonge vrouw. Het gezicht is in 't geheel niet bewerkt. De kunstenaar maakte gebruik van de tekening in het hout, die hij als 'gezicht' liet fungeren. Het beeldhouwwerk 'Bange kinderen', in hardsteen, demonstreert meer dan welk beeld ook de uitdrukingskracht van deze kunstenaar.

De kwaliteit van zijn schilderijen loopt sterk uiteen. Minder zeker dan in zijn beeldhouwwerk toont

hij zich hier zoekend, tastend, en daardoor niet altijd overtuigend. Het werk is vaak een spel van compositie en kleur; kleuren zijn broeiend, blakend, schreeuwend soms, waardoor ze afstoten. Een boom-idee (no. 5), eenzaamheid in een landschappelijk gegeven, is daarentegen weer heel gaaf en suggestief. Prijs en doorschijnend, in onnaarde droomsfeer, subtiel oranje-rood geschilderd: 'Vrouw met Aronskelk'. Het jubelt eruit! Religie, mystiek en erotiek, door elkaar gemengd, doen de toeschouwer bij het werk van Eggen vaak die huivering ondergaan welke te maken heeft met de oergevoelens van de mens, verdrongen verlangens en emoties. Soms heeft de toeschouwer echter moeite met de gedurfd manier waarop Eggen abrupt een been, voet of arm 'afkapt', of negeert. Een achttal kleine bronzen en een teakhouten 'deur' (een verrassing) vormen het sluitstuk van de 65 werkstukken tellende expositie die nog tot 17 april te zien is.

MYA MAAS



• „Bange kinderen“

# De Peel in weekendgalerie

BROEKHUIZEN - De weekendgalerie van Marie-José Aerts te Broekhuizen haalt met ingang van Pasen de Peel in huis. Gedurende de weekends worden enkele doeken van Jan Hermus uit Griendtsveen en grafisch werk van Ton Kilsdonk uit Liesseel geexposeerd. Sinds de start in 1975 heeft het Broekhuizense kunsthuis veel belangstellenden getrokken, die tot in de slaapkamers toe kunst mogen kijken. Het huiselijk karakter van de galerie wordt onderstreept door het ontbreken van strikte openingstijden. Bij de nieuwe tentoonstelling gaat het om werk waarbij de Peelnatuur soms overvloedig als uitgangspunt heeft gediend, terwijl ze in andere gevallen als sfeerbepaler aanwezig was. Als u belangstelling heeft wandelt u dan gerust de galerie aan de Hoogstraat 1 binnen op een tijdstip dat het u schikt.

# Lichte prijsstijgingen te noteren Overstelpende aanvoer van voorjaarsgroenten

GRUBBENVORST - De aanvoer van groenten op de veiling te Grubbenvorst is momenteel zeer groot. Het restant van de wintergroenten wordt aangevuld met jonge voorjaarsgroenten en wel in zo grote mate dat men van „overstelpend“ kan spreken. Ondanks de grote keuze blijven de prijzen lichtjes stijgen omdat de vraag blijkbaar nog groter is. Naast EEG-landen, waar de groentenmarkt gedeeltelijk is mislukt, zijn Oost-Duitsland en Oostenrijk regelmatig op de Noordlimburgse veilingen. De aanvoer van sla op maandag 4 april bedroeg 2 miljoen 206.000 kroppen.

Ze smolt onder de klok als sneeuw voor de zon en aan zeer acceptabele prijzen. En van werkelijke doordraai was geen sprake. Deze aanvoer betekent wel een record. Een record, dat volgens insiders zeker binnenkort gebroken gaat worden omdat de tuinders midden in het slaseizoen zitten. Naast de sla trok vooral ook de aanvoer van koolrabi met 200.000 stuks en van 215.000 komkommers de aandacht. Wintergroenten als prei en knolselderij beginnen natuurlijk te minderen. Maar Grubbenvorst presenteert

senteerde maandag nog 29 ton prei onder de klok. Tien ton (dure) witlof is nog ruim voor de tijd van het jaar. Maar de kwaliteit van genoemde wintergroenten is nog voortreffelijk en daarom staan ze hoog in prijs genoteerd.

# Rabarber

Er wordt steeds meer rabarber aangeboden (maandag 5 ton) en dit heerlijke boterhambeleg (rabarber met suiker) haalt een ruime prijs. Zonder stokprinses hadden we geen nieuw geluid in het voorjaar. Maar de 'prinses' was er en de prijs (f 1-1 f 12,-) bewees, hoe begerlijk deze groente is. De kas-aardbeien verheugen zich evenals de asperges op de grotere belangstelling van de „portefeuille“. West-Duitsland vooral jaagt de prijs van de asperges op, die maandag tussen f 11-f 19,- kostte. Aardbeien noteerden van f 2,2-0-f 2,70 per doosje van 1 1/2 ons of van f 15-f 18,- per kilo. Nog maar even geduld tot de aardbei haar bed in de koude grond verlaat en zich heerlijk presenteert.

# Van Bommel-Van Dam prijs voor Maastrichtenaar

VENLO - De tweejaarlijkse „Van Bommel-Van Dam“ prijs is toegekend aan de Maastrichtse kunstenaar Peter J. H. Wehrens. De prijs, groot f 1500,-, is ingesteld ter bevordering van de beeldende kunsten. De oorkonde wordt op een nader te bepalen datum aan de kunstenaar uitgereikt.

# Verruiming onthefving van vervoersverbod

VENLO - Vanaf vandaag bestaat de mogelijkheid om met ontheffing van de Inspecteur van de Veertsenijkundige Dienst slachthuis te vervoeren vanuit het 'vrije gebied' naar toegelaten slachthuizen in het gesloten gebied. Een dergelijke ontheffing dient, voor wat betreft afvoer vanaf Limburgse bedrijven, minstens 2 dagen voor het vervoer, zon-, zater- en feestdagen niet meegerekend, te worden aangevraagd bij de Veterinaire Dienst, Kaldenkerkerweg 39 te Venlo (telefoon 077-16755). Bij de aanvraag moet worden opgegeven de naam en adres van de varkenshouder, het aantal varkens, de oormerknummers (aaneengesloten serie), de naam en adres van de vervoerder, het slachthuis van bestemming en de datum van vervoer. In verband met de komende feestdagen dienen ontheffingen voor vervoer op dinsdag 12 april uiterlijk vrijdag 8 april voor 15.00 uur te worden aangevraagd. Ontheffingen voor woensdag kunnen dinsdag 13 april worden aangevraagd.

# Lederdiefstal in Maasmechelen

MAASEIK/WESTELIJKE MIJNSTREEK - De Belgische Opsporingsbrigade (BOB) heeft sterke aanwijzingen dat een Nederlandse dievenbende zich bezighoudt met diefstallen van lederen kleding uit België. De afgelopen dagen werd voor ruim 1 miljoen Belgische francs (70.000 gulden) aan lederen kleding gestolen uit twee filialen van de Belgische fabriek „Sir John NV“ uit Genk. Omwonenden van het bedrijf

in Maaseik hebben auto's zien wegrijden met Nederlandse kentekens.

De BOB heeft, in samenwerking met Nederlandse politieinstanties, de kentekens nagetrokken. Het bleken echter valse kentekens te zijn. „Omdat de betreffende auto's 's nachts de grens overgegaan zijn, hebben we sterke vermoedens dat de daders ook Nederlanders zijn“, aldus een woordvoerder van de BOB.

De Districtsrecherche van de rijkspolitie in Maastricht, alsmede woordvoerders van de rijkspolitiegroepen in Stein en Susteren kunnen geen mededelingen doen over de lederdiefstallen. „De daders zijn op de hoogte geweest van de situatie. De diefstallen zijn gepleegd net nadat de magazijnen van de winkels waren aangevuld. De aluminiumdeuren werden op makkelijke wijze geforceerd“, vertelt de woordvoerder van de BOB-recherche in Hasselt. Uit de lederwinkel van de familie Raedschelders uit Maaseik (tevens eigenaar van de rondvaartboot Vita-Bene) werd voor 300.000 francs aan lederen kleding gestolen. Uit een zusterbedrijf in St. Truiden verdween een partij kleding ter waarde van 700.000 francs. Het was voor de eerste maal dat in beide winkels ingebroken werd.

(ADVERTENTIE)

# Elke maand weer die nota's, premies, gas, licht, huur...

Met een ABN Salarisrekening wordt het betalen een eenvoudige zaak. U laat er uw inkomsten op storten en u kunt thuis rustig uw betalingsopdrachten invullen. Nog gemakkelijker is het om regelmatig terugkerende betalingen, zoals gas, huur en licht, automatisch te laten verrichten. Bovendien kunt u als ABN Salarisrekeninghouder van Eurocheques gebruik maken en van nog talrijke andere diensten, zoals lenen, sparen, verzekeren en vakanties. Inderdaad, een klant van de ABN wordt het zo gemakkelijk mogelijk gemaakt.

# Wij helpen.

U kunt mij helpen door informatie te sturen over de voordelen van een rekening bij de ABN.  
Dhr./Mevr./Mej. \_\_\_\_\_  
Straat: \_\_\_\_\_  
Plaats: \_\_\_\_\_ Tel.: \_\_\_\_\_  
Heeft reeds een rekening bij de ABN: ja/nee.  
Zo ja, bij ABN-kantoor: \_\_\_\_\_  
In ongefrankeerde envelop zenden aan:  
Algemene Bank Nederland, Afd. O.D.50,  
Antwoordnummer 1555, Amsterdam.

# ABN Bank

# Pa beweert dat zijn paasrapport vroeger altijd voortreffelijk was.

# Pa pakt Parade!

(de zachtere vieux)





**Geboren**

**JILL**  
6-4-1977  
dochter van  
**Ton Hanssen**  
**Karin Hanssen-van Beers**  
Kennedyplantsoen 22  
Schaesberg

---

**Particulier vraagt**

**schelpen-  
en slakken-  
verzamelingen**

te koop  
Telefoon 040-435145

---

Voor de vele bliken van belangstelling ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze goede moeder, schoonmoeder en oma

**Johanna Cabri-Titahena**  
betuigen wij u onze hartelijke dank.

Uit alier naam:  
**Kinderen en kleinkinderen**  
Heerlerheide, april 1977

---

**Getrouwd:**

**T. M. A. van Lune**  
en  
**Y. M. J. Lemmens**  
Heerlen, 7 april 1977  
Schieversheideweg 39

hallo allemaal!  
onze ouders

**jacob en leny oberyé-kronhof**  
zijn woensdag 13 april a.s.  
**45 jaar getrouwd**  
waarvan  
**40 jaar kastelein in brunssum**  
dus gaan wij feesten.

de heilige mis tot dankzegging houden wij die dag om 13.00 uur in de kerk van de h. vincentius te rumpen.

u kunt onze ouders feliciteren van 18.00 - 20.00 uur in hun café

**rumpenerstraat 14, brunssum**  
wij verwachten u

**leo - mia - annie - sjaak - frans - leny - john**

† Bedroefd, doch dankbaar voor alles wat hij voor ons geweest is, delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan op de leeftijd van bijna 57 jaar mijn dierbare echtgenoot en lieve vader, broer, schoonbroer, oom en neef

**Otto ten Haaf**  
echtgenoot van  
**MIA JEURISSEN**

**M. ten Haaf-Jeurissen**  
**Johan**  
**Familie ten Haaf**  
**Familie Jeurissen**

Heerlerheide, 6 april 1977  
Corneliuslaan 127

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de crematie zal heden plaatshebben om 11 uur in het crematorium te Heeze Somersweg 120. Bijeenkomst Corneliuslaan 127 Heerlerheide om 9.30 uur. Voor vervoer naar het crematorium is gezorgd.

Heden vrijdagavond zal hij bijzonder herdacht worden tijdens de avonddienst van 19 uur in de parochiekerk van Sint Cornelius te Heerlerheide.

† Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons geweest is, geven wij u kennis, dat heden totaantal onverwacht, voorzien van de H. Sacramenten der zieken in de ouderdom van 74 jaar, van ons is heengegaan onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster tante en nicht

**Helena Maria Reinders**  
weduwe van  
**JOHAN KEIJBECK**

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebeden aan.

Schaesberg: Wed. M. Ringers-Keijbeck  
Nieuwenhagen: P. Keijbeck  
F. Keijbeck-Rinkens  
Heerlen: T. Stenders-Keijbeck  
P. Stenders  
Schaesberg: W. Keijbeck  
H. Keijbeck-Adriolo  
Schaesberg: A. Hutten-Keijbeck  
G. Hutten  
Schaesberg: M. Hutten-Keijbeck  
H. Hutten  
Schaesberg: M. C. Cremers-Keijbeck  
H. Cremers  
en haar klein- en achterkleinkinderen  
**Familie Reinders**  
**Familie Keijbeck**

Schaesberg, 6 april 1977  
Corr.adres: H. Cremers,  
Curacaostraat 9, Schaesberg.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op zaterdag 9 april a.s. om 11 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren, daar wij overtuigd zijn van uw medeleven.

De dierbare overledene ligt op gebaard in de Chapelle Ardente van het de Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16 tot 17 uur. Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annone als zodanig te willen beschouwen.

† In dankbaarheid voor alles wat zij voor ons betekend heeft, stellen wij u ervan in kennis dat onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, mijn lieve vrouw en onze lieve moeder

**Joukje van der Zee**  
echtgenote van  
**PETRUS HENRICUS HUBERTUS SWELSEN**  
op de leeftijd van 44 jaar.

**P. H. H. Swelsen**  
**Hub**  
**Marie-Thérèse**  
**Pieter**  
**Antoinette**  
**Denise**  
**Hugo**

Diepenveen, 6 april 1977  
De Nieuwe Aankomst 2a.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het Sint Jozefziekenhuis ingang Louis Pasteurstraat te Deventer. Bezoekuur rouwkamer van 17 tot 18 uur.

De plechtige gezongen uitvaartdienst zal gehouden worden zaterdag 9 april om 11 uur in de parochiekerk van Maria Koningin, Mariënburchstraat, waarna de begrafenis zal plaats vinden op het r.k. kerkhof Ceintuurbaan te Deventer. Gelegenheid tot condoleren na afloop van de begrafenis in Hotel de Lindeboom, Lindeboomsweg 1, Schalkhaar.

† Diep bedroefd, maar ook in grote dankbaarheid voor alles wat hij voor ons gedaan en betekend heeft, stellen wij u ervan in kennis, dat heden in de leeftijd van 70 jaar, vrij plotseling, in het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade, na een arbeidsom en voorbeeldig leven, gestorft door het H. Sacrament der Zieken, van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze oprechte en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager oom en neef

**Johan Jozef Handels**  
echtgenoot van  
**ANNA BARBARA KEMP**

Kerkrade: P. Handels  
A. Handels-Quaadvlieg  
Johnny, Marcel  
Heerlen: A. Trines-Handels  
P. Trines  
Kerkrade: H. Handels  
R. Handels-Lambrechts  
Janine, Guido  
Kerkrade: L. Handels

Kerkrade, 6 april 1977  
Chevreumontstraat 84.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaats vinden op zaterdag 9 april a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Petrus - O.L.Vrouw ten Hemelopneming te Kerkrade-Chevreumont (Nassaustraat).

Bijeenkomst aan de kerk, alwaar vanaf 10.30 uur gelegenheid tot condoleren.

De dierbare overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de Goede Vrijdagviering om 19 uur in voornoemde parochiekerk.

Bezoekuren rouwkamer van het St. Jozefziekenhuis Kerkrade van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden en dit algemeen bericht als zodanig te beschouwen.

Zwaar valt ons de plicht u in kennis te stellen van het overlijden van

de heer  
**A. M. J. M. Panis**  
Nationaal voorzitter van Jong Nederland

Dankbaar voor hetgeen hij gedurende meer dan vijftienvintig jaar met een ongekende inzet voor onze jeugdbeweging heeft betekend, willen wij zijn beleid voortzetten in de vriendschap waarin hij zo groot was.

**Namens het Provinciaal Bestuur Jong Nederland Limburg**  
**L. Janssen, voorzitter**

Roermond, 7 april 1977  
Steegestraat 1

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op zaterdag 9 april a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Donyaius ('t Heike) te Tilburg.

Daar het voor ons niet mogelijk is ieder persoonlijk te bedanken en om niemand te vergeten, hebben wij gemeend u langs deze weg allen hartelijk te danken voor de betoonde belangstelling en het medeleven tijdens het ziekbed en overlijden van

**Willem Mulkens**

Een bijzonder woord van dank gaat uit naar de eerwaarde H.H. Geestelijken, doktoren en verplegend personeel van afd. 11 West van het De Weverziekenhuis te Heerlen en aan familie, vrienden, buren en bekenden.

**Wed. Mulkens-Quadackers**  
**kinderen en kleinkinderen**

Wijnandsrade, april 1977  
Hellebroekerweg 8

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 9 april a.s. om 21 uur in de Stefanuskerk te Wijnandsrade, en niet zoals eerder vermeld werd om 18.30 uur.

Het is reeds een jaar geleden, dat we afscheid moesten nemen van mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader en opa

**Jozef Emonts**

De eerste plechtige jaardienst zal gehouden worden op Paasmaandag 11 april a.s. om 11.45 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Heerlerbaan.

**Mevr. Th. Emonts-Prickartz**  
**kinderen en kleinkinderen**

Heerlerbaan 168.

**OVERLEDEN**

† Elisa Vrencken, echtgenote van wijlen Huber Gijbels, in de leeftijd van 86 jaar, Maastricht, Lambertus van Middelhavenweg 17. Eucharistieviering in de parochiekerk van St. Anna, Via Regia, op zaterdag 9 april om 11 uur, waarna bijzetting in het familiegraf op het r.k. kerkhof aan de Tongerseweg.

† Elisa Gódding, echtgenote van wijlen Josephus Kerbusch, in de leeftijd van 64 jaar, Maastricht, Kast. Hillenraadweg 4. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 9 april om 12 uur in de parochiekerk van St. Antonius van Padua (Nazareth), waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats Oostermars (W.V.V.)

† Cornelis Krutzen, echtgenoot van Anna God, in de leeftijd van 80 jaar, Maastricht, Bejaardencentrum Campagne, Medoclaan 116D. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden heden, vrijdag 8 april, om 10.30 uur in de kapel van het Bejaardencentrum Campagne, Medoclaan, gevolgd door de crematieplechtigheid om 12.45 uur in het crematorium te Heeze, Somersweg 120.

† Jan Hendrik Snellings, weduwnaar van Philomena Evers, in de leeftijd van 83 jaar, Maastricht, corr.adres: Rooseveltstraat 20B, Schimmert. De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben zaterdag 9 april om 11 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Schimmert.

† Gerard Eijkenboom, weduwnaar eerste huwelijk van Anna Kesler, echtgenoot van Maria Hubertina Delbrouck, in de leeftijd van 80 jaar, Maastricht, Kast. Hillenraadweg 122A. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben zaterdag 9 april om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Antonius van Padua, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof Tongerseweg (ingang Javastraat).

† Maria Hubertina van Bommel, weduwe van Petrus Hubertus Custers en van Jean Hubertus Hamans, in de ouderdom van 91 jaar. De H. Eucharistieviering zal worden gehouden zaterdag 9 april om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Jan de Dooper te Baexem, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

† Jan Dirckx, weduwnaar van Elisabeth Maria Tobben, in de leeftijd van 61 jaar. De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden zaterdag 9 april om 11 uur in de parochiekerk van O.L.V. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Roermond.

† Hubertus Petrus Michiels Levels, echtgenoot van Anna Maria Gertruda Ramakers, in de leeftijd van 67 jaar. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 9 april om 11 uur in de parochiekerk van de H. Michaël te Thorn waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Bedroefd om zijn heengaan uit ons midden, maar gesterkt door de vele dankbare herinneringen die we aan hem behouden, is heden in de leeftijd van 58 jaar overleden mijn dierbare man, onze zorgzame vader en lieve opa

**Antonius Aloysius Pals**  
echtgenoot van  
**Maria Josten**

Breda: M. Pals-Josten  
Alf. Pals  
José Pals-Steinen  
Ronnie en Paula  
Boxtel: José Kamps-Pals  
Jac. Kamps  
Jacqueline en Peter  
Wim Pals  
Wijnandsrade: Annette Pals-Storms  
Maria Hunnekens-Pals  
Laurens Hunnekens  
Kerkrade-West: Familie Pals  
Familie Josten

Boxtel, 6 april 1977  
Purcellstraat 12

De plechtige uitvaart en crematie zullen plaatsvinden op zaterdag 9 april om 9.45 uur in het crematorium te Heeze (Eindhoven). Somersweg 120, alwaar ook gelegenheid tot condoleren. Vertrek naar het crematorium om 8.45 uur vanaf de rouwkamer van het St. Liduinaziekenhuis te Boxtel waar vader is opgebaard.

Openstelling rouwkamer iedere dag van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur. Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Na een langdurig met groot geduld gedragen lijden, is op de leeftijd van 60 jaar van ons heengegaan, na voorzien te zijn van de H.H. Sacramenten der Zieken, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

**Gerard Smeets**  
echtgenoot van  
**Anna Maria Catharina Brouns**

Brunssum: A. M. C. Smeets-Brouns  
kinderen en kleinkinderen

Brunssum, 6 april 1977  
Parkstraat 62

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden maandag, 2e paasdag a.s., om 11.15 uur in de St. Vincentiuskerk te Brunssum-Brunssum. Samenkomst in de kerk, doch daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum. Bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Met liep leedwezen namen wij kennis dat plotseling uit ons midden werd weggenomen onze leider

de heer  
**Willy Vranken**

Wij verliezen in hem een leider en vriend aan wie wij de meest dankbare en sympathieke herinnering zullen bewaren.

**Spelers derde elftal**  
**R.K.S.V. Lindenheuvel**

Geleen, 5 april 1977

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling overlijden van ons lid en leider

de heer  
**Willy Vranken**

Zijn inzet en hartelijke vriendschap zullen steeds in onze herinnering blijven voortleven.

**Bestuur en jeugdbestuur, leiders**  
**elftallen en elftalcommissie, trainer**  
**en leden van R.K.S.V. Lindenheuvel.**

Geleen, 5 april 1977

Hiermede vervullen wij de droeve plicht u in kennis te stellen van het plotseling overlijden van ons lid

de heer  
**Willy Vranken**

Zijn inzet en belangstelling voor onze vereniging zullen wij steeds in dankbare herinnering bewaren.

**Bestuur en leden Supportersclub**  
**R.K.S.V. Lindenheuvel**

Voor het door u betoonde medeleven bij het overlijden van mijn goede echtgenoot, vader, schoonvader en opa

**Johan H. M. Offermans**  
betuigen wij u onze oprechte dank.

**Mevr. M. C. Offermans-Hendriks**  
**kinderen en kleinkinderen**

Heerlen, april 1977  
Achterstraat 8

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op Eerste Paasdag, 10 april a.s., om 11.30 uur in de parochiekerk van het H. Hart, Schandelen-Heerlen.

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven ondervonden tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

**Johanna Hubertina Heunen**  
echtgenote van  
**JAN JOSEPH HUBERT VONKEN**

willen wij u langs deze weg danken voor uw bliken van deelneming.

**J. J. H. Vonken**  
**kinderen en kleinkinderen**

Amstenrade, april 1977  
Parallelstraat 21

De plechtige zeswekendienst zal plaats vinden op maandag 11 april a.s. (tweede paasdag) om 11 uur in de parochiekerk van Maria Onbevlekt Ontvangen te Amstenrade.

Het is een jaar geleden dat wij afscheid namen van mijn lieve man, vader en opa

**Jan Strik**

Dat gedenken wij op 10 april a.s. om 10 uur in de parochiekerk van Mariagewand te Hoenbroek.

**Mevr. Strik-Jostelt**  
**en kinderen**

Hoenbroek, april 1977  
Schaurekenweg 61

Voor uw hartelijke bliken van deelneming ondervonden bij de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, vader en grootvader

**Gerard Joseph Daelmans**  
betuigen wij u onze oprechte dank.

**Mevrouw A. Daelmans-v. Musch**  
**kinderen en kleinkinderen**

Oirsbeek, Stegelenhof 8

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op paaszonndag, 10 april a.s., om 11 uur in de St. Lambertuskerk te Oirsbeek.

Enige en algemene kennisgeving

Op 4 april 1977 is van ons heengegaan onze lieve echtgenote en moeder

mevrouw  
**A. M. J. v.d. Broek-Vonk**

De crematie heeft op donderdag 7 april, naar wens, in stilte plaatsgevonden.

**J. v.d. Broek en Margo**

Geleen, Landsteinerstraat 31

De plechtige eerste jaardienst voor mijn lieve man en vader

**Ton Wintraecken**

zal plaats hebben op Eerste Paasdag om 10 uur in de St. Clemenskerk te Merkelbeek.

Merkelbeek, april 1977

**Jacqueline Wintraecken**  
**en kinderen**

Merkelbeek, april 1977

4 april was het een jaar geleden dat we plotseling afscheid moesten nemen van mijn onvergetelijke man en zorgzame vader

**Houbè Breuls**

Zijn eerste jaardienst zal zijn zondag 10 april, Eerste Paasdag, in het Pater Colbehuis te Urmond-Oost om 11 uur.

Urmond, dr. Nolensstraat 13

**Mevr. Breuls-Senden**  
**Will en Marina**  
**Lucienne**  
**Fam. Breuls**  
**Fam. Senden**

Op 11 april is het een jaar geleden dat we afscheid genomen hebben van mijn onvergetelijke vrouw en onze lieve moeder

**Elly M. G. Eussen-Pijls**

Tot haar intentie zal de plechtige jaardienst gehouden worden op maandag Tweede Paasdag a.s. om 10 uur in de St. Augustinuskerk (oude) te Elsloo.

**J. L. Eussen**  
**Ingrid**  
**Frans**

Elsloo, april 1976  
Pastoor Thissenstraat 10.

Voor de vele bliken van deelneming, vooral van de heren doktoren en verplegend personeel de Weverziekenhuis, Heerlen, verder familie, vrienden, kennissen en buurtbewoners ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van ons lief dochterje en zusje

**Marianne**  
**Petra Paula Kleuters**

betuigen wij onze hartelijke dank.

**Fam. Kleuters-Thomas**

Spekholzerheide-Gracht maart 1977.  
St. Joannesstraat 2.

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op Eerste Paasdag 10 april om 11 uur in de parochiekerk van O. L. Vrouw van Lourdes te Spekholzerheide-Gracht.

4 april was het een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn lieve man en goede vriend en kameraad

**H. B. v.d. Wouw**

De eerste plechtige jaardienst zal gehouden worden op Eerste Paasdag om 11.30 uur in de St. Gerarduskerk te Helsenberg.

**J. v. d. Wouw-Vermey**

Heerlen, april 1977

**Wij verhuren méér dan 200 verschillende machines per dag, per week, per maand.**



**Brouwers bv**  
Groothandel/Reparatie  
• Groothandel in machines en bevestigingsmaterialen.  
• Service-, revisie- en reparatiewerkplaats.

**Brouwers bv**  
Dienstverlenende afd./Techniek Verhuur  
• Specialist in steen-, asfalt- en betonbewerking; thermisch branden, diamant-zagen en -boren.  
• Machine verhuur

**Brouwers bv**  
v/h Innemee Techniek Verhuur  
• Groothandel in machines.  
• Industriële gassen.  
• Metalen.  
• Gereedschappen.  
• Machine verhuur.

**Wylré**  
Marchierstraat 38  
Tel. 04450-2220

**Wylré**  
Industrieweg 10  
Tel. 04450-2220

**Maastricht**  
WillemAlexanderweg 2  
Tel. 043-11851 Telex 56763

**HERMANS INTERIEUR**  
INTERLUBKE - DE SEDE  
B&B ITALIA - ARTIFORT  
'N HUIS VOL WOONIDEJEN  
hermans interieur ganzeweide 69 heerlen-n. tel. 045 212636

**VAKANTIE**  
Te k. 5 pers. BUNGALOW-TENT / 350,-. Te bevr. Raadhuisstr. 57 Hulsberg, tel. 04405-2340.

**HUWELIJK**  
Jongeman 29 jaar, zkt. kennism. met jonge VROUW, niet gescheiden, tel. 045-253430.

Nette ser. jongeman zkt. een leuke lieve jonge VROUW of meisje om samen gelukkig te zijn. Liefde tot 30 jaar. Br. m. foto. Haar schilsk sehr alleine. Sie hofft auf diesem Wege einen treuen Mann zu finden. Ehevermittlung. Eliza Kroll 5122 Kohlscheid u. Aachen Haus Heydenstr. 52 Tel. 09-4924074642. 10 Jahre kind, geen bezw. br. ond. Erfahrung.

Wed. 61 jr. zkt. kennism. m. HEER 60-65 jr. om nog wat van het leven te maken gr. m. auto Br. ond. no. K 107 D Heerlen.

Zu jung um alleine zu bleiben is die nette Esther, 27 Jahre, schon Witwe, ohne Kinder. Sie möchte nicht länger einsam sein und sucht einen guten Mann. Ehevermittlung. Eliza Kroll 5122 Kohlscheid u. Aachen Haus Heydenstr. 52 Tel. 09-4924074642.

48 jr. VROUW goed ontwed. zkt. vaste kennism. geen avontuur Br. o. nr. A 108 LD Heerlen.

JONGEMAN 29 jr. 1.70 m. b.v. auto zoekt kennism. m. nette jonge vrouw tussen 21 en 28 jaar. Br. m. f. o. e. r. Br. o. nr. Z 107 LD Heerlen.

**Stoffen**  
EMMAPLEIN 3  
HEERLEN

**Instituut**  
**Nora Keyzer**  
Sedert 1934

**DAMES** - als U van alles tevergeefs heeft geprobeerd en U weet er geen raad meer mee - komt U dan eens

**PERSOONLIJK**  
met ons praten. Want wij GARANDEREN, zonder huidbeschadiging DEFINITIEVE verwijdering van

**OVERTOLIG GEZICHTSHAAR**  
door toepassing „eigen methode“ en door H.H. doctoren aanbevolen.

Consult woensdag 4-5 uur of ná tel. afspraak. Niet vóór of ná feestdagen.

04490-2186 praktijk aléén  
Leyenbroekerweg 59, SITTARD.



Een hele dag door mooie natuur en leuke plaatsjes

# Paas-vakantietrip

## 240 km lang mooi

Door Hubert Haenen

Een paastocht van 240 kilometer. Dat is een knap eind, maar als u 's morgens een beetje op tijd vertrekt, kunt u genieten van een lange, lichte dag. Lang leve de zomertijd! We rijden langs een molen die in werking is, zien veel kastelen, bekijken het meer van Eupen, wandelen door Monschau, en kijken uit over de toppen van de Eiffel, verbazen ons over de ruigheid van de Oost-Kantons, beklimmen de „Rocher des Warche", bewonderen de watervallen van Coö, genieten van panorama's.

We laten de tocht in Valkenburg beginnen. Met Pasen is het al gezellig druk in dat stadje. Van Valkenburg rijden we, via Oud-Valkenburg en Schin op Geul naar Wijlre. Van Wijlre naar Witten en in Witten steken we de Rijksweg over richting Parijs en Epen.

Op dat korte stuk valt eigenlijk al heel wat te beleven. U kunt uw kinderen bijvoorbeeld tracteren op een bezoek aan het Sprookjesbos dat ligt aan het einde van de bebouwde kom van Valkenburg, u kunt een bezoek brengen aan de tentoonstelling over het Geuldal en in een van de bijgebouwen even kasteel Schaloen even verderop, terwijl vanaf Pasen ook het William Halewijn Museum in het kasteel Genhous in Oud-Valkenburg te bezichtigen is. Tijdens de paasdagen is daar ook nog het fraaie schilderij van Koningin en Prins te zien.

Wij zijn inmiddels al in Epen met onze routebeschrijving. We rijden dit toeristenplaatsje door en blijven recht door rijden richting Terziet. (i.p.v. links de toeristenweg op te gaan). Vervolgens eerste weg links richting Heimansgroeve, eerste weg rechts (zandpad) richting Kuttingen, bij asfaltweg recht door blijven rijden en weg volgen totdat we de grens met België passeren. Dan linksaf richting Sippenaken.

### Biologisch

Op de weg die u inslaat richting Heimansgroeve, wachten u vele verrassingen. Op de eerste plaats ligt links, midden in het dal de pas gerestaureerde molen van Epen. Door de week maakt de molenaar laat u dan graag zien hoe alles werkt. Rechts van de molen klikt het nieuwe schoenpad op het water. De molen maakt alleen maar biologisch graan. Dit

wordt door een aantal bakkers verwerkt. In Valkenburg is inmiddels al „het brood van de molen" - dat gebakken wordt door Piet van Eijndhoven in Broekhem - bekend. Als u nu toch bent uitgestapt om de molen te bekijken, loop de weg richting Heimansgroeve dan ook maar eens een stukje verder af. Beneden u stroomt de Geul breed door het mooiste stukje van het Geuldal. Ook de hoeve Verniersberch (1323) laat zich graag bekijken. Deze, gedeeltelijk uit natuursteen opgetrokken hoeve werd op het einde van de oorlog nog getroffen door een V-bom. Wilt u doorwandelen naar de Heimansgroeve dan moet u wel uw laarsen aantrekken. Trouwens het kan in dit jaargetijde nooit kwaad laarzen mee te nemen, want weilanden, bosgronden en heide zijn oververzadigd van het water.

Goed, we zijn inmiddels in Sippenaken. Plaatsje doorrijden en eerste weg richting Plombière-Homburg. Vervolgens richting Plombière blijven volgen. In Plombière richting Gemmenich. Vervolgens richting Moresnet-Eupen. Blijf de richting Moresnet volgen totdat u in Moresnet bent!

Even buiten Plombière komt de Geul - die hier La Gheule heet - onder een rotsformatie tevoorschijn. Vroeger was dit een erg fraai plaatsje om even te stoppen. Maar de gemeente Plombière heeft er een rotzooitje van gemaakt, door vlak langs de Geul een afvalcontainer te plaatsen, die, gezien de smerboel die er om heen ligt, een ernstige vervuiler van de Geul is geworden. Het oude plaatsje Moresnet, waar we naartoe rijden is de moeite waard te bekijken. Het is drie kastelen rijk en ... Heintjes Reiterhof, Beroemd en berucht is de imposante spoorweg die hoog boven het plaatsje loopt. Van Moresnet rijden we links onder het spoor naar Eupen. U kijkt nu tegen het kasteel Uilenburg aan. In Eupen

neemt u richting Monschau, passeert de grens en rijdt - steeds richting centrum volgend - het diep in het Roerdal gelegen stadje Monschau binnen: een plaatje!

### Kaffee mit Kuchen

De weg van Eupen naar Monschau is schitterend, bijna kaarsrecht, maar steeds stijgend. Aan het begin van deze weg vindt u de afslag naar de „Barrage" en het meer van Eupen, een van de vele stuwmuren die het hooggelegen gebied van de beroemde venen - waar u nu tussen doorrijdt - omgeven. De weg naar Monschau scheidt het beroemde Brackven van het Torfmoor (rechts). Het klimaat van de Hoge Venen is buitengewoon streng. De gemiddelde jaartemperatuur is slechts 6,5 graad C°. De winters zijn lang en koud. Zelfs afgelopen week werd het gebied nog door een forse sneeuwstorm geteisterd. Grote gedeelten van de route reed ik dan ook door een wit gebied. Ook aan de huizen in en rond de Hoge Venen kan men zien dat het klimaat hier onbarmhartig is. Ze zijn somber gebouwd, gevels in grijze tinten, hoge hagen beschermen ze tegen wind en sneeuw. Voorbij de grenspost wordt het sfeertje wat „stichtiger" terwijl het diep liggende Monschau met zijn ludieke - in vakwerk gebouwde huizen langs de Roer (die in het gebied van de venen ontspringt!) - romantisch afsteekt. Natuurlijk drinkt u hier ergens kaffee in een konfitorei.

Van het centrum van Monschau rijdt u nu richting Koblenz. Een schitterende weg die u hoog boven Eifel en Roer voert. Prachtige panorama's. Met een grote boog komt u in Höfen terecht, plaatsje in de gemeente Monschau. U gaat in Höfen, bij een groot groen kruisbeeld, rechts af. Het straatje heet „Im Sief". Eerste straat weer rechts, langs de Perlbacher Mühle (dagelijks verse forel!) een bijzonder romantisch stukje Roerdal. U komt nu in Kalterherberg. Straat recht oversteken richting Malmédy. U volgt de weg tot Malmédy. Rechts ziet u steeds de helling van het plateau van de Hoge Venen. In Malmédy rijdt u naar het centrum en vandaar even richting Spa. Op weg naar Spa, vrijwel meteen linksaf richting Bellevaux-Falze. Aan het einde kortje weg even rechts en vervolgens links aanhouden. Onder een viaduct door zijn we nu op weg naar Falze. De weg stijgt. U blijft nu de weg naar Stavelot volgen. Aan uw rechterhand hebt u het dal van de Warche. Via Falze dalen we af naar Stavelot.

De weg van Malmédy via Bellevaux en Falze voert ons door een bijzonder fraai stukje natuur. De prachtige dalen zijn gevormd door de riviertjes de Amblyve en de Warche die hier samenlopen. Als eerste op uw weg komt u de Ferme de Bruyeres tegen. Koffie met appelgebak of met een slagroomwafel vormt hier de specialiteit, maar ook het uitzicht is speciaal. In Bellevaux valt de oude kerk (1445) op, terwijl het bovendien de moeite waard is in dit dorpje even rechtsaf te rijden, langs het Maison Classée, anno 1592 naar de Rocher des Warche, een fraai rotsparthij die hoog boven de Warche uitsteekt en vanwaaruit men een werkelijk kostelijk panorama heeft op het dal van de Warche. Bij de rots kan men parkeren en draaien. Let ook eens op de vele oude en mooie wegkruisen.

Van Stavelot rijden we links naar Trois Ponts. In Trois Ponts rechtsaf richting Remouchamps (zodra u twee viaducten bent gepasseerd). We komen nu voorbij de „Cascade de Coö", de beroemde waterval van Coö. Uiteraard stapt u ook hier even uit. De Belgen hebben van Coö langzamerhand een complete toeristische kermiss gemaakt. We vervolgen de weg naar Remouchamps om na enkele kilometers rechts af te slaan richting Spa (bij het bordje Spa 16 kilometer). Ook hier prachtige panorama's. In Spa naar centrum rijden en op de grote boulevard rechtsaf. Vervolgens langs het casino rijdend de weg naar Verviers volgen. (achter het bord tweede straat links en meteen weer rechts). Voor Verviers volgt u de boden E-5, terwijl u vanaf Verviers via de autoweg richting Maastricht-Battice rijdt. Van Battice naar Maastricht en vervolgens neemt u, eventueel via Valkenburg - waar gezien de paasdrukke 's avonds veel vertier is - de weg naar huis.

### Markt

Op weg van Battice naar Maastricht komt u, vlak achter Battice door het dorpje Julemont. Elke zaterdag houdt Jean Vandenhove - die in dit plaatsje een boerderij heeft - een biologische markt. U kunt bij hem trouwens ook elke dag terecht voor biologische boter, platte (verse) kaas en zelfgemaakte yoghurt. U vindt de boerderij van Jean Vandenhove als u direct achter het plaatsnaambord Julemont rechts een smal weggetje inslaat. Enkele honderden meters verderop ligt de boerderij vlak langs dit weggetje. U mag met de auto het erf op rijden.

U heeft er nu bijna 240 kilometer op zitten. Denk er wel aan paspoorten mee te nemen en tijdig geld te wisselen. Als u 's morgens rond negen uur vertrekt, kunt u rond zeven uur 's avonds weer thuis zijn. U hebt dan onderweg alle tijd gehad ergens koffie te drinken, te eten, een fijne wandeling te maken en hier en daar uit te stappen. Veel plezier.

exclusieve tips voor weekenden en vakanties voor lezers van het Limburgs Dagblad

week\*enD



onder redactie van winus de rouw  
telefoon: 04490-5577



De bussen van „Het Zuiden" in slagorde, klaar om uit te rijden met lezers van het Limburgs Dagblad.

IN DE PAASVAKANTIE VOOR f 10,- PER PERSOON

## Drielandentocht per superliner

Het is weer Pasen. De grote voorjaarspoets is achter de rug - dat hopen we tenminste voor u - en de schoolgaande jeugd heeft weer een paar weken vakantie. Een leuke tijd voor de moeders, vooral als de lieverdes het voorjaar in de bol hebben en van gekkigheid niet weten wat ze doen moeten. Een dagje erop uitgaan, andere streken leren kennen, andere mensen ontmoeten, kan wonderen doen. We leven wat dat betreft in een bijzonder gunstige uitgangssituatie: de Ardennen en de Eifel liggen naast de deur. Maar hoe er te komen?

Geen probleem. Weekend-LD en Ton Spauwen van Touringcarondemining „Het Zuiden" in Valkenburg geven namelijk voor u het antwoord op deze vraag. Er staat een aantal hypermoderne bussen van het type superliner gereed om een „drielandentocht" te rijden met lezers van het Limburgs Dagblad en hun huisgenoten, vrienden en bekenden. Voor een uitstapje van een hele dag, van 's morgens 10 uur tot 's middags 6 uur, betaalt u slechts f 10 (een tieltje) per persoon. U wordt daarvoor als een vorst rondgereden in een bus die het midden houdt tussen een DC-10 zonder vleugels en een schouwburgzaal door een van de mooiste stukjes natuur die in de verre omgeving te vinden zijn.

### Gileppe

Na de reizigers op diverse verzamelpunten te hebben opgehaald, is de echte start van de rondrit om 10.15 uur vanaf het station in Heer-

len. Via Nederlands mooiste autobaan, die van Heerlen naar Maastricht, voert de tocht naar Eijsden. Daar passeert men de Belgische grens (paspoort of toeristenkaart meenemen) om vervolgens door een ten onrechte onbekend stukje België te koersen, de Voerstreek. Bekend is doorgaans wel dat de taalstrijd er verwoed wordt uitgevochten, maar al te weinig weet men van de mooie natuur in dit gebied. Via La Planck, Aubel en Battice gaat de tocht naar het schilderachtige plaatsje Limburch en vervolgens naar de stad van de Gileppe. Wie hier lang niet geweest is, kent de omgeving niet meer terug, zo is alles er de laatste tien jaren veranderd. Het verkeer wordt op flinke afstand van de stadswaam-met-zijn-leeuw gehouden, zodat er rustig over de stuw gewandeld kan worden. Men kan er vanaf de parkeerplaats door het bos naartoe af dalen. Ook heeft men van bovenaf een nant uitzicht over dit geweldige stuwmeer. Bij de Gileppe wordt de gelegenheid geboden een kop koffie te drinken en een (al dan niet meegebracht) hapje te eten.

### Monschau

De tocht gaat verder via Jalhay naar Baraque Michel, Belgisch hoogste punt rijk aan bijzonder en ruw natuurschoon en begiftigd met unieke klimatologische omstandigheden. Langs het meer van Robertville rijden de bussen naar Buttgenbach, dwars door het militaire kamp bij Elsenborn en via Kalter Herberg naar Monschau, het bekende toeristencentrum in de Eifel. Vervolgens staat een be-

zoek aan de Rusee op het programma. Liefhebbers kunnen per boot van Einruur naar Rurberg varen (duur een half uur, kosten ± 4 DM), waar de bus hen weer opvangt. Wie geen zin heeft in varen, rijdt met de bus naar Rurberg, waar weer de gelegenheid bestaat voor het innemen van een natje en een droogje. Via Aken gaat de rit tenslotte terug naar Zuid-Limburg, waar de bussen rond een uur of zes arriveren.

### Aanmelden

Deze bustochten worden gemaakt in de paasvakantie en wel op dinsdag 12, woensdag 13, donderdag 14 en vrijdag 15 april en vervolgens op dinsdag 19, woensdag 20, donderdag 21 en vrijdag 22 april. Kosten f 10 per persoon. Aanmelden kan telefonisch geschieden bij Toeringscarbedrijf „Het Zuiden", Plenkertstraat 44 te Valkenburg telefoon 04406-15252 of 13482. Dit kan elke dag geschieden, ook zaterdag en zondag, van 's morgens 9 uur tot 's avonds 9 uur. Duidelijk erbij vermelden graag op welke dag u wenst te gaan en met hoeveel personen. Er is een aantal instapplaatsen en wel: Valkenburg, Plenkertstraat 44 om 9.30 uur, Kerkrade, Markt om 10 uur en Heerlen voorzijde station om 10.15 uur. In Geleen staat de bus om 9.30 uur gereed aan de bushalte bij Schunck en in Sittard om 9.45 uur aan de voorzijde van het station. In Heerlen is het verzamelen en begint de grote reis. Behouden vaart!



In de Hoge Venen is het goed toeven.

## Leuke Dingen

### Attracties:

Pasen is het sein voor de meeste attracties om weer de poorten open te stellen.  
**Valkenburg:** vanaf Pasen zijn in Valkenburg alle attracties weer te bezichtigen c.q. te ondergaan.  
**Maastricht:** 9, 10 en 11 april: Vestingwandeling vanaf kantoor VVV om 14.00 uur. Aansluitend bezoek aan kazematten mogelijk.  
**Kazematten:** 9, 10 en 11 april. Rondleiding om 14 en 15.30 uur. Duur ca. 45 minuten. 12 en 14 april extra rondleiding om 19 uur waarbij gehele gangenstelsel wordt doorkruist. Kaarten van te voren bestellen bij VVV Duur rondleiding 3 uur.  
**Rondvaart:** Maas. Paasweekend afvaarten om 12, 13, 14 en 15 uur.  
**Grotten:** Noordelijk gangenstelsel gedurende weekend regelmatig rondleidingen tussen 10 en 17 uur.  
**Zonnebergstelsel:** rondleidingen paasweekend: om het uur vanaf 12.45 uur t.m. 15.45 uur.  
**Fort Sint Pieter:** 10 en 11 april bezichtiging om 14.30 uur.  
**Born:** Kasteelpark Born weer vanaf Pasen open na broedperiode.  
**Bokrijk:** Openluchtmuseum Domein Bokrijk weer dagelijks open.

### Wijnvakantie

Als u uw vakantie eens anders wilt doorbrengen, dan kunt u bijvoorbeeld vakantievierend wijnkenner worden. Dat dat een aangename bezigheid is, behoeft geen betoef. Het thema wijn is het waard om nog eens in de schoolbanken plaats te nemen, zeker als deze schoolbanken zo goed als in de wijngaard staan. Bij onze oosterburen kunt u voor een dergelijke wijnvakantie boeken. Er zijn weekendcursussen en weekcursussen, cursussen voor beginners en voor meer gevorderden. De German Wine Academy bijvoorbeeld geeft een vijfdaagse cursus in het 12e eeuwse klooster Eberbach bij het plaatsje Erbach. Wilt u er meer over weten, schrijf of bel met: Informatiebureau voor Duitse Wijn, Wibautstraat 12, Amsterdam, tel. 020-923737.

### De Spijker

Vanaf 5 april tot en met 31 augustus houdt het Autotron in Drunen een tentoonstelling die helemaal is gewijd aan de ontwikkeling en de historie van het Nederlandse automerk „Spijker". Al rond de eeuwwisseling behoorde dit door de getrouwseling Jacobus en Hendrik Spijker - ruitgebouwers van origine - gestigde merk tot de vooraanstaande fabrieken. Eerste wapenfeit: Spijker bouwde de eerste 6 cilinder auto ter wereld. Bekend is ook de historische prestatie van Peking-Parijs (1907) en de 15 jaar later verreden nonstoprit over 30.000 kilometer. Op de expositie is een groot aantal Spijkers te zien. Ook de Gouden Koets staat in het Autotron te kijk. Dit juweeltje werd namelijk ook door Spijker gebouwd! (Dagelijks open van 10 tot 18 uur, op zondag van 12 tot 18 uur.)

(ADVERTENTIE)

erkend dealer

**S**

sikkens

Sikkens heeft ons als dealer erkend. Dat betekent dat wij bekende producten van Sikkens voeren, zoals Flexa verf, Redpoint behang, Ceta-Bever bitsen en lijmen, Servant verfgereedschap.

Neem nu FLEXA: honderden kleuren op de kleurenmengmachine.

Te zien bij:

**ALBERTS**

Provincialeweg 2 110 OIRSBEK

**LOOZEN**

Dr. Poelaplein 8 SIMPELVELD



Het fraaie kasteel van Eberbach.

## MAASCRUISE NAAR DINANT

Volgende week donderdagmiddag gaat dan de Maascruise van start, die Weekend-LD en Rijn-Moezel-Kompas voor de lezers van het Limburgs Dagblad hebben samengesteld. Maar liefst twee boten zijn volgeboekt met zo'n 160 passagiers en dan nog hebben we een aantal lezers moeten teleurstellen omdat er voor hen geen plaats meer was.

Donderdagmiddag dan om 16 uur steken de „Volto Subito" en de „Fluvius" in Maastricht van wal, nadat tevoren de fonkelnieuwe steiger van de rederei Rijn-Moezel-Kompas in gebruik is genomen. De tocht gaat allereerst naar Luik, waar om 7 uur wordt aangelegd aan Het Bat. Hier staat een aantal dames van de Luikse VVV gereed om de reizigers rond te leiden door Qutremeuse, een van de interessantste gedeeltes van Luik. Uiteraard wordt de gelegenheid geboden een van de vele etablissementen binnen te stappen om er typisch Luikse drankjes te drinken en hapjes te proeven. De avond duurt lang en de boten wachten wel. Is het er gezellig, vergeet dan gerust even de tijd.

De boten varen eerst vrijdagmorgen in alle vroegte af richting Dinant. De tocht voert door een prachtig stuk natuurschoon; de Maas is hier wel op z'n mooist. Het is de bedoeling dat het gezelschap tegen 16 uur in Dinant arriveert. Door gastvrouwen van de plaatselijke VVV worden de LD'ers naar de

kabelbaan gebracht, die hen naar de citadel brengt. Deze wordt bezichtigd en nadat de tocht naar beneden weer is volbracht per kabelbaan, wordt een bezoek gebracht aan de grotten.

De kosten bedragen 115 Bfr. per persoon, zijnde ongeveer 8 gulden. Deze kosten komen evenwel voor de helft van het gezelschap zijnde 80 man voor rekening van het Belgisch Nationaal Verkeersbureau in Amsterdam als vriendelijke geste tegenover de gasten uit Limburg, voor de andere helft, de resterende 80 man, neemt het Limburgs Dagblad de kosten voor zijn rekening, gewoon om de feestvreugde te verhogen.

Zaterdag gaat de tocht eerst naar Anveoye waar de wereldberoemde tui-nen worden bezocht. Directeur Sevenants heet de gasten er persoonlijk welkom. De zaterdagavond wordt doorgebracht in Namen. In verband met de verkiezingen die juist die dag in België worden gehouden, bleek het niet mogelijk hier in de avonduren iets te organiseren. Eigenlijk is dat ook overbodig, want in een stad als Namen krijgt iedereen zonder veel moeite een avond wel „kapot". Zondagmorgen dan wordt de terugvaart naar Maastricht ondernomen. Tegen het einde van de middag wordt afge-meerd aan de Maasboulevard. Denkt u nog even aan uw pas en de reis-ongevallenverzekering? Voor die paar gulden kunt u geen pijn lijden!





# 4 OF 5 DEUREN!

**COROLLA 30 DE LUXE 4-DEURS f 12.499,-**  
**COROLLA 30 5-DEURS STATIONWAGON f 13.549,-**

## Ook dan een Toyota Corolla 30.

Bekijk ze. Vergelijk ze met andere auto's. En ontdek het ook nergens krijgt u zo veel auto voor uw geld als bij Toyota met deze fraaie 4-deurs sedan en deze royale, praktische en compleet uitgeruste 5-deurs stationwagon. Opvallend brede portieren zorgen voor een makkelijke instap voor de passagiers. De 5e deur van de stationwagon - met achterraitverwarming - geeft toegang tot de royale laadruimte, wat deze auto tot een ideale familiewagen maakt. Nergens krijgt u voor zo'n meevallend bedrag zoveel comfort en luxe, zoveel kwaliteit, betrouwbaarheid en compleetheid. Koud kunstje dit te ontdekken: ook deze Corolla's zijn - evenals de 2- en 3-deurs modellen - te zien bij alle ruim 200 Toyota-dealers.

Kijk eens wat deze Corolla 30 de Luxe Sedan en Stationwagon u allemaal bieden:

- volledig verstelbare bucketseats met hoofdsteunen
- overzichtelijk cockpit-dashboard met ontspiegelde verzonken klokken
- druktoetsradio
- aansteker
- verlicht bedieningspaneel voor ventilatie en verwarming
- 3-snelheden blower
- 2-snelheden ruitewissers
- elektrische ruitensproeier
- moquette vloerbedekking
- zonwerend glas rondom
- achterraitverwarming
- zijclignoteurs
- alarmknipperlichten
- achteruitrijlampen
- waarschuwingslicht handrem en remwerking
- kookconstructie
- gescheiden remcircuits met rembekrachtiger en remkrachtverdelers
- schijfremmen voor

radiaalbanden • sportvelgen • stuurslot • afsluitbare tankdop • wisselstroomdynamo • probleemloze, zuinige Corolla-motor

De Corolla 30 Stationwagon heeft behalve dit alles dan nog een enorme, hoog opstaande vijfde deur en een neerklapbare achterbank, zodat men de 125 cm brede laadruimte verlengen kan van 92 tot 150 cm

\* Sedan

# TOYOTA

MAAKT UW KEUS WEL HEEL EENVOUDIG

Importeur voor Nederland: **LOUWMAN & PARQUI** Veruursdijkweg 280, Leidschendam tel. 071-209153  
 Prijzen incl. BTW af depot Spuikeste Wijk, ingang in prijs en u kunt bij wijkthouten voor jaar garantie oprecht het aantal kilometers

<b>Klaver Automobielen</b> Pastoor Stassenstraat 49 <b>VENLO-WEST</b> Tel. 077-23051	<b>Autom.bedr. G. H. Boosten &amp; Zn. B.V.</b> Bergerstraat 68-70 <b>MAASTRICHT-AMBY</b> Tel. 043-27760-27702	<b>Autom.bedr. J. Gielen-Aarts B.V.</b> Stationsstraat 29 <b>HEYTHUYSEN</b> Tel. 04749-1728	<b>Autom.bedr. Mengelers B.V.</b> Prov. weg Z. 91 <b>OIRSBEK</b> Tel. 04492-1814	<b>Autom.bedr. Mengelers B.V.</b> Rijksweg Zuid 72 <b>SITTARD</b> Tel. 04490-1515	<b>Autom.bedr. Mengelers B.V.</b> Baanstraat 105 <b>SCHAESBERG</b> Tel. 045-313929
<b>Autobedrijf Jan Bakkes B.V.</b> Roermondseweg 15A <b>POSTERHOLT</b> Tel. 04742-1410, b.g.g. 1290	<b>Autom.bedr. Swentibold B.V.</b> Willibrordusstraat 1 <b>SUSTEREN</b> Tel. 04499-1969, b.g.g. 2020	<b>Autobedr. L. Vos</b> Molenweg 50 <b>MAASBRACHT</b> Tel. 04746-1807	<b>Autom.bedr. Mengelers B.V.</b> Jos Klijnenlaan 50 <b>GELEEN</b> Tel. 04494-48521	<b>Autom.bedr. Louis Petit</b> Langs de Gewannen 8 <b>ULESTRATEN</b> Tel. 04403-2703-2669	



**Kapë**

In Greep uit onze **NIEUWE KOLLEKTIE** leer en skai in vele modekleuren.

**Polstasjes** vanaf **8.50**

**Schouderlassen** vanaf **29.50**

**Enveloppetassen** vanaf **14.90**

**Handtassen** vanaf **39.95**

**KOM, KIJK, KIES EN KOOP BIJ**

**Kapë** HEERLEN BRUNSSUM GELEEN

## 2e PAASDAG

# GROTE MEUBELSHOW BIJ C.C. KLEBA TE BRUNSSUM

3 Verdiepingen vol met meubelen:  
 Bankstellen - slaapkamers - eetkamers - moderne stoelen en tafels - enorme keuze kleinmeubelen - eiken kasten - diverse moderne kasten.

**TIJDENS DE MEUBELSHOW KORTINGEN VAN 25 TOT 50%**

Wij reserveren voor U, bij aanbeting.

**GEEN GELD, KOM TOCH KIJKEN - WIJ FINANCIEREN!**

Kinderen wacht leuke verrassing

**C.C. KLEBA**

**KERKSTRAAT 306-312 BRUNSSUM - TEL. 045-252739**

**7 dagen gastvrij Oostenrijk**  
 In 150 plaatsen vanaf f 158,- half-pension

**Otto's Reizen**  
 Otto Windisch  
 Apollhof 67, Maastricht  
 tel. 043-39951

Gaat U liever met uw eigen auto of wilt U gebruik maken van het vervoer per touringcar? Vertrek in de maanden juni, juli elke zaterdag voor 7, 14 of 21 dagen. Kinderen tot 2 jaar gratis, tot 5 jaar 50% korting, tot 12 jaar 20% korting.

**Otto's Reizen**  
 Otto Windisch  
 Apollhof 67, Maastricht, tel. 043-39951.



**PROVINCIE LIMBURG**

Bij de centrale typekamer van de Afdeling Interne Zaken van de Provinciale griffie te Maastricht kan worden geplaatst

## EEN ERVAREN TYPISTE

**Functie-inhoud:** het typen van alle uitgaande stukken alsmede het verrichten van daaraan verbonden randwerkzaamheden

**Vereisten:** tenminste MULO/MAVO-diploma en type-diploma; ruime ervaring als typiste; minimum leeftijd 21 jaar.

**Salariëring:** afhankelijk van leeftijd en ervaring heeft aanstelling plaats in de rang van schrijver (min. f 1415,- en max. f 1728,- per maand); bij gebleken geschiktheid is uitloop in de rang van schrijver 1e klas (max. f 1904,-) mogelijk.

Sollicitaties - vergezeld van een recente pasfoto - binnen 10 dagen te richten aan Gedeputeerde Staten van Limburg en in te zenden aan de Griffier der Staten, Bouillonstraat 3 te Maastricht. Op de enveloppe in de linkerbovenhoek vermelden „soll. typekamer“.



## Wij ZIJN en BLIJVEN het GOEDKOOPSTE!

### Tapijten meenemen 10% EXTRA korting

- \* Rechtstreeks van fabriek naar verbruiker, dus geen tussenpersoon
- \* Door onze massale inkoop keuze uit 300 rollen kamerbreed tapijt
- \* Wij voeren uitsluitend 1e klas kwaliteit- en merktapijten

**Bezoekt geheel vrijblijvend onze meubelshowroom in onze zaak te Spekholzerheide! Speciale aanbiedingen.**

**Originele NOVILON van f 42.90 in alle dessins NU f 26.90**

**Grote sortering in glas- en overgordijnen**      **Alle kleuren velours: 19,95 - 24,95**      **Antiek velours 24,95**      **Alle woonkamers, kamerbr. tapijt worden door ons gratis en vakkundig gelegd.**

**Brabants Tapijt-en Meubelhuis b.v.**

**NIEUWENHAGEN**  
Kerkstraat 74, tel. 045-312492

**HOENSBROEK**  
Hooftstraat 145  
Tel. 045-215422

**SPEKHOLZERHEIDE**  
Industriest. 8, t.o. Willem Sophia  
tel. 045-412820

Hier volgt een greep uit onze ruim 300 rollen tapijt:

TIMZO, kamerbreed	winkelprijs f 84,- onze prijs	<b>49,-</b>
VENETA, kamerbreed	winkelprijs f 92,- onze prijs	<b>59,-</b>
BERGOSS, kamerbreed	winkelprijs f 99,- onze prijs	<b>69,-</b>
CHANTILLY bloemtapijt kamerbreed	winkelprijs f 99,- onze prijs	<b>64,50</b>
INTERTEST, kamerbreed	winkelprijs f 104,- onze prijs	<b>79,-</b>
BOSTON, kamerbreed bloemtapijt	winkelprijs f 119,- onze prijs	<b>79,-</b>
BERGOSS, kamerbreed velours bloemtapijt	winkelprijs f 133,- onze prijs	<b>89,-</b>
Riant kamerbreed BERBER acryl	winkelprijs f 144,- onze prijs	<b>79,-</b>
BERGOSS, kamerbreed gebloemd wolapit	winkelprijs f 200,- onze prijs	<b>159,-</b>
SCHOTLAND, kamerbreed, gebloemd, 100% wol	winkelprijs f 225,- onze prijs	<b>149,-</b>
PARADE, kamerbreed, berber, 100% wol	winkelprijs f 188,- onze prijs	<b>124,-</b>
INTERTEST, kamerbreed, gebloemd, 100% wol	winkelprijs f 193,- onze prijs	<b>154,-</b>



# Een simpele story

Er is eens een dag geweest, 'n zestal jaren geleden, waarop **FREDDY MAERTENS** op de klimmende weg van de Côte du



• Hennie Kuiper: „...hij was superklasse”...

Rosier een ferme draai om zijn oren kreeg. De kustjongen was toen nog amateur. Hij nam deel aan de Ardeense Pijl en was, tijdens de eindfase van die „liefebbers”-koers, een der vier koplopers die bijna drie minuten voorsprong telden. Op die heuvel, in de omgeving van Francorchamps, viel hij ten prooi aan een levensgrote inzinking. Hij werd door zijn medevluchters achtergelaten en bereikte met grote moeite de finish... als zesendertigste. Gisteren, Witte Donderdag in besneeuwde Ardennen, fietste Freddy Maertens weer over die klimmende, bochtige weg naar de kruin van de Côte du Rosier. Weer bedroeg zijn winst bijna drie minuten. Hij reed solo nu. Als een vervelende wind. Als een superbe in topvorm verkerende atleet. De sterkste van allemaal. De Côte Haute-Levee, een van de zeventien in het parcours opgenomen heuvels, was bijna geheel beklommen toen hij van **ROGER DE VLAEMINCK** wegfietste. Ik reed op dat moment in een rits volgelingen ver voor de wereldkampioen. Freddy had Roger amper laten „staan” of we werden door schetterende claxons, snerpande fluitjes en sineregehuil opgeschrikt en opgejaagd. „Paniekzaaiers”, gronde **JAN CORNAND**, mijn trouwe metgezel in vele koersen. „Allez mannen, rustig blijven”, bromde ik. Collega **ANDRÉ**

**BLANCHE** draaide zich om, keek door de achterruit en gilte „rijden! Daar is-ie al. Daar, tussen de wagens. Die man vliegt...” In het spiegelbeeld kijkend ontwaarde ik een ontbonden duivel. Een satan in een regenboogtrui. Maertens' elan, kracht en snelheid waren een „explosie” gelijk. De woede, de felheid waarmee hij het „gat” sloeg; de wijze waarop hij vooruit raasde: dat allemaal heb ik zelfs **EDDY MERCKX** nog nooit zien doen. Imponerend. Formidabel. Ergens, langs de weg, stond een eerder afgestapte coureur. Gehuld in een rose deken. De mare van Maertens' vlucht had hem niettemin bereikt. Halsreikend keek hij uit naar de aanstormende wereldkampioen. Op zijn mager gezicht, waarop het slijk al opgedroogd was, lag een vertederende glimlach. **MARC DEMEYER**, heette die in de deken gehulde renner. Demyer, een der luitnants van Maertens. De „generaal” zoefde Marc voorbij. Even een blik van herkenning. En voort snelde Maertens, op weg naar zijn eerste overwinning in de Waalse Pijl. Maertens' grootste rivaal, bijna een erfvijand, leed ergens op het natte macadam van de Rue du Palais in Verviers geen centje pijn om zijn nederlaag. Hij, de mededinger naar triomf, is Roger de Vlaeminck. De „cowboy” haalde zijn schouders op en sprak: „Maertens had het niet nodig om te demarreren. Ik zat helemaal dicht. Ik had dikke benen, kon niks meer”. Freddy Maertens later: „Demarreren? Dat heb ik niet gedaan. Ik heb op een zeker moment fors doorgereden, maar nooit gedemarreerd. Ze vielen er voor een af. Alleen **DIDI THURAU** bleef in mijn wiel. Roger de Vlaeminck slaagde er in bij ons

terug te komen. Ik zette toen een tandje meer en fietste zo hard ik kon door. Toen ik eens omkeek, was ik alleen. Neen, van een demarrage was geen sprake”. Beter, duidelijker, onthutsender ook kan Maertens' overwinning niet omschreven worden. De wereldkampioen plaatste geen demarrage, hij fietste alleen maar

• Roger de Vlaeminck: „...ik had dikke benen”...

wat harder. Dat is alles. Dat is de simpele story van Maertens' triomf. **HIENNIE KUIPER** had waarachtig gelijk toen hij zei: „Maertens was deze dag superklasse...”



even **APART** door nino tomadesso

## Schitterende revanche in Waalse Pijl Petje af voor Maertens

door wiel verheesen

**VERVIERS** - Excuses van verslagen concurrenten waren er niet. Alleen lof en collegiale bewondering. Freddy Maertens verdiende dit alles ten volle. Hij was de sterkste van de sterken. De Waalse Pijl kreeg in hem een winnaar wiens meesterschap na 224 moordende Ardennenkilometers geillustreerd werd door een voorsprong van bijna drie minuten.

Koude wind, sneeuwjachten en verbeterd rivaliteit hadden hem niet kunnen stuiten. Maertens won omdat niemand in het ruim honderdvijftig man sterke veld tegen hem opgewassen bleek. Hij zegende vierde als een waarachtig wereldkampioen. Hij was de „verschrikkelijke sneeuwman” van de 41ste Waalse Pijl.

Roger de Vlaeminck, die het langst van alle tegenstanders het wiel van Maertens had kunnen volgen, vertelde heel oprecht: „Wat Freddy deed was grandioos”. Gerrie Knetemann zei het met andere woorden, maar de betekenis was precies eender: „Pet af voor

Maertens. Tegen hem viel niet te rijden”. En Thurau: „Het was geen demarrage waarmee hij ons in de steek liet. Hij ging gewoon harder fietsen”.

### Climax

Maertens' solo werd ingezet op de Côte de Haute-Levee. Daar, met nog 45 km. te rijden, groeide de Waalse Pijl naar een climax. Het peloton versplinterde. In weersomstandigheden die eerder aan Kerstmis dan aan een wielersport deden denken, werd het laatste koersstuur een marteling. Velen die tot dan de moeilijkheden en de koude overwonnen hadden, wilden niet langer meer weerstand bieden.

Zij stapten huiverend, sommigen huiltend, van hun fiets. Uiteindelijk volgden nog viervertig man het spoor dat Maertens op de besneeuwde heuveling trok. Niemand koesterde enige illusie dat de ontzettende wereldkampioen de tol van zijn krachtexplosie zou moeten betalen. Knetemann hierover: „Hij pakte twee minuten winst in luttele kilometers. Wij wisten dat we verslagen waren en dat we alleen nog maar voor de ereplaatsen konden strijden”.

De onvergetelijke slotfase deed het monotone wedstrijdverloop in de eerste 100 km. vergeten. Want veel activiteit viel er tijdens de ren naar de eerste bevoorradings (in Durbuy, na 115 km) nauwelijks te bespeuren. Voorzover een peloton in de Ardennen als een comfortabele verblijfplaats kan worden genoemd, verkoopt iedereen duidelijk de beschutting van zo'n hoofdmacht boven het barre avontuur in de eenzaamheid.

Het gevolg was dat de strijd pas ontbrandde nadat aan een korte vlucht van Jos Schipper en Godefroot een einde was gekomen. Hennie Kuiper behoorde tot de volgende demarranten. Demyer, Beccia, Willem Peeters en Perret ook. Het was vergeefse moeite alhoewel Perret nog enige tijd in zijn eentje en vervolgens in gezelschap van Baronechelli de leidersrol bleef opeisen.

Toen Freddy Maertens het ogenblik gekomen achtte om revanche te



nemen voor zijn mislukte Ronde van Vlaanderen, was het namelijk met Perret en Baronechelli (die bovendien een leuke band kreeg) snel gedaan. In Stavelot (174 km) riep het koersbeeld plotseling veel gelijkenis op met de Vlaamse klassieker. Ook nu reden drie man in de spits van het uiteengeslagen veld. Niet Merckx hield dit keer overigens Maertens en Rogert de Vlaeminck gezelschap, maar Dietrich Thurau. En het andere verschil werd gevormd door de elementen die de elkaar nu snel opvolgende beklimmingen werkelijk tot een calvarietocht maakten. Na de Côte de Stockeu (175 km) was het verschil met Vlaanderen compleet. Maertens heerste vanaf dat moment als een Caesar.

### Jagers

Achter zijn rug hergroepeerden de overige leden van de Europese wielersport zich tot een peloton van ja-

• De winnaar, Freddy Maertens, vertelt aan André Blanche, chefsport van Het Volk, hoe gemakkelijk het allemaal ging.

gers die het wild vóór hun ogen zagen verdwijnen. Merckx (met een bloedende wonde aan zijn been), Kuiper („in januari waren de weersgesteldheden beter dan nu”), Knetemann, Thurau, Verbeeck, Dierckx, Fuchs, Moser en de ontdekking van het Italiaanse profkorps Giuseppe Saronni behoorden tot die jagers.

Niet Zoetemelk. Hij baande zich nog even een weg, achter de groep der vedetten en voor het restant van de verkleumd meute. Toen verdween hij van het toneel. Een schril contrast met de Waalse Pijl van twaalf maanden geleden waarin Zoetemelk evenzeer onstuitbaar bleek dan dit keer Maertens.

(ADVERTENTIE)

**Goergen bv**  
voor **SieMatic keukens**  
HAALBRUGSKENSWEG 28 STEIN TEL. 04495-1463

## DSM-toernooi in augustus?

door jo didden

**GELEEN** - De organisatoren van het enige Limburgse A-toernooi tennis, het DSM-toernooi, overwegen de datum van het toernooi vanaf volgend jaar te vervroegen. Waarschijnlijk zal een datum in augustus worden aangevraagd, dicht in de buurt van de nationale kampioenschappen.

### Volleybalsters

**AALBORG** - Het Nederlandse damesvolleybalteam heeft zich gemakkelijk geplaatst voor de finalegroep van het toernooi om de Lentebeker in Kopenhagen. Nederland won zijn derde en laatste groepswedstrijd: 3-0 tegen Finland. Met de andere groepswinnaars, Zweden, België en West-Duitsland, wordt morgen begonnen aan de wedstrijden voor de finalegroep.

## ERIC TERUG

**SCHULENBERG** - Het gaat Willy Lambrechts, ploegleider van de Nederlandse equipe in de Ronde van Nedersaksen, voor de wind. Zijn renners „spelen” mee. In het algemeen klassement namen gisteravond Hans Langereis en Martin Havik respectievelijk de eerste en tweede plaats in het algemeen klassement in. Ten aanzien van de enige Limburger in zijn ploeg, Eric Visschers (Sweikhuisen), deelde Lambrechts mee: „Na twee slechte dagen is Eric fantastisch teruggekomen. Bovendien heeft hij zich ontpopt als een geweldige ploegmakker.”

Niet alleen in de Waalse Pijl, ook in Nedersaksen viel de sneeuw neer. De klimatologische omstandigheden maakten het voor de renners bijzonder zwaar.

**Uitslagen:**  
Tijdrit over 13 km: 1. Kanel (Zw) 16 min. 35,5 sec.; 2. Gesiger (Zw) 17.04.9; 3. Karner (Oost) 17.06.3; 6. Hans Langereis 17.26.7.  
**Etappe** Bad Lautenberg-Schulenberg: 1. Gesiger (Zw) 109 km in 2 uur 44 min. 34 sec.; 2. Havik z.t.; 3. van Baalen (B) z.t.; 10. Langereis 2.45.25; 13. ERIK VISSCHERS z.t.; 16. Titus de Lange; 17. Krijn St. Nicolaas; 32. Cees v.d. Wereld op 4,5 minuut.

## Cleutjes: groot werk

**ROERMOND** - Jacques Cleutjes, paasmaandag met een Elf Renault 5 Alpine in de paasraces om de Coupe Benelux op het Zandvoortse circuit van de partij, staat aan de vooravond van een belangrijk seizoen. Niet alleen beschikt hij, volledig gesponsord door Groothandelcentrum Rooswinkel (Horn), over een gloednieuwe Renault (Cleutjes: „Ik trainde er op het circuit van Zolder mee. Ik ben erg tevreden”), maar bovendien staat hem „groot werk” te wachten. Het ligt in de bedoeling dat hij ook aan de Europa-Cupraces zal deelnemen. In principe staan de races in Monaco, als proloog van de Grand Prix, op het programma.

### AMSTEL-GOLDRACE



**HEERLEN** - Morgen, dag van de twaalfde Amstel Gold Race. Morgen, rendez-vous van Europa's beste beroepshardfietsers in het Limburgse Krijtland. Een tegen allen? Freddy Maertens tegen de rest? Of: een andere, opvallende winnaar? „Ik ga zeker kijken”, meldde Harry Steevens. Negen jaren geleden versloeg hij Roger Rosiers, Daniel van Rijkeghem en Jo de Roo in de eindspurt en schreef als derde winnaar zijn naam in de annalen van Nederlands enige klassieker. Morgen ook: in deze sportrubriek volledige informatie over de Amstel Gold Race, gelardeerd met reportages over Harry Steevens, Herman Krott en Joop Zoetemelk.



• HARRY STEEVENS

## Knetemann afgeknepen

Van onze verslaggever

**VERVIERS** - „Ik was blij dat de hergroepering tot stand kwam nadat Maertens ons in de steek had gelaten”. Gerrie Knetemann, de bestgeklasseerde Nederlander in de Waalse Pijl, kwam er eerlijk voor uit dat hij „afgeknepen was” in het groepje waartoe voorts zijn (Duitse) ploegmakker Thurau, alsmede Poullidor, Saronni en Pollentier behoorden.

Dit kwintend pakte als eerste deel van het peloton de bij Maertens teruggevalen Roger de Vlaeminck op toen er nog ruim 30 km te rijden waren. „Het was overigens een groepje dat wist dat het verslagen was”, aldus Knetemann. „Omdat ik mijn krachten voelde verminderen rouwde ik niet om de komst van een pelotonnetje. Ik kreeg daardoor gelegenheid om even beschut-

ting te zoeken tussen de wielen. Toen ik de inzinking te boven was, hebben Kuiper, Thurau en ik om beurten gedemarreerd. Ik had tenslotte het geluk dat ik met o.a. Moser en Saronni kon wegkomen. Een tweede plaats zat er echter niet in.”

„Toch ben ik tevreden”, merkte Raleigh-chef d'equipe Peter Post op. „Ik had in die moordende finale toch maar mooi drie man vooraan”.

Commentaar van de (evenals Aad van de Hoek) na 135 km afgestapte Gerben Karstens: „Forceren had in verband met mijn gebrek aan wedstrijdskilometers, als gevolg van een paar pechgevallen, geen zin. Zeker niet in dit slechte weer. Toen het kort na de eerste ravatillering opnieuw begon te sneeuwen vond ik het welletjes. Het seizoen is nog lang genoeg”.

(ADVERTENTIE)

**onze weekend reclame**

Roestvrije buitenlamp vervaardigd van macrolon. Dubbel geïsoleerd. Kristal helder royale glasbol.

De Lampeniers stant prijs **12.95**

**twonder**  
Wijcker Brugstraat 19 Maastricht  
Grote Staat 63 Maastricht  
Akerstraat 5 Heerlen

licht om te wonen



## Unieke paasshow bij BUCO

Als vanouds biedt BUCO haar klanten weer een sprankelende paasshow (2e paasdag vanaf 10 uur) In Kerkrade en Weert zal ook ditmaal veel nieuws op meubelgebied te zien zijn.

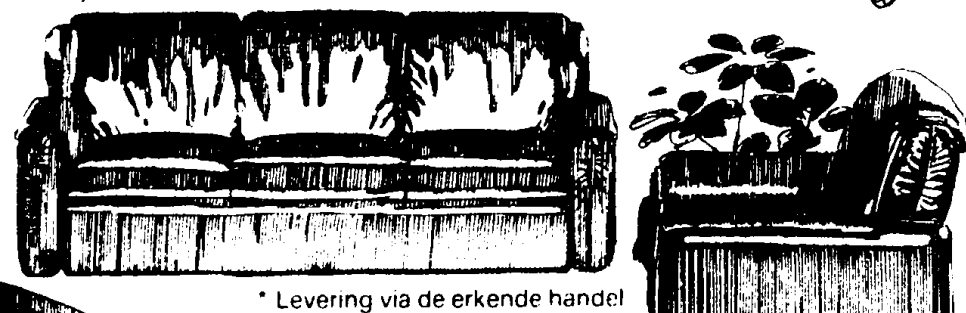
Een gigantisch meubelopervlak voor meer keuze, meer stijl, meer woongenot. Dat is BUCO! Een uitstekend adres voor topkwaliteit.

VOORJAARSLEERSHOW IN KERKRADE EN WEERT

Ook kunt u op de valreep (t/m 12 april) kennis nemen van onze "voorjaarsleershow". Exklusieve bankstellen en clubs in de beste leersoorten, w.o. rundleer, pigskin, suède, wildleer, geschuurd, geprint of geveerd leer, buffelleer etc. Let even op de prijsgunstige aanbiedingen

OUDE AMBACHTEN BIJ BUCO IN WEERT. Naast paasshow en leershow houdt BUCO binnen haar muren op 2e Paasdag (11 april) een oude ambachtmarkt. Een aantrekkelijke show van oude handwerken, die zeer wel de moeite waard is

Kerkrade Holzstraat 134  
Tel. 045-455151  
Weert Hoogveldstraat 11  
Tel. 04950-34819



\* Levering via de erkende handel

Moderne 3 2 zitkombi  
(echt rundleer)  
Van Fl. 4.400  
nu voor

**2995,-**

**BUCO**  
In Weert en Kerkrade

Het betere bij de beste



## SMAD AUTO FESTIVAL EUROHAL/MAASTRICHT

Iedereen die van plan is binnenkort een inruilauto te kopen kan alvast in de startblokken gaan staan. Want op vrijdag 15 april, zaterdag 16 april en maandag 18 april a.s. zijn er méér dan 250 grandioze inruilauto's te zien en te koop in de Eurohal te Maastricht. Alle auto's zullen zijn voorzien van het VVN-keurings- en/of ANWB-keuringsrapport en worden geleverd met het BOVAG-garantiebewijs. Deze show wordt georganiseerd door de Samenwerkende Maastrichtse Auto Dealers. Vrij entree!

eurohal E maastricht  
SMAD INRUILAUTOFESTIVAL 15, 16 EN 18 APRIL 77



NIEUWENHAGEN, BRUNSENWEG 4  
Veel wooncomfort, warmte en gezelligheid biedt u dit luxe tussenliggend woonhuis met c.v., ind. kelder, grote hal 2 x 5 m. Grote L-vormige woonkamer met open haard 9 x 4,50 m. Keuken L-vormig met viken aanbouwkouken en schroefjes plafond 6 x 5 m. Berging. Badkamer met ligbad (in de vloer ingebouwd) douche, 2e toilet, bidet en wast. Vaste trap naar 1e verd. ruit overloop, 3 slaapkamers waarvan 1 met vaste wastafel. Deze slaapk. geeft tevens toegang tot zonneterras van 7 x 2,50 m. Vaste trap naar 2e verd. 2e verd.: 2 slaapk. en grote berging. Tuin met terras van gewassen grind betongegels en gazon. Bijzonder: de vloeren van hal, keuken en badk. zijn uitgev. in roestkleurige Moorse leisteen. In de woonk. ligt massief eiken parket 22m. dik. Verder zijn er veel zware oude eiken balken in het huis aanwezig, die veel tot de gezelligheid bijdragen. Aanvaarding juni '77.  
Tel.: 04750-14642  
**Bongaerts**  
Immobilien BV  
Molenweg 1 Roermond b.e.g. 043-35208; 04754-2891

GEMEENTE SCHAESBERG  
Bij de Dienst van Openbare Werken en Bedrijven kan worden geplaatst

## EEN ALLROUND STRATEMAKER

Salaris afhankelijk van leeftijd en ervaring van f 1634,- tot f 2024,- bruto per maand, exclusief 8% vakantietoelage. De bij de gemeenten gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing. Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen, o.a. over genoten vakopleiding, te richten aan burgemeester en wethouders van Schaesberg en binnen 10 dagen in te dienen bij de Directeur van de Dienst van Openbare Werken en Bedrijven, Pasweg 1-3, Schaesberg.

**AEG** elektrisch  
**VAKGEREEDSCHAP**  
VOOR  
**DOE-HET-ZELVERS**  
GROOTSTE SORTERING BIJ MECHANISATIE-BEDRIJF  
**FRISSEN B.V.**  
VROENHOF 92 TEL. 04406-40338\*  
**VALKENBURG-HOUSTHEM**  
OOK CATALOGUS VERKRIJGBAAR

EEN GEZOND AANBOD  
AAN ADMINISTRATIEF  
ZIEKENHUISPERSONEEL

Administratie in een ziekenhuis is nu eenmaal wat anders dan een gewone kantoorbaan. Hebt U daar ervaring in? Voor een modern ziekenhuis in Heerlen zoeken wij een

## MEDISCH SECRETARESSE

Laten we er eens gauw over praten!  
U mag bellen of direct langkomen!!



**KESER**  
UITZENDEGROEP  
VOOR ELK BEROEP  
Stationstraat 35 Maastricht - Tel. 043 - 18 15 1\*  
Dr. Poelstraat 16 Heerlen - Tel. 045 - 71 31 20  
Arnhem - Den Bosch - Breda - Eindhoven  
Heerlen - Helmond - Maastricht  
Nijmegen - Oss - Tilburg  
Utrecht - Venlo

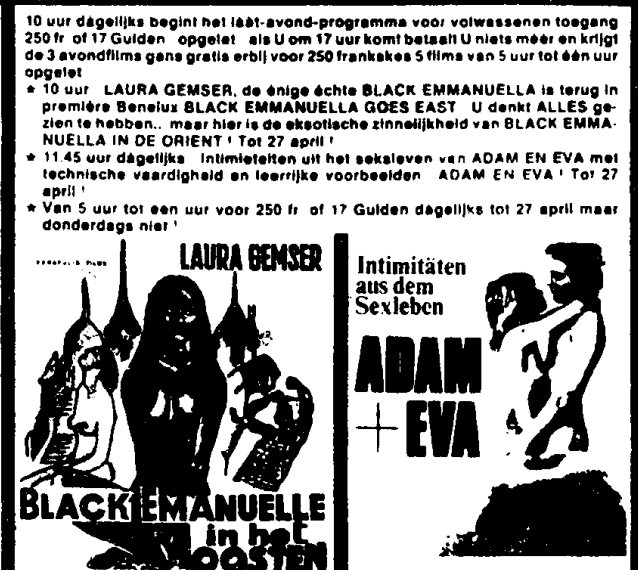
## «VITA»MAASEIK

60 - 80 - 120 - 150 - 250 Fr. !

Van vrijdag 1 april tot en met woensdag 27 april dagelijks maar donderdag niet De 3 beste films van het jaar in één programma voor 120 - 150 frankes opgeteld \* 5 uur of 17 uur dagelijks en elke zondagmiddag stopt 1.30 uur en 5.30 uur: DE SCHONE EN DE VAGEBOND \* De schoonste van WALT DISNEY \* Allen aanbevelen \* 6.15 uur vervolgen wij met: DE BLANKE, DE NIEG en de SAMOURAI Zeiden hebt U zoo gelachen! Allen aanbevelen! \* 8 uur dagelijks en elke zondagmiddag om half twee en 8 uur de grootste nieuwe KING KONG! Een ridig want KING KONG breekt alle rekords \* Toegang van 5 uur tot half vijf 120 - 150 frankes \* Jeugd en Tieners elke zondag 1.30 uur 60 - 80 120 fr voor 2 films De Schone en de Vagebond en daarna KING KONG

GRATIS 2 PRACHTIGE KLEUREN-STICKERS van KING KONG GRATIS 2 STICKERS VOOR IEDER BEZOEKER IN UW «VITA»-MAASEIK!

de Schone en de Vagebond



## Paas-best, best betaalbaar bij MS mode

Luister: m'n eigen moeder draagt nooit iets anders dan haar verenjurk. Maar als jullie vrouwen nou eens iets anders aan willen voor het Paasfeest, begrijp ik dat heus wel. Kijk maar eens wat MS Mode voor jullie heeft laten maken. Er zit vast wel iets bij wat u heel goed staat. Enne, helemaal niet duur!

Waarom zou je er in de regen ook niet goed uitzien? Regenjas met in duck-kwaliteit. Met in army-stijl gevoerde capuchon en niet te zakken. Polyester-katoen met blauw beige en zwart. Maat 36 t/m 46

139,-

75,-

198,-

Kamgaren van de allerbeste kwaliteit. Zuiver scheerwol in marine, zwart en khaki. Maat 36-48

Zon'traat hand-jessin brengt u deelen uit het oude Peru. 100% katoen in marine en zwart. Maat 36 t/m 46

35,-

Zo ziet iedereen dat u zich prima voelt. Blouse met spaal van 100% polyester ponge. In wit, crème of biscuit. Maat 38 t/m 52

89,-

Nooit te warm en nooit te koud in deze jersey-japon met binnen effect. Geheel gevoerd in marine, wit, groen, wit en zwart. Maat 38 t/m 50

98,-

Met rok of broek, zo'n kamgaren blouse doet 1 alijd. Polyester scheerwol in diverse kleuren. Maat 36 t/m 46

Meer dan 40 vestigingen door heel Nederland.

Heerlen: Promenade 47 Maastricht: Grotestraat 45 Venlo: Vleestraat 28

## OK INRUILWAGENS

3 Maanden volledige garantie: zowel op onderdelen als arbeidsloon. 2 Weken zelf testen - bent u niet tevreden, ruil hem in. Elke OK-inruilwagen is kerngezond en voldoet 100% aan strenge General Motors eisen.

## GROTE OK-INRUILWAGEN SHOW



## CANTON-REISS-HEERLEN

„waar u auto's met service koopt“

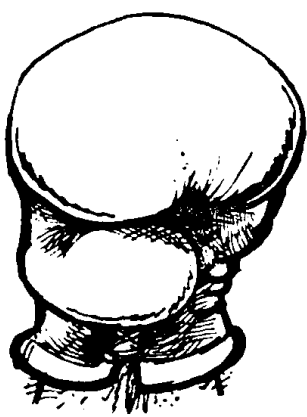
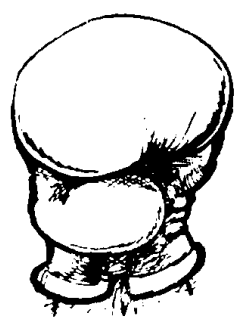
Valkenburgerweg 34 Apollolaan 7, tel. 045-71 80 40

Afd. OK-inruilwagens:

Honingmanstraat 61-63, tel. 045-71 44 41







● Ontspannen sfeer in de MSS-bokszaal, een paar dagen voor de nationale finales. „Zal ik jou 'ns laten zien hoe het moet?“ Nico Jeurissen (links) contra professional Guus Bleus. Trainer Leon Gerards (midden): „Ze moeten op z'n tijd relaxen“.

# Nico Jeurissen en Jan Sauer: „Alles oké” Ze vechten niet voor de schoonheidsprijs...

door Harry Mure

MAASTRICHT – Nico Jeurissen en Jan Sauer, Limburgs dubbele hoop in de nationale boksfinales, hebben geen vormverlies geleden door de twee weken uitstel. Welterkampioen Jeurissen: „Ik voel me oké. Misschien nog beter dan veertien dagen geleden.” Halfzwaarfinalist Jan Sauer: „Alles prima.”



● Boks-training. Dit hoort er ook bij. Jan Sauer (links) en Sjimmy.

## Sjimmy: proftitel?

MAASTRICHT – Op 9 mei probeert Sjimmy (Sjeng) Verstappen in Rotterdam de Nederlandse proftitel in het halfzwaargewicht binnen te pikken. De 26-jarige Maastrichtenaar krijgt die kans in een prestatiepartij. De tegenstander (een eerste seriebokser natuurlijk) is nog niet bekend, maar manager Ruhling heeft Sjimmy verzekerd dat die er op 9 mei is. Sjimmy bereidt zich sinds twee weken intensief voor op de grote klus. Vier kilogram is hij al kwijt. „En die andere zes zijn geen probleem”, aldus Sjimmy die op 81 kilogram moet uitkomen. Sparren doet hij veel met trainer Leon Gerards, die ooit vijfmaal Nederlands kampioen was. Sjimmy: „Ik heb er mijn handen vol aan”...

Positieve geluiden uit de MSS-bokszaal, en een pak van het hart van trainer Leon Gerards die toch wel bezorgd is geweest toen de boksbond besloot de finales naar paasmaandag te verplaatsen (wegens de vliegkamp).

„Het is voor een bokser toch een klap als hij te horen krijgt dat hij opnieuw met zijn voorbereidingen moet beginnen. Het heeft Nico en Jan gelukkig niet veel gedaan”, aldus Leon Gerards. „Ze hebben vertrouwen.”

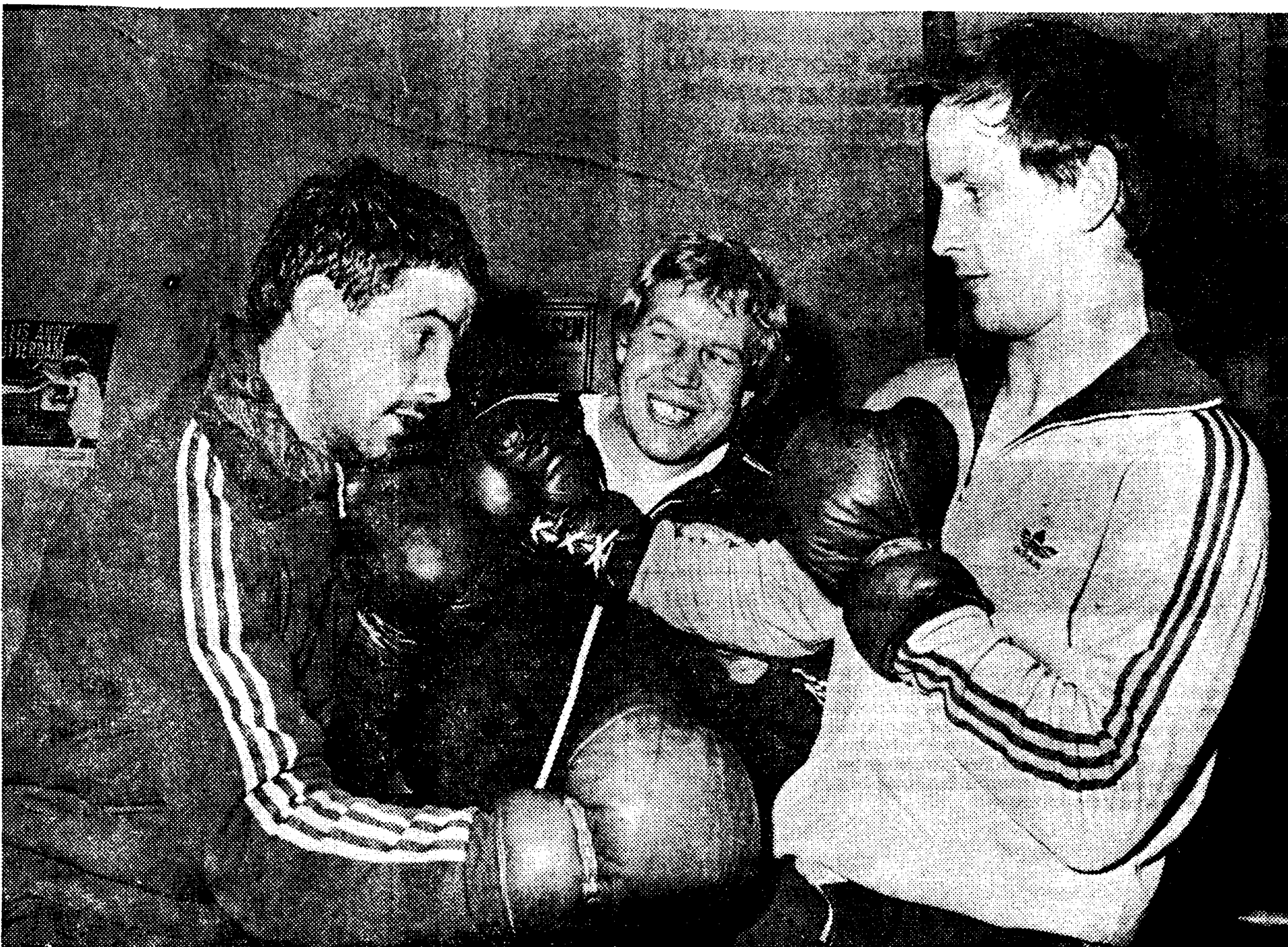
Nico Jeurissen zit precies op zijn wedstrijdgewicht (67 kilogram). Bij Jan Sauer moet er nog een kilogram af (van 82 naar 81). Samen met profbokser Sjimmy die zich ook voorbereidt op een titelstrijd, gaan ze vanavond naar de sauna van Pierre Senden. Morgen worden de punten op de i gezet tijdens een indoortraining (evenwichts-, snelheids- en concentratieoefeningen).

Jan Sauer is duidelijk de ongeduldigste van het tweetal. Hij heeft ook meer moeite gehad met het uitstel. „Zoets is altijd nadelig. Je loopt onnodig risico. Er is nog niets gebeurd, maar het is ook nog geen maandag. Zal ik me dan even goed voelen als veertien dagen geleden?” vroeg Jan Sauer zich gisteravond af.

Het accent heeft de laatste dagen vooral op stoten gelegen; hard slaan op de zwakke plekken van de tegenstander. Leon Gerards vindt dat het winnen van de titel, op zo snel mogelijke en risicovolle manier, het voorname is. Ze vechten niet voor de schoonheidsprijs.

Het sparten was volledig afgestemd op de Utrechtse tegenstander. Trainer Gerards en de assistente profboksers Sjimmy Verstappen en Guus Bleus imiteerden Schulz en Echter zo goed mogelijk. „Dat gaat”, aldus Sjimmy. „omdat je langzamerhand hun stijl wel kent.”

Mooi boksen is er niet meer bij. Zeker niet in een finale; twaalf minuten waarin mogelijk beslist wordt



over de toekomst van een bokser. Sjimmy: „Je gaat in de finale niet naar het mooie voetwerk zitten kijken. Het voornaamste is winnen. En dat kunnen ze beiden. Zo worden volgens mij alle twee kampioen.”

Dat moet dan tweede paasdag gebeuren, in de Geusselsspothol; aanvang 20 uur.

DEN HAAG – Jac Hermans van FC VVV is door de tuchtkommissie van de KNVB voor twee wedstrijden geschorst. Leo Ehlen van Roda JC kreeg een boeking.

**toto/lotto**

DEN HAAG – Prijzen lotto 14; eerste prijs: geen winnaar; tweede prijs: 9 winnaars die elk bruto f 34.092 ontvingen; derde prijs: 125 winnaars (elk bruto f 3.144); vierde prijs: 7.510 winnaars (elk f 63); vijfde prijs: 19.945 winnaars (elk f 24). Toto 14; eerste prijs: 6 winnaars (elk bruto f 22.434); tweede prijs: 169 winnaars (elk f 497); derde prijs: 1.660 winnaars (elk f 70).

**Ceulemans ongeslagen**

TOKIO – Raymond Ceulemans won in de vijfde ronde van het wereldkampioenschap driebanden van zijn landgenoot Ludo Dielis in 49 beurten. Ceulemans bleef ook in de zesde ronde ongeslagen. In 46 beurten versloeg hij Suguimizu met 60-44.

**RuTon**  
inderdaad  
prima  
stofzuigers

**Harm Wiersma loopt uit**

ZEVENAAR – Na de negende ronde in het dankampioenschap van Nederland is Harm Wiersma een stuk dicht bij titelprolongatie gekomen. Zelf speelde hij in een tamme partij remise tegen Rob Clerc. Zijn naaste concurrent John van der Borst kwam tegen Frank Drost ten val.

Negende ronde: Wiersma-Clerc 1-1, Hermelink-van de Meerendonk 2-0, Visser-van Tilborg 0-2, van der Wal-de Ruiter 1-1, Drost-van der Borst 2-0, Jansen-van Aalten 1-1.

Stand: Wiersma 14, van der Borst, Clerc en Jansen 11, Drost, Hermelink en van Tilborg 9, van der Wal 8, van Aalten, de Ruiter en Visser 7, van de Meerendonk 5 pnt.

**Blok: geen contact met Fortuna SC**

BREUKELN – KNVB-trainer Ger Blok is er niet gelukkig mee dat zijn naam in verband is gebracht met de trainersvacature bij Fortuna SC. Blok: „Het feit dat ik als mogelijke opvolger van Cor van der Hart ben genoemd kan mijn carrière als oefenmeester alleen maar schaden. Ik heb met Fortuna SC geen contacten gehad”.

**Prins Hendrik wil de titel**

SCHAESBERG – Vanavond om 20.00 uur worstelt Prins Hendrik in de sporthal Paleis aan de Heldevierlaan te Heerlen tegen Atila. Het is de eerste beslissingswedstrijd voor het kampioenschap in de eerste klasse. Morgen is het tweede duel in Berg-hem.

**Trainersmutaties**

HEERLEN – De heer Queis wordt geen trainer van SVN, zoals wij abusievelijk vermeldten, maar van SVM. Jac Bosma, die Sylvia verlaat, wordt trainer bij de vierdeklasser RKMVC. Hans Posthuma, momenteel bij Adveo, neemt volgend seizoen de eerste-klasse SC Treebeek onder zijn hoede. Jan Laurs, momenteel spelend bij SVN, wordt de nieuwe trainer van de eerste-klasse Waubach.

**RuTon**  
inderdaad  
prima  
mixers

HEERLEN – De wedstrijden in de hoofdklasse C tijdens het paasweekende kunnen ten aanzien van het kampioenschap en de degradatie de nodige opheldering verschaffen. Veritas, nog in de bedreigde hoek, komt twee keer in actie. Trainer Jean Houben over de confrontatie met Helmond Sport en Longa (uit): „Dat is voor ons het weekende van de waarheid, maar ik tip gewoon op vier punten”. SVN (thuis tegen BVV en uit tegen UNA) rekent op minstens twee punten.

Bij SVN is Bert Wassen (tegen Longa uit het veld gestuurd) twee wedstrijden geschorst en kwam Willy Bruls er vanaf met een berisping. Theo van Hezik moet nog één wedstrijd langs de lijn blijven. Jan Laurs is echter fit, terwijl Gunther blijft sukkelen met de lies.

In Hoensbroek treedt EHC aan tegen RKC, een belangrijke wedstrijd in verband met de titelaspiraties van de Waalwijkers. EHC-trainer Vergevoosen: „We mogen in dit stadium geen punt meer afgeven als we tenminste willen blijven meedelen. Het is dus een kwestie van winnen.”

De hele selectie is fit”. Een overwinning van EHC zou overigens Limburgia in de kaart kunnen spelen. De Brunssummers zijn echter niet helemaal gerust op het resultaat tegen Voerendaal. Aan de Venweg werd destijds met 2-1 verloren. Bert Isemberghs zal wel weer mee kunnen spelen, terwijl de opstelling van Zef Derks (zes hechtelingen) nog onzeker is. „We mogen geen steekje laten vallen”, zegt Limburgia-trainer Koopal, „een gelijkspel is niet voldoende. De laatste weken komt de druk van „het moeten winnen” weer om de hoek kijken en dat kan wel eens fout uitpakken”.

door Jo Jeurissen

Voerendaal (dat officieel de tribune in gebruik gaat nemen) kan weer rekenen op Pierre Lemmens en Consten. De vraag is echter of Consten (herschudding gehad) conditioneel al zover is dat hij kan meespelen.

Almania (thuis tegen Panningen) kan weer beschikken over de ziek geweest zijnde Ed Smeets en Henry Driessen. Theo Dols blijft nog geschorst. Hulptrainer Herman van Neer: „Nu we veilig staan, kunnen we misschien weer aan beter voetbal gaan denken. Panningen is wat dat betreft een uitstekende tegenstander”.

**Reeks**

Limburgia kan paasmaandag het trotse record van BVV, negen achtereenvolgende overwinningen, evenaren wanneer van Voerendaal gewonnen wordt. De Brunssummers staan momenteel op de tweede plaats in dit klassement. De lijst is als volgt: 1. BVV 9 overwinningen (serie beëindigd); 2. Limburgia 8 overwinningen; 3. TOP 5 overwinningen; 4. RKC 5 overwinningen (serie beëindigd); 5 tot en met 7. Panningen, Almania, EHC (series beëindigd).

● De competitie voor het zondagamateurvoetbal begint op zondag 4 september. Klassen, die uit meer dan twaalf elftallen bestaan, beginnen een week eerder.

● Inmiddels zijn ook de data bekend geworden waarop de wedstrijden om het Nederlands kampioenschap en de strijd om de periodetitels worden gespeeld. Het zijn: zondag 8 mei, zondag 15 mei, donderdag 19 mei (Hemelvaartsdag), zondag 22 mei, zaterdag 28 mei en maandag 30 mei (Pinkstermaandag).

● De tweede ronde van de bekercompetitie voor Zuid II wordt gespeeld op dinsdag 19 april. Alle wedstrijden beginnen om 18.30 uur.

● In de tweede klasse A is behalve Haslou-Gulpen (maandag) nu ook de wedstrijd Chevremont-Gulpen (zaterdag) ingelast. Aanvang 14.30 uur. In de derde klasse A is vastgesteld Wit Groen VC-RKHBS (maandag) en de bekerwedstrijd RKMVC-Wit Groen VC verplaatst naar zaterdag. In de vierde klasse E is ingelast Juliana-St. Odiliënberg (maandag).

● Het bekerprogramma (district) luidt: RKMVC-Wit Groen VC en Simpelveld-RKHBS (beiden zaterdag) en Kakertse B.-Waubachse Boys en Weltania-Heilust (beiden maandag).

**ZATERDAG 27e SPEELDAG**

Veritas (12)-Helmond (13), 14.30 uur sportpark „Breierein” aan de Haardstraat in Neeritter. Uitslag vorig seizoen: 3-0. Deze competitie: Helmond-Veritas 0-0. Topscoer Veritas: M. Ressen met vijf doelpunten. Topscoer Helmond: Luyben met zes doelp. Gem. aantal bezoekers Veritas: 590.

SVN (11)-BVV (2), 14.30 uur sportpark aan de Kerkstraat in Nieuwenhagen. Uitslag vorig seizoen: 0-0. Deze competitie: BVV-SVN 3-1. Topscoer SVN: Gunther met acht doelpunten. Topscoer BVV: Zijlemans met zeven doelpunten. Gem. aantal bezoekers SVN: 640.

**MAANDAG 28e SPEELDAG**

Voerendaal (10)-Limburgia (3), 14.30 uur sportpark „De Joffer” aan de Goswijnstraat in Voerendaal. Scheidsrechter: J. v.d. Tillaart. Uitslag vorig seizoen: 1-2. Deze competitie: Limburgia-Voerendaal 1-2. Topscoer Voerendaal: Verreck met vijf doelpunten. Topscoer Limburgia: Derks met dertien doelpunten. Gem. aantal bezoekers Voerendaal: 610.

UNA (8)-SVN (11), 14.30 uur gemeentelijk sportpark aan de Sportlaan in Zeelst. Scheidsrechter: H. Baakman. Deze competitie: SVN-UNA 2-0. Topscoer UNA: van Osch, Custers en van der Berg met elk vier doelpunten. Topscoer SVN: Gunther met 8 doelpunten. Gem. aantal bezoekers UNA: 700.

Longa (9)-Veritas (12), 14.30 uur sportpark Hoevense Kanaaldijk nabij spoorbrug in Tilburg. Scheidsrechter: G. Mebius. Uitslag vorig seizoen: 1-1. Deze competitie: Veritas-Longa 0-4. Topscoer Longa: Wiellaert met acht doelpunten. Topscoer Veritas: M. Ressen met vijf doelpunten. Gem. aantal bezoekers Longa: 960.

Almania (7)-Panningen (4), 14.30 uur, terrein aan de Bachstraat in Broeksittard. Scheidsrechter: C. Govers. Uitslag vorig seizoen: 2-4. Deze competitie: Panningen-Almania 0-2. Topscoer Almania: Janssen met negen doelpunten. Topscoer Panningen: Craenmeier met vijftien doelpunten. Gem. aantal bezoekers Almania: 480.

EHC (5)-RKC (1), 14.30 uur, sportpark aan de Prof. Eijkmanlaan in Hoensbroek. Scheidsrechter: J. Buxx. Deze competitie: RKC-EHC 2-1. Topscoers EHC: Stein en Schoormans met elk tien doelpunten. Topscoer RKC: Paulides met twaalf doelpunten. Gem. aantal bezoekers EHC: 1150.

Verder worden gespeeld: BVV-TOP en Helmond-RBC.

(ADVERTENTIE)

**SIMCA 1307/1308** BEKIJK HUN AUTO  
BEKIJK ONZE AUTO

**AUTOBEDRIJF JASPER B.V.**  
Akerstraat 162  
SPEKHOLZERHEIDE-KERKRADE-W.  
Tel. 045-414243 b.g.g. 316198 of 418856

(ADVERTENTIE)

**GOBLET**  
JONGE JENEVER  
WENNEKER

Héél Nederland zingt met ons mee:  
**GOBLET**  
de Genever met de  
zachte G.



## Electro J. Hoens

Studebaan 1, Biezen Tel. 04498-1513  
Rindhuysen 17, Steen Tel. 04495-2755

## Beocenter Bemelmans bv

Wanmerstraat 10, 1211 AB, Heerlen Tel. 045-212333

## Kruitz Electro

Post - Rooseveltstraat 12, Schinveld Tel. 045-251275

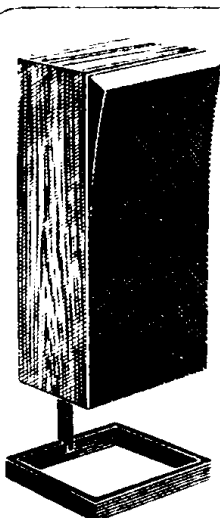
## Electro Wijnbergen

Limburgstraat 41, Heerlen Tel. 045-720560

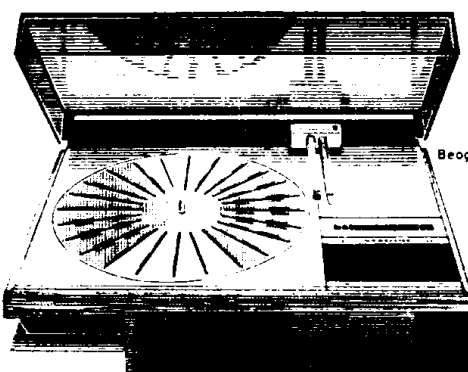
## T.V.C. Weyden bv

O. Nassaustraat 26, Heerlen Tel. 045-715484  
Kerkstraat 55, Brunssum Tel. 045-252347

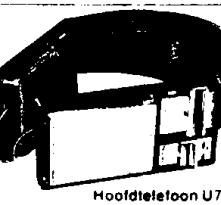
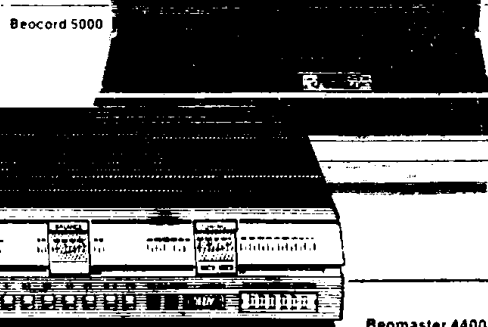
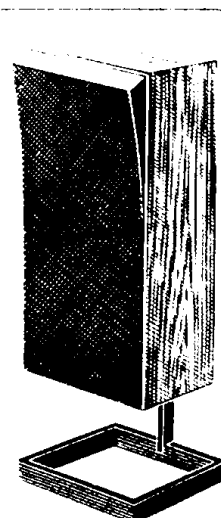
geautoriseerde  
Bang & Olufsen dealers stellen vast  
dat het nieuwe Beosystem 4400  
de grenzen van het mogelijke  
heel dicht benadert.



Beovox Uni-Phase M100



Beogram 4002



Beocord 5000

Beomaster 4400  
5-sterren verspreker  
2 x 15 Watt RMS  
4 FM-voorkeursstations  
(1218)

Beogram 4002  
vrij automatische pauze- en  
met langzaam aan-  
/afschakelen  
MTC 4000 element  
11-195

Beocord 5000  
Hi-Fi cassette deck  
Dolby ruisonderdrukking  
7-sterren elektronisch  
versterkte metingen  
11-195

Beovox Uni-Phase M100  
4-weg fase lineaire  
luidspreker met basireflex-  
systeem en beveiliging tegen  
overbelasting  
Vermogen 100 Watt RMS  
11-1430 per stuk incl. kabel

Uw kamer is geen concertzaal. Een plaat geen  
levend symfonie-orkest. Dat gegeven bepaalt de grenzen  
van het bereikbare. We praten dus over de best mogelijke  
weergave van plaat, band of radio-uitzending in uw huis.  
En dan heeft Bang & Olufsen met het krachtige  
nieuw ontworpen Beosystem 4400 de grenzen van het  
mogelijke verbaasd dicht benaderd. Zoals u kunt konsta-  
teren door er naar te gaan luisteren.



**Bang & Olufsen**  
de denen met ideeën

3 jaar garantie

# Volop vrolijk Pasen bij meneer Jamin.

Bij de luxe eieren  
gratis 'n  
mooie draagdoos

luxe  
gevulde eieren  
vanaf 3.50

**Vanille-  
waaiers**  
2 pakken 2.60  
**1.95**  
voordeel 65 cent  
Aanbieding geldig van 7 t/m 13 april

26 artikelen  
26 weken lang  
laag in prijs

**JAMIN**  
Niet duur-wel heerlijk.



## SCHOENEN DISCOUNT

Palenberg 2,  
Palemig,  
(Heerlen).

Ruime parkeerplaats  
aanwezig.

MODIEUZE ZOMER-  
DAMESCHOENTJES

**19,75**

STUDENTENSLIPPERS  
MET STEUN

**24,95**

JONGENS- EN  
MEISJES  
STEUNSCHOENEN

**22,50**

Verder keuze uit  
2000 paar schoenen

(Dinsdag gesloten).



**pieters-dortu**  
Heerlen/Maastricht

# Altijd winnaar met meubelen van Louis Motké

**motké  
meubelen**

ook op gemakkelijke betaling • 3000 m<sup>2</sup> toonzaal • de zaak met de meeste service •

BEZOEK ONZE GEZELLIGE

## PAASSHOWS

VANAF HEDEN EN OP  
**2E PAASDAG**  
VAN 10.00 TOT 17.00 UUR

## VERENIGDE FABRIEKS TOONZALEN



Meubeltoonzaal  
meer dan 3500 m<sup>2</sup>

In de tot meubeltoonzaal verbouwde  
en gerestaureerde boerderij VEFATO verenigde  
fabriekstoonzalen, kunt U terecht voor:

EEN UITGELEZEN  
KOLLEKTIE EIKEN MEUBELS  
MODERNE OF KLASSIEKE WANDEN,  
HUISKAMERS, SLAAPKAMERS,  
BANKSTELLEN, KLEINMEUBELN  
PERZISCHE TAPIJTEN, BOERENVERLICHTING

OPENINGSTIJDEN MAANDAG t/m - ZATERDAG 9.00 - 18.00 UUR

VEFATO IS GELEGEN IN KLEINGENHOUT, GEMEENTE BEEK. TE

BEREIKEN VANUIT CENTRUM BEEK VIA AFSTEEG SCHIMMERT

VEFATO MEUBELGROOTHANDEL

PRINTHAGENSTR 3 KLEINGENHOUT-BEEK

Telefoon 04402-3044

## Elite-Meubel

In het romantisch en sprookjesachtig  
ingericht KASTEEL DOENRADE vindt U  
thans een uitgelezen kollektie meubelen die U  
ook in vorstenhuizen zult zien staan. Een kollektie  
welke nimmer in Nederland vertoond is, zoals:

RENAISSANCE - TOSCAANS - ANTIK

NOTEN - LODEWIJK XV - LODEWIJK XVI

ROCOCO - KING GEORGE -

CHESTERFIELD - LOUIS PHILIP

OPENINGSTIJDEN MAANDAG t/m ZATERDAG 9.00 - 18.00 UUR

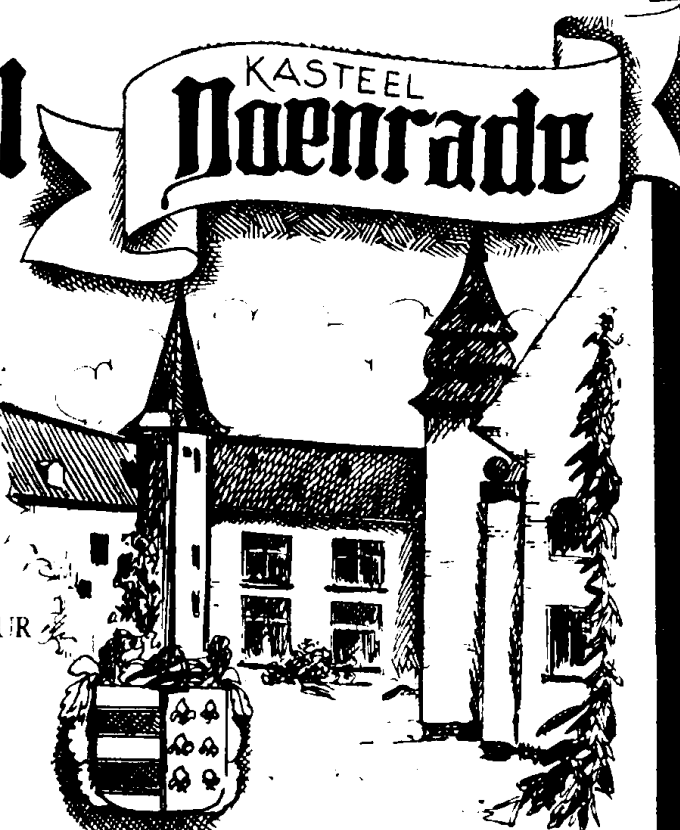
GELEGEN LANGS DE RIJKSWEG, SITTARD - HEERLEN

(RUIME PARKEERGELEGENHEID)

ELITE-MEUBEL, KASTEEL DOENRADE

LIMPENSEWEG 20 DOENRADE

Telefoon 04492-2929



**VRIJE  
TOEGANG**

**VRIJE  
TOEGANG**

**OPEN HUIS**



# Voorgaen prijs



**HI-FI SET**  
Superscope R-1220, tunerversterker 2x20 watt (van de makers van Marantz) sublieme kwaliteit, AM - FM, stereo, alle aansluitmogelijkheden. Philips GA-427, platenspeler met snaaraandrijving, compleet met voet en kap, voorzien van GP-400 element. Svenska HiFi boxen, 2 wegsysteem. Set compleet met twee jaar Vogelzang garantie van 1175,- voor

## 798,-

Vogelzang voor geen garantie bang.

Heerlen Emmaplein 23. Maastricht Wolfstraat 11. Ook HiFi-vestiging in Eindhoven

**Betonpompcombinatie**  
**EUROPOMP B.V.**  
Kleikoelenweg 20. Nieuwenhagen Tel. 04-5-315032  
vraagt voor uitbreiding van zijn betonpompenspark  
**BETONPOMPMACHINISTEN**

Vereisten in bezit van groot rijbewijs, woonachtig Nieuwenhagen of omgeving. Geboden wordt goede beloning en prima sociale voorzieningen.  
Soll. bij voorkeur schrijdelijk aan bovenstaand adres.

# GELD NODIG ?

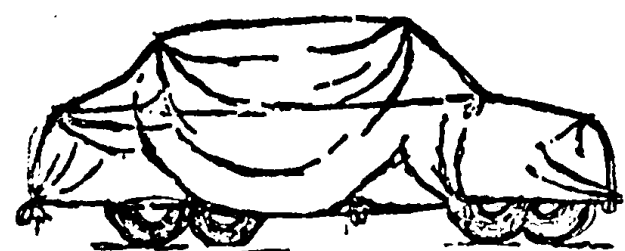
„de PL-shop”

BEL 045 - 411384 of SCHRIJF  
Ook 's zaterdags geopend tot 1.00 uur

- LAGE TARIEVEN
- LENINGEN ZONDER ONDERPAND
- ELK BEDRAG VAN 12 tot 180 mnd.
- GRATIS THUISBEZORG, DEZELFDE DAG
- AFHANDELING EVT. GEHEEL PER POST
- GEEN VERDERE KOSTEN

netto bedrag	60 mnd	72 mnd	96 mnd	120 mnd
10.000	227,01	199,05	164,18	143,18
12.500	281,41	246,46	202,81	177,32
15.000	335,79	293,87	241,49	212,78
17.500	391,75	342,85	281,73	248,25
20.000	447,72	391,83	321,98	283,71
en hoger	559,65	489,79	402,48	354,64

uw intermediair voor geldleningen  
**HEERLEN, HEERLERBAAN 203**



## De nieuwe Cavalier modellen zijn bij ons binnen!

2-deurs, 4-deurs en coupé-uitvoeringen.

Erg compleet,  
sterk concurrerend  
en verschrikkelijk mooi.

## CANTON-REISS-HEERLEN

„waar u auto's met service koopt”

Valkenburgerweg 34, Apollolaan 7, tel. 045-71 80 40.

Afd. OK-inruilwagens:

Honigmanstraat 61-63, tel. 045-71 44 41.

## Dit zijn 2 wereldberoemde grote bestelwagens De Mercedes-Benz diesel en benzine

De keus is aan u. Bij weinig km's per jaar kiest u de zuinigste sterke, betrouwbare 90 DIN pk benzine motor. Bij veel km's per jaar of bij veel bedrijfsuren kiest u natuurlijk de 60 of 85 DIN pk dieselmotor.

Nuttig laadvormogen 582 tot 3.850 kg. Laadvolume tot 16 m<sup>3</sup>. Ook leverbaar als chassis-kabine. Grote wendbaarheid dus geknipt voor stadsverkeer. En voor vele typen is BE-rijbewijs voldoende.

Informaties worden u gaarne verstrekt door:

**PARK-GARAGE B.V.**  
Heerlerbaan 233.  
HEERLEN.  
Tel. 045 - 41 46 46.

Kies het zekere voor het onzekere...  
kies MERCEDES-BENZ



## Het modemooie voorjaar bij Schunck.



Mantel  
In polyester/katoen  
met als slotte  
bijzonderheden:  
dubbele schouder-  
stukken, epauletten  
en mouw-lummels.  
De kleuren zijn:  
kaki en marine

149,-

Wijde regenmantel  
Zeer jeugdig model  
in 100% katoen.  
Maten: 36 t/m 40.  
In de moderne  
kaki-kleur

179,-

Sportieve polyester/katoenen mantel  
met leren paspels, rugsplit en ceintuur  
rondom. Gevoerd met een aparte  
satijnen ruit.  
Maten 36 t/m 44.  
Eigentijdse kleuren:  
safari-groen en beige

245,-

**Schunck**



HEERLEN EN GELEEN

## Kwaliteit wint altijd!

## PLOUM TANKSTATIONS EN B.P. AUTORETTES PLOUM

Komende paasdagen zijn onze  
tankstations geopend.

	Zaterdag 9-4-'77	1e paasdag Zondag 10-4-'77	2e paasdag Maandag 11-4-'77
Imstenrade - Heerlen	7.00-20.00 u.	9.00-19.00	9.00-21.00
Molenberg - Heerlen	7.00-20.00 u.	-	9.00-19.00
Holzstraat - Kerkrade	8.00-24.00 u.	9.00-20.00	9.00-20.00
Mijnweg - Kerkrade	7.00-20.00 u.	-	9.00-18.00
Carboonplein - Kerkrade-W.	7.00-19.00 u.	-	9.00-16.00
Eygelshovergracht - De Vink	8.00-20.00 u.	-	10.00-16.00
Volksplein - Maastricht	8.00-18.00 u.	-	-

Wij wensen u  
prettige feestdagen

## PLOUM OIL B.V.

HOLZSTRAAT 47

KERKRADE

TEL. 045-456844



# All you feel is CLOCK HOUSE



't Is voor mensen  
met gevoel.  
Met 'n goeie neus  
voor nieuwe dingen.  
't Is dus niet  
voor iedereen...  
For that happy  
lovin' feeling!

Luchthartig  
zomerhemdje  
34-42.  
**18.-**

Vrolijke  
uitgaans rok  
34-42.  
**42.-**

Zomerhemdje  
34-42.  
**18.-**

Zonnige  
strokenrok  
van katoen.  
34-42.  
**39.-**

C&A is toch voordeliger!

MIS

## GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHEM

Bij de afdeling Plantsoenen, sportvelden en begraaft  
plaatsen van de dienst Gemeentewerken kan worden ge-  
plaatst een

## VAKBEKWAAM HOVENIER

De betrokkene moet beschikken over een ruime prakti-  
sche ervaring aangaande aanleg en onderhoud van bo-  
vengenoemde werken, bediening en onderhoud van mo-  
tornaaimachines en toepassing van bestrijdingsmidde-  
len.

Vereist is het diploma 'Vakbekwaam Hovenier'.

Het bruto salaris bedraagt, afhankelijk van leeftijd en er-  
varing, minimaal f 1590,- en maximaal f 1984,- per  
maand, exclusief een toelage van f 30,- per maand (sala-  
risnorm per 1 juli 1976).

De bij de overheid gebruikelijke rechtspositieregelingen  
zijn van toepassing.

Leeftijd ca. 30 jaar.

Sollicitaties binnen 10 dagen na het verschijnen van dit  
blad te richten aan burgemeester en wethouders van de  
gemeente Valkenburg-Houthem.

Gevraagd

## civieltechnicus of bekwaam C.T.-tekenaar

die zich op aanvraag ± 20 à 25 uur per maand ter be-  
schikking wil stellen voor het uitwerken van werkplan-  
nen in de sektor terreinaanleg. Vergoeding nader over-  
een te komen.

Br. ond. no. 2198 LD Heerlen.

## U WILT GELD LENEN?

**BEL SMETS  
MONEY-SHOP®**  
**045-218218**



laag tarief!

netto bedrag in handen	24 mnd vanaf	36 mnd vanaf	48 mnd vanaf	60 mnd vanaf
2.000	97	70	—	—
3.000	144	102	—	—
4.000	190	134	107	—
5.000	235	166	130	111
7.000	326	228	180	150
8.000	373	261	205	172
10.000	464	324	255	213
15.000	693	484	379	316
18.000	852	603	479	401
20.000	947	668	528	444
25.000	1181	832	658	553
30.000	1416	997	787	662

Dit aantrekkelijke tarief is inkl. kwijtschelding bij overlijden tot  
f 25.000,- bruto versprekt krediet. Verder geen kosten. Woningver-  
beteringskredieten nu ook zonder eigen huis, looptijden 72, 84 en  
96 maanden. Vraag vrijblijvend onze folder. Vervroegde aflossing  
mogelijk. Overname bestaande leningen, mits zonder achterstand,  
meestal geen bezwaar. Wij zijn onafhankelijke financieringsadviseurs  
en bemiddelen voor 8 financieringsmaatschappijen met verschillende  
acceptatie- en tariefmogelijkheden (wijzigingen voorbehouden).

Tarief 2e hypotheek, looptijd 120 of 180 maanden, vanaf:  
10.000 is 120 x 139 - of 180 x 113 - 25.000 is 120 x 347 - of 180 x 262 -  
15.000 is 120 x 208 - of 180 x 170 - 30.000 is 120 x 416 - of 180 x 332 -  
20.000 is 120 x 276 - of 180 x 226 - excl. 2% afsluitprovisie.

Hoensbroek (Heerlen), Akerstraat 210a, tel. 045-218218  
Venlo, Koninginnesingel 70, tel. 077-19775  
Venray, Oude Oostumseweg 6, tel. 04780-5870

In 200 plaatsen  
Schleswig-Holstein vanaf  
f 30,- per dag p.p.  
vol-pension  
**Otto's Reizen**  
Otto Windisch  
Apollohof 67, Maastricht  
tel. 043-39951



Land-Rover  
Een harde jongen

## Montage und Maschinenbau THOMAS PLASMANS

5135 Selfkant/Wehr, - Hoengener-  
weg 1 Tel.: 09 - 492456 - 981/3

Wij vragen met spoed:

## E-LASSERS CONSTRUCTIEBANKWERKERS HULPBANKWERKERS ISOLEERDERS

Sollicitanten moeten genegen zijn de  
hele week van huis te gaan voor mon-  
tagewerkzaamheden.

Voor inlichtingen kunt U bellen vrijdag,  
8-4-'77, van 14.00 tot 17.00 uur. Tel.  
04493-2085.

Aanmelden dagelijks van 09.00 tot  
17.00 uur's Zaterdags van 10.00 tot  
12.00 uur.

## VRIJBANK- SLACHTHUIS HEERLEN

heden v.a. 11.30 uur  
vers vlees verkrijgbaar  
Grote voorraad.

Op 18 maart 1977 is in het  
huwelijksregister  
aangehouden ter Griffie  
van de Arrondissements-  
rechtbank te Maastricht  
onder no. 4013 ingeschre-  
ven de akte van huwelijks-  
voorwaarden door de ech-  
telieden Martinus Johan-  
nes Joseph Dreesen en Ce-  
line Rosalie Jeanne Kis-  
sels, samen wonende te  
Berg en Terblijt, Op de Bies  
9a, verleden voor onderge-  
tekende notaris op 16 maart  
1977.

J.L. Souren, notaris.  
Heer-Maastricht.

**KEUZEMOGELIJKHEDEN VAKANTIE-ORDEEN:**  
200 plaatsen in Schwarzwald, Ostseewald-Holstein  
150 plaatsen in het gastvrije Oostenrijk Hieronder zijn  
diverse plaatsen met heilbaden. Ook zijn er diverse  
mogelijkheden voor een echte vakantie op een boerde-  
rij.

## Otto's Reizen

Otto Windisch  
Apollohof 67, Maastricht, tel. 043-39951

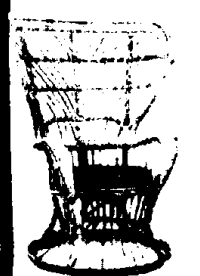
Speciale aandacht voor 14 dagen Wenen van 10 aug. tot  
23 augustus 1977 half-pension (touringcar, boot) voor de  
totaalprijs van f 725,-.  
Hierbij inbegrepen diverse excursies en een bootreis  
Passau-Wenen (heen en terug + overnachtingen op de  
boot).

## Otto's Reizen

Otto Windisch  
Apollohof 67, Maastricht, tel. 043-39951.

## W. EKHART

het riethuis spec. zaak voor zuid-limburg



- Manau-bankstellen en eetkamers
- Rieten kasten en luxe-mandenwerk
- Alle soorten tuinmeubels
- Reparatie van blezen- en  
gaasjzittingen

**045-252581**

KERKSTRAAT 284 BRUNSSUM

Uiterst gunstige  
verlaagde tarieven.

**SNEL  
GELD**

met onze bekende  
uiterst voordelige  
HYPEL-LENIING  
(hypothecair crediet)  
in 4 dagen rond  
zonder enige kosten  
(ook geen notaris-  
of taxatiekosten).

Bestaande hypotheek is geen bezwaar en blijft  
gewoon doorgaan. Beroep en leeftijd doen niet  
terzake.

Netto in handen (min 1% afsl. prov.)	looptijd 15 jaar	Terugbetaling per maand (alles inbegrepen)	looptijd 10 jaar	looptijd 5 jaar
f 7.000,-	—	f 100,50	f 155,75	—
f 10.000,-	f 120,25	f 143,50	f 222,50	—
f 15.000,-	f 180,25	f 215,25	f 333,75	—
f 20.000,-	f 240,25	f 287,-	f 445,-	—
f 25.000,-	f 300,25	f 358,75	f 556,25	—
f 40.000,-	f 480,25	f 574,-	f 890,-	—
f 60.000,-	f 720,25	f 861,-	f 1.334,75	—

enz. Tussengelegen of hogere bedragen  
zijn ook mogelijk.

Bel of schrijf  
Ook persoonlijke leningen (looptijd 60 mnd.)

**MOONEN**  
Uw intermediair voor alle kredieten  
Financieringskantoor Moonen, Sarolestraat 42, Heerlen  
Tel. 045-710806 en 710698

Bel nu meteen. Ook 's avonds en op zaterdag en  
zondag zijn wij steeds bereikbaar op: 045 - 710806.

## Belgisch- Limburg een bezoekje waard

### ... De LIMBURGIA- GRENSLANDROUTE

Begint in Nederland en voert  
U van het ene schilderachtige  
plekje naar het andere.  
Van de Kempen, met de nog  
steeds befaamde heide, vennen  
en dennenbossen, naar het Maasland  
met enig-mooie vergezichten.  
U passeert daarbij 'n twintigtal  
gastvrije dorpen en pleisterplaatsen,  
die U naast veel recreatie en speciale  
etentjes (kempense kost!) ook 'n vaak  
eeuwenoude cultuur zullen presenteren.

... zoals BOKRIJK.

Een domein, ruim 540 ha groot. Op slechts 6 km van Hasselt en Genk.  
Met het beroemde openluchtmuseum van oude volks- en wooncultuur.  
Bevat authentieke, gerestaureerde hoven, schuren, burgershuizen en molens  
(16de tot en met 19de eeuw) met inboedel...  
Dit alles omringd door wandelparken met  
arboretum en natuurwetenschappelijk museum,  
sport- en speelvelden, een hertenren,  
rozentuin, talrijke (vis)vijvers  
en prachtige fauna en flora.  
Uitstekende eetgelegenheden in  
folkloristische (boekweit)koek,  
bloedpansen, boerenbrood  
en vlaai...  
Verrukkelijk!

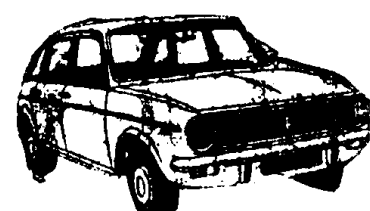
of vraag de V.V.V.-kantoren  
in de grotere centra om  
praktische inlichtingen!

## BON

dagje uit...  
limburg in

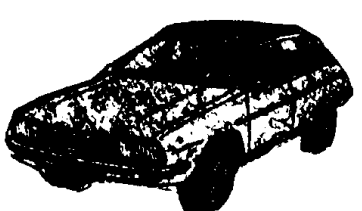
Voor ontvangst van sticker en  
documentatie 'daguitstappen' te zenden naar:  
"Provinciaal Verbond voor Toerisme  
in Belgisch-Limburg"  
Domein Bokrijk, B-3600 GENK  
Naam: .....  
Adres: .....

Internationale antwoordcoupons bijvoegen a.u.b.



## GEBRUIKTE AUTO'S

(met Bovaggarantie)



Aangeboden door diverse Bovagdealers van Kerkrade  
in de

## RODAHAL - KERKRADE VANDAAG

(geopend van: 9.30 u.-18.00 uur)

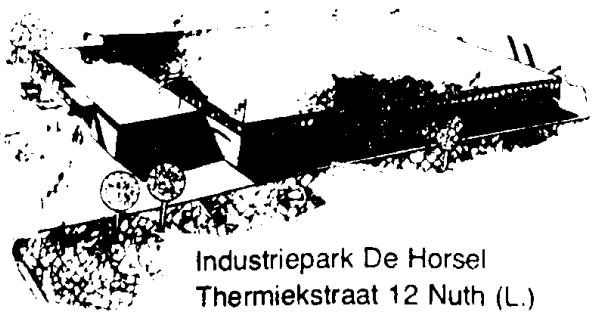
en: ZATERDAG 9 APRIL as.  
(geopend van: 9.30 u.-19.00 uur)

INRUIL EN FINANCIERING TER PLAATSE

## DEELNEMERS:

Garage Kousen Citroën, Kera BMW, Kerres Renault, Caubo  
Mazda, Kleijnen Mitsubishi, Ploum Peugeot, Lotomij Daf en  
Mazda, v. Leeuwen British Leyland, assurantie kantoor Herm.  
Derix en Zn.





Industriepark De Honsel  
Thermiekstraat 12 Nuth (L.)  
Telefoon 04447 - 2626

t.o. MAKRO

# WIJ HOUDEN WEDEROM ONZE GRANDIOZE MEUBELSHOW vanaf heden en 2e PAASDAG

van 10.00 tot 17.00 uur

Duizenden gingen u reeds voor en ontdekten al de geweldige voordelen en de enorme collectie meubels in alle stijlen die wij aan de gehele detailhandel bieden



## OPENINGSTIJDEN

maandag	9.00 - 18.00 uur
dinsdag	9.00 - 18.00 uur
woensdag	9.00 - 18.00 uur
donderdag	9.00 - 18.00 uur
vrijdag	9.00 - 19.00 uur
zaterdag	9.00 - 17.00 uur

BAT 9

**PORTOVINO**  
RESTAURANT/BARBECUE/BODEGA

GELEGEN AAN DE MAAS

Keuken zondags gehele dag geopend.

EIJSDEN  
tel. 04409-2162

## DIGITAL QUARTZ

Het citizen digital quartz horloge. Precisie computer aan uw pols. Geeft sec. aanwijzing d.m.v. een druk op de knop. Met band.

**195.-**

Quartz horloges al vanaf 113.-

**ONZE QUARTZ GESTE**  
Bij aankoop van een quartz horloge van 300.- en hoger, ontvangt U een digital wekker t.w.v. 49.50 geheel gratis.

**MICCHELSEN**  
juweliers  
Kouwenstraat 83  
Hoensbroek  
Tel. 045-213753

**Even pauze**

Kamgaren kostuum in Zuiver Scheerwol. 1350,-

**Het Beeker Kledinghuis**

Beek, Markt 22-28-31, Tel. 1144

**Interieur- Artistique**

**SOUREN-SCHYNS**  
Vaals / Kerkstraat 25

# PRIVÉ opent deuren, die voor anderen gesloten blijven.

overal te  
koop voor **f.1,25**

WEEK 15 8 APRIL - 14

**PRIVÉ**

Woedende MEVROUW WITS  
jaagt door Amsterdam  
haar man sterft  
glad achterna!

Het veelzijdige  
liefdesleven  
van DAVE

Verbazingwekkend!  
afslanken met uw pauzeieren

In onze Privé-jet gaf  
BONNY ST. CLAIRE  
eindelijk haar JA-woord!

Kook met MEVROUW  
WITS wat de groten  
der aarde eten

Gamee naar't eerste  
bal op Paleis  
Noordeinde...

Het romantische hofleven van keizerin  
Sissie herleeft straks bij koningin Beatrix...

## De nieuwe Privé is uit.

Privé, voor u.  
Van Henk van der Meijden.  
En een uitgebreide redactiestaf.  
Henk opent deuren, die voor anderen gesloten blijven  
Privé, voor u.  
Privé is soms schokkend, dan weer vertederend.  
Romantisch en hard. Mysterieus en vertrouwelijk.  
En altijd menselijk, intens en intiem.  
Privé maakt mensen van sterren.  
En sterren van mensen.

Privé weet als geen ander door te dringen tot 't hart van de wereld van glitter en glamour. Laat de menselijke kant zien van sterren en vorsten, mensen zoals wij.  
Privé bereikt hun hart, uw hart.  
U bent uitgenodigd op koninklijke privéfeesten, waarbij u op de eerste rij zit.

U reist privé door de wonderlijke wereld van nationale en internationale VJP's en merkt dat niets menselijks hun vreemd is.  
U komt aan in uw eigen mysterieuze „ik". Uw liefdes- of huwelijksproblemen.  
Uw persoonlijke ontroering over een warm menselijk privéverhaal.  
Uw blijdschap en ontspanning. Uw emoties. Dat is 't nieuwe weekblad Privé.  
Privé, dat bent u eigenlijk zelf.

## Privé-idee:

Met een abonnement zit u voortaan elke week op de eerste rij.  
Als welkomstcadeautje sturen wij u een unieke Privé-button en een vel Privé-stickers voor privé gebruik. Op uw voordeur, op uw auto, op uw dagboek of op uw fiets.  
U ziet maar wat voor 'n Privé-sticker in aanmerking komt.  
En met de Privé-button is iets heel bijzonders aan de hand.  
Wanneer u door een van onze Privé-medewerkers ergens in Nederland wordt aangetroffen met deze modieuze Privé-button zichtbaar op uw kleding krijgt u terstond een waardebon voor een Privé-diner voor twee in de exclusieve Club Privé op 't Leidseplein in Amsterdam!  
Privé-idee:  
vul de bon in.

## De Heer en Mevrouw Wits uit Voorburg kregen een Privé-diner!



's Ochtrends nog liep mevrouw Wits te winkelen in het winkelcentrum „Leidschenhage". En 's avonds was ze met haar man onze gast in de exclusieve Auberge Privé op het Leidseplein in Amsterdam.

Mevrouw Wits: „Toen ik dat abonnement op Privé had genomen, en prompt daarop die button kreeg toegezonden, vond ik het eerst wel een beetje gek. Maar eigenlijk is het best een leuk ding om te dragen, staat uitstekend op mijn sjaal bijvoorbeeld. Dat ik er zo'n sfeervol diner-voor-twee aan over zou houden, had ik natuurlijk nooit gedacht!"

Proficiat, mevrouw en meneer Wits.  
Wij gaan door met uitkijken naar dragers en draagsters van de Privé-button.



Privé is voor mij liefde op 't eerste gezicht

Ik neem daarom een ☐ jaarabonnement a / 60,-  
☐ halfjaarabonnement a / 30,-  
☐ kwartaalabonnement a / 15,-

en krijg het welkomstcadeautje met kans op 'n Privé-diner voor twee.

Naam: \_\_\_\_\_

Straat: \_\_\_\_\_

Plaats: \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_

Handtekening: \_\_\_\_\_

Ik wacht met betalen op de acceptgirokaart.  
In open enveloppe zonder postzegel sturen aan  
Weekblad Privé, Antwoordnummer 1980, Amsterdam  
Of bel even: 020-585 3190 of 585 3191





## Paas-show Geloofd massief eiken meubelen.

### Overal in het land.

Op tweede Paasdag kunt u op tien plaatsen in ons land gezellig meubelen uitzoeken van de Meubelfabriek Oisterwijk. Dat wil dus zeggen: geloofd massief eikehout.

Geloofd, dus gemaakt van eersteklas Europees eiken.

Met niet minder dan 12 jaar garantie op de konstruktie en eventuele gebreken in het hout. Beter is er niet op het gebied van eiken tafels, stoelen, kasten, ledikanten en natuurlijk dekenkisten.

Maak er een gezellige dag van en kom op tweede Paasdag tussen 9 en 6 naar een van onze toonzalen. De koffie staat klaar.

**Amsterdam,**  
Leidsekade 98-99, tel. 020-233917

**Berkel,**  
Noordeindseweg 116, tel. 01891-4670

**Beverwijk,**  
Parallelweg 100, tel. 02510-26923

**Ede,**  
Grotestraat 72/74, tel. 08380-16203

**Hengelo (O.),**  
Deldenerstraat 3-5, tel. 05400-14370

**Heerenveen,**  
Dracht 142, tel. 05130-25540

**Oisterwijk,**  
Beneluxstraat 7, tel. 04242-9012

**Utrecht,**  
Hollantlaan 26, tel. 030-883762

**Valkenburg (L.),**  
Reinaldstraat 9, tel. 04406-13925

**Zuidlaren,**  
De Millystraat 7, tel. 05905-3607



# Meubelfabriek Oisterwijk

Verkoop uitsluitend in eigen toonzalen.